



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

## КОЛЕГІАЛЬНІСТЬ, СПІЛЬНА ВОЛЯ — НАЙГОЛОВНІША СКЛАДОВА УКРАЇНСТВА

Із вступного слова Голови Верховної Ради України Володимира Литвина на Всеукраїнських зборах представників місцевого самоврядування 26 квітня 2005 року

У скликанні нашого зібрання матеріалізувалися розмови, які велися на цю тему вже давно і дедалі настійніше. А те, що ідея Всеукраїнських зборів як найвищої форми народного представництва реалізується саме тепер і реалізувати її випало саме нам, має і свій сенс та пояснення, і свою особливу значущість.

Такі загальнонаціональні форуми — властива Україні традиція. Вони відбувалися в круті, переломні й поворотні моменти, коли виникала гостра потреба в якомога ширшому та представницькому колі порушити й розглянути життєво важливі для держави і нації питання.

(Закінчення на 2—3-й стор.).

### Утвердження ефективного місцевого самоврядування — зміцнення базових демократичних засад

Більш як 3 200 делегатів і гостей зібралися вчора в Національному палаці «Україна» на перші Всеукраїнські збори представників місцевого самоврядування. Серед них 641 депутат сільських, селищних і міських рад. Такі цифри назвав Голова Верховної Ради України Володимир Литвин, відкриваючи зібрання. Кожний п'ятий делегат — представник преєрсної статі.

(Закінчення на 3-й стор.).



Фото Олександра КЛИМЕНКА.



## СЬОГОДНІ В НОМЕРІ:

### Країна вшанувала героїв та постраждалих

Учора дев'ятнадцятьма ударами дзвонів на вершині меморіального кургану сповістили про 19-ту річницю катастрофи на Чорнобильській АЕС

Президент України Віктор Ющенко разом з Прем'єр-міністром Юлією Тимошенко, Головою Верховної Ради Володимиром Литвином, членами уряду поклали квіти до Меморіалу жертвам катастрофи. Вночі Президент України разом з міським головою Олександром Омельченком, іншими посадовцями взяли участь у поминальній службі, що відбулася у Святомихайлівському соборі. По всій Україні пройшли меморіальні заходи.

(Закінчення на 4-й стор.).

### «Не я б'ю, верба б'є»



Стор. 7

Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

### Президент проти нестабільного курсу гривні

*Президент країни Віктор Ющенко негативно оцінює різку зміну курсу гривні*

За його словами, він не вітає будь-яку шокову зміну ціни на гроші, бо це підриває авторитет їхньої стабільності. «Навіть якщо мова йде про зміцнення гривні, то це не може вирішуватися за один день і такими різкими кроками», — зазначив він в інтерв'ю газеті «Україна молода».

Президент схвалює політику уряду та Нацбанку стосовно зміцнення гривні, проте вважає, що таку діяльність слід ретельно узгоджувати та обговорювати. «Адже ревальвация гривні погіршує і ускладнює умови роботи насамперед для національного виробника», — констатує він. На його думку, слід розробити нову концепцію посилення курсу гривні на наступні кілька років, «щоб від цього не страждали передусім експортери та люди, які заощаджують гроші в доларах».

### ■ БЛІЦОПИТУВАННЯ — ПОЛТАВЩИНА

#### Чи хвилює вас подешевшання долара?

**Олена Кузіна, медсестра:**

— Зовсім ні! Можливо, ті, у кого зарплата «прив'язана» до долара, щось і втратять, але бюджетникам і пенсіонерам переживати не варто. Гадаю, ми тільки виграємо.

**Григорій Борисович, підприємець:**

— Великих грошей «без діла» не тримаю. І то вони розкладені на дві «купки» — є і гривневий, і доларовий вклади. Коли в одному місці зменшується, у другому — збільшується. Невідомо тільки, як повернеться тепер з бізнесом...

**Галина Матвійвна, пенсіонерка:**

— Я вже давно нічого доброго від нашої держави не чекаю! Чи дорожчає долар, чи дешевшає, життя все одно якось іде по-своєму: ціни тільки ростуть і ростуть...

**Олександр Попов, поліграфіст:**

— Головне — ніколи не панікувати. Один мій знайомий весь час бігає то купувати долари, то їх здавати! Але, оскільки про коливання курсу він довідується з телевізора, то ніколи не встигає... Тому в нього завжди й залишаються або занадто «дорогі» долари, або дуже «дешева» гривня!

Розпитував Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

### ■ ПЕРЕМОЖЦІ

#### Мене поховали у братській могилі...

У «Харківському котлі» Дмитрові Крячку пощастило, він вирвався з оточення. Десь там і загубив свій «медальйон смерті». Його підібрали, і вирішили, що солдат загинув. Рідним відправили «похоронку». А солдат продовжував воювати, був дуже тяжко поранений.

Війну закінчив учасником параді Перемоги. І лише недавно випадково довідався, що його ім'я — на братській могилі в селі Таранівка. Поїхав на місце колишніх боїв, постояв. І попросив напис із плити не стирати: там лежать мої рідні однополчани, залишуся з ними назавжди.

Анжела СКРИЛЬОВА.



### ■ Я ВАМ ПИШУ...

#### Черга завдовжки у двадцять років

З 1985 року я у пільговій черзі на встановлення телефону. Але його, мабуть, мені проводити не збираються. На всі звернення і нагадування одержую тільки відписки.

Мені 84 роки, часто хворію, а щоб викликати лікаря, «швидко», йду до сусідів. І не сказати, як утомився звертатися до міського голови і депутатів за двадцять останніх років. Вже й не знаю, кого ще просити, щоб у нашому місті нарешті почали працювати закони.

Парфен ВАСИЛЬСЬВ,

інвалід Великої Вітчизняної війни II групи.

Краматорськ Донецької області.



**У Верховній Раді України зареєстровано п'ять законопроектів про визнання воїнів ОУН-УПА ветеранами Другої світової війни**

■ ПРИВІТАННЯ

## Золотий фонд і найдорожче національне надбання

*Голова Верховної Ради України Володимир Литвин привітає працівників сфери інтелектуальної власності України із Всесвітнім днем інтелектуальної власності.*

«Інтелектуальна діяльність інженерів-конструкторів, винахідників і раціоналізаторів, науковців і письменників, композиторів і митців — золотий фонд і найдорожче національне надбання України.

Ваші геніальні винаходи та відкриття, літературно-мистецькі та наукові твори звеличують Україну у колі світових лідерів науково-технологічного прогресу і, немов кришталеві джерела, привносять до національної скарбниці інтелекту життєдайну силу творення. Сьогодні інтелектуальний потенціал суспільства є запорукою успішних політичних і соціальних реформ, утвердження громадянського суспільства і демократичних цінностей, економічного зростання», — зазначається у привітанні.

Володимир Литвин наголосив, що перехід до інноваційної моделі сталого розвитку України вимагає посилення охорони результатів інтелектуальної творчої праці згідно з європейськими і світовими стандартами, дійового державного стимулювання інтелектуальної діяльності, спрямованої на створення в Україні суспільства знань.

Голова Верховної Ради України зазначив, що Верховна Рада України неухильно зміцнює законодавчу базу у сфері інтелектуальної власності та інноваційної діяльності з метою забезпечення ефективного сприяння розвитку творчості, технологічного оновлення вітчизняного виробництва, посилення позицій України на міжнародному ринку товарів і послуг.

Володимир Литвин побажав представникам інтелектуальної сфери творчої наснаги, оптимізму та міцного здоров'я для втілення своїх знань у нові здобутки та винаходи в ім'я процвітання України.

*Інформаційне управління апарату Верховної Ради України.*

■ ОФІЦІЙНО

## ПОСТАНОВА Верховної Ради України

### Про парламентські слухання «Сучасний стан та перспективи розвитку земельних відносин в Україні»

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Провести у вересні 2005 року в залі пленарних засідань Верховної Ради України парламентські слухання з питання: «Сучасний стан та перспективи розвитку земельних відносин в Україні».

2. Кабінету Міністрів України підготувати та подати до Верховної Ради України необхідні інформаційно-аналітичні матеріали щодо питання парламентських слухань, тиражовані для народних депутатів України.

3. Комітету Верховної Ради України з питань аграрної політики та земельних відносин разом з іншими заінтересованими комітетами Верховної Ради України внести пропозиції до рекомендацій парламентських слухань, здійснити необхідні заходи щодо організації та методичного забезпечення слухань.

4. Управлінню справами Апарату Верховної Ради України здійснити відповідне матеріально-технічне забезпечення проведення парламентських слухань, стенографування та висвітлення їх роботи у засобах масової інформації, видання матеріалів парламентських слухань видавництвом Верховної Ради України.

*Голова Верховної Ради України  
В. ЛИТВИН.*

м. Київ,  
21 квітня 2005 року.  
№ 2547-IV.

## ПОСТАНОВА Верховної Ради України

### Про внесення зміни до календарного плану проведення сьомої сесії Верховної Ради України четвертого скликання

Верховна Рада України **постановляє:**

Внести зміну до календарного плану проведення сьомої сесії Верховної Ради України четвертого скликання, затвердженого Постановою Верховної Ради України від 16 грудня 2004 року, передбачивши тиждень з 4 по 6 травня 2005 року роботу в округах.

*Голова Верховної Ради України  
В. ЛИТВИН.*

м. Київ,  
22 квітня 2005 року.  
№ 2557-IV.

**Лідер фракції Народної партії у ВР Ігор ЄРЕМЄЄВ: «Поспішність, з якою форсується питання вступу України до СОТ, може обернутися великими проблемами для української економіки»**



## Колегіальність, спільна воля — найголовніша складова українства

**Із вступного слова Голови Верховної Ради України Володимира ЛИТВИНА на Всеукраїнських зборах представників місцевого самоврядування 26 квітня 2005 року**

*(Початок на 1-й стор.).*

Це був потужний, нехай почати і стихійний, інстинктивний потяг до колегіальності, спільної волі, що за всіх часів належали до найголовніших складових системи громадянських цінностей українства. Високі суспільні надії та сподівання, що покладалися на такі форуми, довіра до їхніх легітимних рішень не раз відвертали Україну від безодні розбрату, братовбивчих конфліктів та політичного самознищення.

Минуле століття вмістило чимало всеукраїнських з'їздів рад — від першого, скликаного за ініціативою більшовиків 4—6 грудня 1917 року, до XIV, датованого сумнозвісним 1937-м. Поза цілою низкою обставин, які не можна віднести до позитиву, вони відіграли в багатьох питаннях помітну

роль. Зокрема, їхні резолюції на десятиліття вперед визначили систему організації влади та державного устрою України, шляхи та напрями радянського і конституційного будівництва.

Безумовно, не можна забувати, що такі з'їзди, одного разу зневаживши повноважний законодавчий орган української революційної демократії — Центральну Раду, далі вже нестримно скочувалися від демократії і народовладдя до авторитаризму і тоталітаризму, перетворюючись на один з інструментів освячення та реалізації їхньої політики.

Але це наша історія, її треба знати й розуміти, брати з неї все корисне та повчальне. І не вина України, народу, що ці засадничі принципи були викривлені й сплюндровані.

## Утвердження ефективного місцевого самоврядування — зміцнення базових демократичних засад

*(Початок на 1-й стор.).*

У вступному слові Володимир Литвин підкреслив: такі зібрання — традиційна для українського народу форма колегіального розв'язання життєвоважливих питань власного життя, особливо в доленосні періоди національної історії. Голова Верховної Ради України звернув увагу, що надзвичайно високі суспільні очікування від віче, зборів, рад і сходів та довіра до їх легітимних рішень не раз відвертали Україну від безодні розбрату, братовбивчих воєн та політичного самознищення. **(Виступ друкується в газеті).**

### Як подолати дефіцит ефективної влади

На цьому зупинився голова Комітету Верховної Ради з питань державного будівництва та місцевого самоврядування Анатолій Матвієнко. Він наголосив, що учасники зборів під час роботи секції дійшли висновку: реформу місцевого самоврядування має бути узгоджено з територіальною реформою. Окрім того, внесено пропозицію доопрацювати проект змін до Основного Закону № 3207-1 і вже у вересні-жовтні затвердити на сесії парламенту. Учасники секції вважають за потрібне також перенести вибори до місцевих рад на листопад-грудень наступного року. Це, на думку Анатолія Матвієнка, дасть можливість протягом цього періоду провести територіальну реформу та реформу місцевого самоврядування. Тим паче що треба вносити зміни до більш як 300 законів.

Щоправда, ці тези заперечила перший заступник голови Комітету Верховної Ради з питань бюджету Людмила Супрун. За її словами, секція зробила висновок, що вибори переносити не можна. Реформу треба розпочинати зі змін у законодавстві, передусім — внести зміни до податкових законів, Бюджетного та Земельного кодексів. Особливу увагу Людмила Супрун привернула до необхідності змін у законі про референдум. Місцеві громади, переконана народний депутат, мають вирішувати свою долю — об'єднуватися чи не об'єднуватися — саме через референдум.

### Де гроші, Зін?

Перший заступник голови Комітету ВР з питань бюджету зупинилася у своєму виступі й на проблемах фінансового забезпечення

діяльності місцевого самоврядування, зокрема міжбюджетних відносин. У цьому зв'язку вона застергла всіх від поспішних кроків. Зокрема, на її думку, вартість перенесення виборів становитиме для державного бюджету півмільярда гривень. Людмила Супрун вважає, що для реалізації повноцінних соціальних стандартів, які повинен розробити уряд, треба підняти рівень місцевих бюджетів у зведеному державному кошторисі до 50 відсотків.

З її виступом перегуквалося і застереження директора Інституту економічного прогнозування Національної академії наук України Валерія Гейця. Він порівняв нинішні плановані політичні та територіальні зміни з економічними реформами початку 90-х років, коли власність опинилася в руках певної групи олігархів. Він не виключив, що, як і власність, відтепер у їхніх руках може опинитися і місцева влада. А тому, на його думку, в регіонах у цьому випадку може народитися олігархічний феодалізм.

Саме тому, на думку Голови Верховної Ради АРК Бориса Дейча, реформа повинна передусім полягати у зміні вектора відносин «громадянин—державна». Він висловив сподівання, що в такому разі позитивних змін у нашій державі не доведеться чекати 40 років, йдучи через пустелю.



фото Олександра КЛИМЕНКА



Наше завдання сьогодні — виявляти у відомих формах народовладдя соціотворчий потенціал, очищати його від різних нашарувань, примножувати і сповна використовувати в інтересах розвитку демократії та самоврядування, суспільної самоорганізації, прискорення економічного і соціального розвитку країни.

Гадаю, ні в кого з присутніх, як і у більшості наших співгромадян, немає сумнівів в актуальності цих вимог у прикладенні до нинішньої ситуації в Україні.

Тектонічні зсуви в суспільних настроях та діях, свідками та учасниками яких ми були, так само кардинально змінили сучасне обличчя державної влади. Ініціатором, рушієм та суб'єктом цих змін виступив фактично народ. І це головна причина того, що сьогодні правляча еліта самовизначається і позиціонує себе як влада народна.

Що, у свою чергу, передбачає постійний та взаємний діалог між владою і народом. Взаємний за своєю сутністю, він означає вміння й бажання слухати, чути і розуміти одне одного. І якнайширше охоплення суспільного загалу, проникнення у глибинні його пласти.

Мимоволі спадає на думку ще дальший історичний екскурс: згадаймо знамениті “чорні” та “білі” ради з минулого нашої національної спільноти.

Логіка тут очевидна і жорстка. Сьогодні ми підійшли до такого етапу, коли практично повністю, до дна вичерпано ресурс розвитку на основі одноосібних і поверхових рі-

шень, та ще й за умов закритості і непрозорості процесу їх вироблення та прийняття. Пролонгувати такі підходи, працювати у режимі, який уже продемонстрував свою цілковиту неспроможність, було б небезпечно для держави і суспільства.

На перше місце слід поставити завдання консолідації, оскільки у країні можуть розвинутися і закріпитися такі небажані явища, як соціальне невдоволення, невпевненість і страх, невротична дезорганізація.

Потрібен якісний прорив, що характеризувався б, з одного боку, концентрацією політичної волі, на базі якої мають ухвалюватися рішення; з другого — суспільним консенсусом навколо цих рішень, до того ж глибинного характеру, максимальним врахуванням у них настроїв людей, а відтак широкою їх підтримкою.

Тобто здійснений в Україні політичний прорив, який поки що відчутний переважно на верхівковому рівні, у формі державних декларацій, має дістати якнайшвидше і динамічне продовження, залучити до своєї орбіти всі ланки суспільства аж до його першооснови.

Важливість і необхідність такого зібрання, як нинішнє, потреба у виробленні заходів, які сприймалися б широким загалом, продиктовані ще однією істотною обставиною.

Є всі підстави для висновку, що пострадянський простір, у тому числі Україна, вступає зі смуги відносної стабільності у такий етап свого існування та розвитку, який можна охарактеризувати як більш чутливий і мінливий.

Ця теза має і внутрішній, і зовнішній аспекти.

До внутрішнього можна віднести такі особливості:

- революційний спосіб зміни еліт;
- розмитість опозиції;
- заявлена новою владою і підтримана більшістю суспільства налаштованість на радикальні, проривні зміни в усіх сферах життя;
- залишкові, інерційні прояви виборчих політтехнологічних прийомів — передусім у царині регіоналізації країни;
- декларація намірів продовжувати та поглиблювати політичну реформу й одномоментно, у прискореному темпі, реформувати адміністративно-територіальний устрій країни;
- ускладнення в економічній сфері, зумовлені як успадкованими проблемами, так і наслідками нових і багато в чому ще не осягнутих усіма перетворень в суспільно-політичному житті.

А щодо зовнішнього чинника, то він пов'язаний здебільшого з остаточно визначеною й однозначно сформульованою главою держави орієнтацією на інтегрування України в Європейський союз та НАТО.

Якщо для країн Центрально-Східної Європи, які вже вступили до ЄС і НАТО або стоять на їхньому порозі, це стало практично поверненням до європейської сім'ї, то для України ситуація має інший вигляд, складніший.

Геополітичний курс, як і розв'язання внутрішніх проблем, не мож-

на реалізувати без загальнонаціонального консенсусу.

У сукупності все це підводить до постановки питання про необхідність вироблення національного проекту розвитку України. Проекту, базованого на підтримці й елітою, і всім суспільством.

Особливо хотілося б підкреслити те, щоб така розгорнута панорама будувалася з урахуванням не так сьогодишніх реалій, як завдань та викликів завтрашнього дня. А для цього треба позбутися і сформованої за багато років звички працювати у лійному режимі, на короткий результат.

Завдання завдань — створити у країні робочу атмосферу, покінчити зі старою національною традицією: запізнюватися з життєво важливими кроками. Ми платимо надто дорогу ціну за такі постійні історичні запізнення. Як і за те, що свою державну мету нерідко шукаємо позад себе, у минулому, намагаючись триматися за “історичні хвости”.

Маємо дивитися хоча б далі виборів 2006 року, орієнтуватися не лише на те, щоб сподобатись, як нині заведено говорити, електоратові.

Хотілося б, щоб сьогодишні збори започаткували велику загальноукраїнську розмову про Україну, про “виросання” України, про єдність влади і народу та її відповідальність перед народом, про удосконалення організації й діяльності державної влади, в основі якого — розвиток самоврядування, розкута ініціатива народу.

■ ДУМКИ З ПРИВОДУ

# Чого очікують від Всеукраїнських зборів

**Віктор ПЛЕЙТУХ, заступник голови Шацької райдержадміністрації (Волинь):**

— Очікуємо, що держава повернеться обличчям до місцевого самоврядування. Є органи місцевого самоврядування, є й закони. Але казати, що вони працюють ефективно — не можна. Законодавство потребує вдосконалення стосовно матеріальної бази. Місцевому самоврядуванню треба більше ініціативи, щоб воно не чекало звідкись зверху.

**Гліб УКРАЇНЕЦЬ, голова Полонської райради (Хмельницька область):**

— У суспільстві накопичилося багато запитань, які потребують відповіді. Наприклад, адміністративна реформа, місце органів самоврядування у системі влади, які перспективи його розвитку і чи виконуватиметься в країні Європейська Хартія місцевого самоврядування. Буде відверта розмова щодо зміни влади, яка відбулася в державі, пріоритетів політичних напрямів. Результатом розмови, як на мене, має стати напрям розвитку місцевого самоврядування та зміцнення демократії у державі. Якщо в країні не буде дуалізму влади, працювати стане легше на районному, обласному і місцевому рівнях.

**Іван КУЛІЧЕНКО, міський голова Дніпропетровська:**

— Вочевидь, що зміни, на які очікує країна, підуть швидше. Перше, чого чекають від нас в Європі, про яку ми так багато говоримо, — щоб у кожній раді була своя виконавча влада, щоб місцеве самоврядування мало свої важелі впливу. Що стосується фінансово-матеріального забезпечення. Люди мають відчуття, що зміни є — і на краще. Гадаю, треба одноразово реформувати три гілки влади. А починати з адміністративно-територіальної реформи. Роки незалежності засвідчили: зміни потрібні. Але проводити їх слід так, щоб люди на місцях розуміли, що відбувається і для чого. І найголовніше — як зміниться на краще життя пересічного громадянина.

**Володимир БАНДУРОВ, депутат Запорізької облради:**

— З'їзд не підготовлений. Тому що об'єднання областей, районів і сілрад не зрозуміють люди на місцях. Для того, щоб об'єднати кілька сілрад, необхідні великі кошти. А місцевому самоврядуванню не вистачає влади. Нині воно нічого не має, окрім декларацій. А потрібні гроші, тобто нормальне фінансування.

**Іван РЕВКІЙ, міський голова Сваляви (Закарпаття):**

— Утвердження принципу місцевого самоврядування давно вже назріло. Нині є три-чотири гілки влади, які не дають територіальним громадам відстоювати свої інтереси через представників міських, сільських і селищних рад. До адмінреформи ставлюся із побоюванням. На мою думку, деякі речі приймаються поспішно.

**Василь БРУС, голова Івано-Франківської облради:**

— Від Всеукраїнських зборів очікують дуже багато. І не лише чиновники, а й пересічні громадяни. Перші збори за роки незалежності мають відкрити нам очі на діяльність органів місцевого самоврядування. Необхідно зміцнювати і розширювати їхні повноваження. Основна кінцева мета цих зборів — поліпшення добробуту і життя людини, забезпечення її достойної старості.

**Степан БУЛЬБА, голова Полтавської облдержадміністрації:**

— Назріла зміна системи державного управління. Стара система довела свою неефективність. Якщо хочемо змін на краще, то потрібно починати саме з реорганізації системи державного управління. Як соціаліст значу: одне із головних завдань — зміна системи влади, починаючи з адміністративно-територіальної реформи. Вона необхідна для того, щоб наблизити владу до людей. Звісно, дехто буде проти. Але якщо йдеться про передачу певних функцій (які нині виконують адміністрації) громадам, то не думаю, що це позначиться на становищі людей. Адмінреформа потрібна як кров. Це основа подальших змін. Переконаний, що треба ще розвести у часі вибори до парламенту й місцевих рад.

**Тетяна МАРМАЗОВА, депутат До-нецької міської ради:**

— Дуже добре, що депутати всіх рівнів змогли зібратися разом. Тому що для проведення реформ необхідна вироблена єдина позиція. На засіданнях “круглих столів” ми побачили: у депутатах різних рівнів однакові проблеми. Зокрема, бюджетні. Водночас побачили, що в нас єдина думка про проведення адміністративно-територіальної реформи та виборів. Очікую, що з'їзд дасть новий поштовх для розвитку взаємовідносин між депутатами всіх рівнів. Бо нам необхідно обмінюватися думками і узгоджувати позиції. Без цього прийняття серйозних політичних рішень неможливе.

*Олена ГОРБУНОВА, Володимир КОРОЛЮК.*

## З'явилася фракція-”близнючка”

*Наближення виборів — парламентських і до місцевих рад — відчувається й у тому, як депутати шукають собі політичну силу, від якої, схоже, збираються балотуватись і на новий депутатський термін.*

Так, не встигли прихильники фракції “Наша Україна” натішитися зростанням лав (сюди, нагадаю, минулої сесії перейшли 11 депутатів із колись провладної фракції “Злагода”, після чого вона стала претендувати на роль найчисленнішої — 26 осіб), як на нинішній почався відплив. До новоутвореної фракції “Народний Союз “Наша Україна”, яка тепер налічує 9 депутатів. Відтак кількісний склад фракцій обради нині має такий вигляд: “Наша Україна” — 19, “НС “Наша Україна” — 9, “Народна довіра” — 10, “Конструктивна дія” — 5, позафракційні — 11. Терміново шукає прихильників опозиційна фракція СДПУ(о), де нині поки що троє депутатів.

Народний депутат України Віталій Цехмістренко, якого президія партії “Народний Союз “Наша Україна” призначила керівником оргкомітету з підготовки партійної конференції на Рівненщині, виступаючи на сесії Рівненської обласної ради, спростував натак окремих посадовців на нібито “створення якоїсь підпільної кулуарної партії”. Він розповів, що в області йде активна розбудова нової партії. Уже з того, що до нової фракції “НС “Наша Україна” увійшли впливові депутати — керівники великих підприємств, господарств, підприємці та власники ЗМІ, можна очікувати, що нова партія складе гідну конкуренцію УНП та іншим політичним силам на наступних виборах.

*Олександра ЮРКОВА.*

Рівне.

■ У НОМЕР

## “Замінювали” міськраду

Засідання сесії Кіровоградської міської ради було зірване дзвінком аноніма. Близько 18-ї години до міліції зателефонував невідомий і повідомив, що приміщення міськвиконкому замінювано. На той час саме тривало засідання сесії міської ради. Депутатів довелося терміново евакуювати. Під час ретельної перевірки жодних вибухонебезпечних предметів правоохоронці не виявили. Нині встановлюють особу “добродія”. Хоча поки що про нього відомо небагато — лише те, що дзвонив він з міського таксофона.

*Олег БОНДАР.*

Кіровоград.

## Пояснення для правоохоронців

Колишній глава Черкаської облдержадміністрації і лідер обласної організації СДПУ(о) Вадим Льошенко за викликом до слідчих органів МВС дав свідчення щодо “незаконної реєстрації престижних іномарок”.

Як з'ясували правоохоронці, в області незаконно реєстровано без слівлати обов'язкових митних платежів кілька дорогих автотранспортних засобів. Щодо цього факту порушено кримінальну справу і триває слідство. На прес-конференції Вадим Льошенко заявив: не виключено, що його й надалі турбуватимуть працівники міліції. “Адже наша партія перебуває в опозиції до влади”, — зазначив він.

*Лідія ТИТАРЕНКО.*

Черкаська область.

■ ВІТАЄМО

Рада Всеукраїнської професійної спільноти народних депутатів України у Верховній Раді України та Профспілковий комітет профспілкової організації народних депутатів України IV (XV) скликання щиро вітають народного депутата України IV (XV) скликання Сергієнка Леоніда Григоровича з 50-річним ювілеєм та бажають міцного здоров'я, радості, щастя, успіхів і гараздів!

■ КОНКУРС

**Посольство Федеративної Республіки Німеччина в Україні оголошує конкурс на участь у програмі “Міжнародна парламентська практика”**  
*(Інформаційне управління)*

За домовленістю між Верховною Радою України та Бундестагом Федеративної Республіки Німеччина Посольство ФРН в Україні оголошує конкурс на участь у програмі “Міжнародна парламентська практика”. Ініційована Бундестагом ФРН спільно з Вільним університетом, Університетом Гумбольдта та Технічним університетом міста Берлін програма надає можливість молоді з 19 країн Центральної та Східної Європи, в тому числі з України, ознайомитися з системою парламентаризму Німеччини під час стажування у ФРН з 1 березня по 31 липня 2006 року.

До участі в конкурсі запрошуються громадяни України віком до 30 років із закінченою вищою освітою, відмінним знанням німецької мови, які прагнуть у майбутньому вступити на державну службу або брати участь у громадському житті України.

Додаткову інформацію щодо стажування, бланк заяви та анкети можна знайти в Інтернеті за адресою: [www.bundestag.de/dialog/ipp/](http://www.bundestag.de/dialog/ipp/).

Документи для участі у програмі слід подавати у двох примірниках: німецькою мовою — до Посольства Федеративної Республіки Німеччина в Україні та українською — до Управління забезпечення міжпарламентських зв'язків Апарату Верховної Ради України за адресами:

**Посольство Федеративної Республіки Німеччина в Україні** — вул. Богдана Хмельницького, 25, м. Київ, 01901, тел. (044) 247-68-00, факс (044) 247-68-20;

**Управління забезпечення міжпарламентських зв'язків Апарату Верховної Ради України** — вул. Садова, 3-А, кімната 619, м. Київ, 01008, тел. (044) 255-25-47, факс (044) 253-32-17.

Кінцевий термін подання документів — 31 травня 2005 року.



**Як заявив Геннадій МОСКАЛЬ, Росія відмовилася відповісти на запит МВС України про громадянство Ігоря Бакая**

**Уповноважений з прав людини Верховної Ради України Ніна КАРПАЧОВА внесла Генеральному прокуророві Святославу Пісуну подання щодо фактів переслідування за політичними мотивами на Кіровоградщині**



### ■ ЧОРНОБИЛЬ

## Країна вшанувала героїв та постраждалих

(Початок на 1-й стор.).

26 квітня 1986 року сталася найбільша в історії людства техногенна катастрофа. Вона рівнозначна наслідкам вибухів 500 атомних бомб. У результаті катастрофи під радіоактивне забруднення потрапило понад 2,3 тисячі міст і сіл у дванадцяти областях. Вражено територію загальною площею 50 тис. квадратних кілометрів. Час невпинно віддаляє нас від цієї страшної трагедії, але не загоєє ран учасників подій. У країні налічується більш як три мільйони постраждалих, серед них — один мільйон дітей.

Чорнобиль продовжує свою руйнівну дію й нині, нагадуючи про велику відповідальність перед тими, хто ціною власного здоров'я і життя заплатив за чужі помилки.

У 1986—1987 роках у роботах з ліквідації наслідків катастрофи взяли участь понад 600 тис. осіб. 200 тисяч отримали підвищені дози опромінення. Нині вони потребують спеціалізованої медичної допомоги. Тож проблеми з роками не зникають, особливо загострюються соціальні. Досі держава згадувала про них переважно напередодні сумної дати. Тож нинішньому урядові належить виправити цю помилку.



Фото Володимира ВЕВДЮКА (Українформ).

Напередодні 19-ї річниці катастрофи на Чорнобильській АЕС у Володимирському соборі Херсонеса відслужили панахиду по загиблих і померлих севастопольських «чорнобильцях». Ушанувати пам'ять жертв радіаційної катастрофи прийшли ліквідатори, вдови і родичі загиблих, представники Військово-морських сил Збройних Сил України і члени громадських організацій міста.

### ■ ДО 60-РІЧЧЯ ПЕРЕМОГИ

## Алея Героїв війни

Полтава. У рамках відзначення 60-річчя Перемоги в Полтаві з'явиться ще одне пам'ятне місце — Алея Героїв. Її не випадково облаштовують у районі кінотеатру «Алмаз», адже тут сходяться вулиці 23 Вересня (названа на честь визволення Полтави) та Героїв Сталінграда. У парку вже є знак на честь 40-річчя Перемоги, а тепер до нього додається ще й стела пам'яті воїнів-визволителів міста.

*Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.*

## 250 святкових гривень кожному ветеранові обіцяє виплатити уряд до Дня Перемоги

Кабінет Міністрів має намір виплатити всім ветеранам Великої Вітчизняної війни одноразову допомогу до 9 Травня з нагоди 60-річчя Перемоги. Про це на брифінгу в Кабміні заявив віце-прем'єр-міністр Микола Томенко.

За словами Томенка, учасників бойових дій чекають 250 гривень одноразової допомоги до пенсії, що становитиме 401,87 грн., плюс надбавка за лютий 37 гривень. Таким чином, кожен учасник бойових дій одержить 689 гривень.

Інваліди 1-ї групи одержать пенсію в розмірі 481,60 грн. плюс 37 гривень надбавки за лютий і 400 гривень одноразової допомоги.

Інвалідам 2-ї групи виплатять допомогу в розмірі 330 гривень, плюс пенсія 451,62 грн., плюс надбавка за лютий 37 гривень.

Інвалідам 3-ї групи: одноразова допомога 270 гривень, пенсія 421,82 грн. і надбавка за лютий.

Учасники війни одержать допомогу в 50 гривень, пенсію 341,96 грн. і надбавку за лютий 37 гривень.

Віце-прем'єр запевняє, що в травні затримок пенсії не повинно бути, а також що всі відділення «Укрпошти» працюватимуть під час травневих свят, щоб пенсіонери змогли одержати в повному обсязі всі належні їм виплати.

# Старт починається від «Азовмашу»

*Маріупольське ВАТ «Азовмаш», що на Донеччині, бере участь у космічній програмі «Україна — Бразилія» із запуску ракети-носія «Циклон-4». Вона має забезпечувати як одиночне, так і групове виведення космічних апаратів масою до 5300 кілограмів на орбіти висотою 500 кілометрів, а масою 1600 кілограмів — на більші космічні висоти.*

Договір між Україною і Бразилією про довгострокове співробітництво на пусковому центрі Алкантара підписано ще у жовтні 2003 року. Згідно з ним, до кінця 2006-го мають випробувати і здати в експлуатацію космічний ракетний комплекс «Циклон-4». «Азовмаш» створює своєрідний серцевий механізм стартового комплексу, найскладнішу і унікальну його частину. Це — системи заправки, аварійного збирання і нейтралізації компонентів ракетного палива, контейнери-цистерни для транспортування палива і комплект спеціальних напівприцепів для транспортування складових частин ракетоносія з України до бразильського космодрому.

— Нині 13 відсотків усіх запусків у світі здійснюються з українськими ракетоносіями, — зазначив президент ВАТ «Азовмаш» Олександр Савчук. — Оскільки росіяни останнім часом розвивають свою космічну галузь, нам також варто так працювати, щоб не відстати, бо наздогнати буде неможливо.

О. Савчук вважає, що Україні потрібно збільшувати науковий потенціал, розвивати фундаментальні дослідження. А саме машинобудівне підприємство планує створити потужний науковий центр, де діятиме наукова рада. До роботи в центрі залучатимуться молоді вчені, які нині не бачать собі перспективи та гідної оплати праці в наукових установах.

У першому кварталі «Азовмаш» виконав усі заплановані завдання, реалізував продукції на 660 мільйонів гривень. Особливу гордість у президента ВАТ викликає збільшення удвічі, в порівнянні з минулим роком, обсягу продукції важкого машинобудування — це обладнання для реконструкції металургійних та гірничовидобувних підприємств. Щодо випуску вагонів — основної продукції підприємства — то, за словами О. Савчука, замовлень стільки, що не вистачає

## Наш «Зеніт» пішов у космос

Учора в рамках міжнародного проекту «Морський старт» успішно стартувала українська ракета-носієй «Зеніт».

Триступінчасту ракету розроблено українським конструкторським бюро «Південне» ім. М. Янгеля і побудовано на підприємстві «Південмашзавод» у Дніпропетровську. Проект «Мор-

ський старт» організували підприємства України, Росії, Сполучених Штатів і Норвегії. У рамках «Морського старту» супутники виводять на орбіту з екваторіальної зони в Тихому океані. Компанія «Морський старт» — один з головних постачальників послуг з виведення на орбіту важких супутників.

## Зупинили кустарних нафтогазовиків

Правоохоронці АРК виявили факти незаконного видобутку корисних копалин, зокрема, з унікальних родовищ нафти й газу. З'ясовується, ліцензії на промислову розробку родовищ мають тільки «Чорноморнафтогаз» і «Кримгеологія», на півострові офіційно діє не більш як 50 свердловин для видобутку нафти. А перевірки в Ленінському, Чорноморському, Роздольненському та інших районах виявили їх учетверо більше. Щоб добратися до скарбів, на багатьох родовищах не потрібно витратитися на свердловини. Нафта виступає тут на поверхню.

*Віктор ХОМЕНКО.* Крим.

## Підпільний склад боєприпасів

Під час проведення планових ремонтних робіт неподалік станції Федорівка працівники ремонтно-будівельної бригади Придніпровської залізниці знайшли справжній склад боєприпасів. Як з'ясувалося, на схованому від сторонніх очей складі зберігалося вісімнадцять цинкових ящиків майже з дев'ятьма тисячами нових патронів калібру 7,62 мм для автоматичної зброї. Співробітники Мелітопольського міського відділу СБУ кажуть, що, за найскромнішими підра-

хунками, ними можна забезпечити п'яти-шеститисячний військовий підрозділ, озброєний автоматами, кулеметами системи Калашникова, карабінами і гвинтівками Мосіна. Передбачається, що хтось із місцевих жителів підібрав боєприпаси після вибухів новобогданівських складів і приховав.

У Мелітопольському лінійному відділку міліції на Придніпровській залізниці за цим фактом ведеться слідство.

*Ігор САМОЙЛЕНКО.* Запоріжжя.



Пуск ракети-носія «Циклон-3»

виробничих потужностей. Тому вирішено поступово згортати випуск товарів народного споживання (вони з'явилися в номенклатурі в часи конверсії і тотального дефіциту) і використовувати вивільнені площі для важливішої продукції.

«Азовмаш» уже давно є лідером у своїй галузі. Про це свідчить той факт, що саме на маріупольському підприємстві відбулася зустріч керівників вагобудівних підприємств країн СНД, під час якої вироблено єдину концепцію розвитку галузі та цінову політику. Створюється рада головних конструкторів, яка стежитиме за тим, щоб кожне підприємство «не винаходило велосипед».

*Ліна КУЩ.*

## М'яса негусто, бо в хлібах пусто

За три місяці нинішнього року виробництво м'яса (реалізація худоби і птиці на забій у живій вазі) в одеському регіоні зменшилося на шість відсотків. Про це повідомляє головне управління статистики в Одеській області. А чисельність великої рогатої худоби, свиней та овець у господарствах проти квітня минулого року скоротилася майже на 14 відсотків. Схоже, селяни втратили ентузіазм і не поспішають вирощувати худобу для реалізації на ринках. Обласна влада тим часом вживає заходів для боротьби з перекупниками і спекулянтами — для селян відводить спеціальні місця для торгівлі. Та ось лихо — прилавки порожні, бо м'яса немає.

*В'ячеслав ВОРОНКОВ.*

Одеса.

### ■ ФОТОФАКТ

Колектив Національного академічного театру російської драми імені Лесі Українки перед будинком театру провів акцію, де висловився проти «свавілля Міністерства культури, яке чинить безпрецедентний тиск на художнього керівника трупі і директора Михайла Резникова».



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



# У полі зору ПАРЄ

Парламентська асамблея Ради Європи уважно стежить за розвитком ситуації в Україні, заявив на прес-конференції глава асамблеї Рене ван дер Лінден. Він також повідомив, що в липні цього року делегація організації планує відвідати нашу країну, щоб мати повне уявлення про зміни, що відбулися, **повідомляє «Кореспондент Net»**. Раніше доповідачі Моніторингового комітету Парламентської асамблеї Ради Європи Ханне Северинсен і Рената Вольвенд заявили про те, що ПАРЄ припинить моніторинг України після проведення чесних і демократичних парламентських виборів у 2006 році. За словами Ханне Северинсен, належний рівень проведення парламентських виборів стане «лакмусовим папірцем», який покаже рівень демократії в Україні.

# Дорогу на Захід затверджено. Тепер головне — не спіткнутися

## ■ ПОДРОБИЦІ

*Учора в Києві віце-прем'єр-міністр з питань євроінтеграції Олег Рибачук представив журналістам «Дорожню карту» Україна—ЄС на 2005 рік. Поява цього документа пов'язана з тим, що План дій Україна—ЄС, розрахований на 2005—2007 роки, надзвичайно масштабний. Тому уряд вирішив деталізувати його і розробив «Дорожню карту», в якій містяться завдання, що їх планують здійснити вже цього року. Днями документ було представлено на розсуд Єврокомісії у Брюсселі. Там пообіцяли уважно його вивчити та надати свої рекомендації.*

Варто зазначити, що завдання «Дорожньої карти» досить амбітні. Згідно з документом уже цього року планується вступити до СОТ, отримати статус країни з ринковою економікою, розпочати з Євросоюзом діалог про створення зони вільної торгівлі, лібералізувати візовий режим. Ці питання безуспішно намагалися вирішити всі попередні уряди починаючи з 1994 року, коли було підписано перший План дій Україна—ЄС. Присутні на презентації експерти відмовилися коментувати реальність утілення за один рік таких грандіозних починань, посилаючися на те,

що вони тільки-но отримали на руки «Дорожню карту» і ще не ознайомилися із запропонованим урядом маршрутом.

«Дорожня карта» до ЄС складається з шести відправних пунктів. А саме: політичний діалог та реформування; економічні та соціальні реформи і розвиток; торгівля, ринкові та регуляторні реформи; співробітництво у сфері юстиції та внутрішніх справ; транспорт, енергетика, інформаційне суспільство та навколишнє середовище; міжлюдські контакти. У всіх цих напрямках теж наявні дуже складні завдання. Наприклад, у політичному блоці передбачено

проведення чесних і прозорих парламентських виборів. У сфері торгівлі — врегулювання питання інтелектуальної власності. У сфері юстиції — спрощення для певних категорій населення (студентів, дипломатів, працівників культури) візового режиму.

Загалом складається враження, що ця «карта» стосується не лише євроінтеграції, а й розв'язання найбільш актуальних проблем українського суспільства. Тому якщо уряду вдасться здійснити хоча б частину запланованого, то це вже можна буде вважати успіхом. Тим паче що допомогти фінансово втілити цей документ збирається ціла низка впливових світових організацій, серед яких ТАСІС та Міжнародний фонд «Відродження». А Світовий банк планує надати Україні на купівлю «квитка» до Європи 700 мільйонів доларів. Уже в червні Рада директорів банку розгляне питання про надання відповідної допомоги Києву.

*Маргарита СОКОЛОВСЬКА.*



**Авіакомпанія «АероСвіт — Українські авіалінії» у рамках акції «Пам'ятаємо, любимо, шануємо» безплатно перевозитиме ветеранів Великої Вітчизняної війни між столицею України та Дніпропетровськом, Івано-Франківськом, Одесою, Сімферополем, Харковом і Чернівцями з 7 до 11 травня цього року.**

Авіакомпанія надає учасникам акції 100-відсоткову знижку на тариф та бере на себе оплату низки зборів, що зазвичай стягуються під час оформлення авіаквитка. Крім цього, «АероСвіт» звернувся до керівництва аеропортів Києва

(ДМА «Бориспіль»), Дніпропетровська, Івано-Франківська, Одеси, Сімферополя, Харкова і Чернівців з проханням підтримати благодійну акцію і скасувати стягнення аеропортових зборів під час перевезень ветеранів війни.

# Дві катастрофи за добу

Учора у Японії ще один швидкий пасажирський поїзд на переїзді зіштовхнувся з вантажівкою і зійшов з рейок. Ніхто не загинув, водій вантажівки одержав поранення

Тим часом продовжує зростати кількість жертв залізничної аварії, яка сталась напередодні. За останніми даними, загинуло 73 чоловіка, більш як 440 чоловік поранені, 130 із них перебувають у тяжкому стані. Рятувальники продовжують розгрібати завали.



Фото АП.

## ■ ТЕМА

# Знову шок

*Президент Віктор Ющенко в інтерв'ю газеті «Україна молода» негативно оцінив «шоківні зміни ціни на гроші, бо це підриває авторитет їх стабільності, який формувався роками». Навіть коли така політика спрямована на зміцнення гривні, сказав Президент, то «це не може вирішуватися за один день і такими різкими кроками». Водночас він схвалив дії Кабінету та Нацбанку щодо зміцнення гривні, але зауважив, що їх слід обговорювати та погоджувати. Глава держави вважає, що «потрібно розробити концепцію зміцнення гривні на кілька років наперед, щоб від цього не страждали експортери й ті, хто має збереження у доларах».*

Тим часом Національний банк вважає різке зміцнення курсу гривні таким, що відповідає реальним тенденціям на ринку, і має намір й надалі його зміцнювати. Знову шок, котрий можновладці пояснюють турботою про «благо України». Залишімо на їхній совісті намір «розробити концепцію на кілька років наперед», бо ми, пересічні громадяни, найвніше сподівалися, ніби все, що робить уряд і Президент, це і є результат заздалегідь продуманої стратегічної політики, реалізація якої забезпечить нам світле майбутнє. А з'ясовується, що така

робота для наших керманівців ще попереду.

Утім, спробуємо розібратися з тим, що вже сталося. Доводиться визнати: ревальвація гривні, яку здійснив Нацбанк, цілком правомірною, хоч і дещо запізнилася. Адже впродовж останнього часу долар знецінився у два рази. Про що свідчить вартість барелі нафти, котра зросла на фондових біржах з 28 до 57 доларів, а також курс євро, який так само зріс з 0,7 до 1,4 євро за один долар. Тож заява голови Нацбанку, що реальна вартість долара становить 2,8 грн., відповідає дійсності.

Чи можна було таку ситуацію передбачити? Так. Приміром, Європа ревальвувала євро з очевидним випередженням. Наш уряд тримався за знецінений долар до останнього. По-перше, заради того, щоб зберегти власний доларовий капітал у гривнях. По-друге, щоб нарощувати його за рахунок експорту на шкоду розвитку внутрішнього виробництва. Саме цим пояснюється удавана турбота про інтереси експортерів, котрі насправді продавали власну продукцію вдвічі дешевше від її реальної вартості.

Європа свідомо пішла на збитки в доларовому обчисленні, оскільки все проаналізувала заздалегідь на сучасних моделях. Наш уряд їх не має і досі підраховує прибутки й збитки, озброївшись олівцем. До того ж він вочевидь не має й потрібної інформації. Мало того, її брак став своєрідною зброєю проти свавілля так званих олігархів і монополістів, які жахаються, коли їм починають загрожувати моніторингом — відстеженням та аналізом виробничих показників. Особливо прибутків, що є альфою і омегою

статистичних служб у цілому світі, крім України.

Зрештою, для здійснення постійного моніторингу та накопичення інформації в Україні немає ані відповідного міністерства, котре мало б владні повноваження, ані чіткого законодавства. А перетворення Мінстату України на Держкомстат навело густу, просто-таки непролазну тінь на всі процеси, що відбуваються в економіці, яка стала непрозорою, а відтак і непередбачуваною. Якби ця справа була правильно організована, то й уряд, і, приміром, нафтовики мали б у руках одні й ті само показники з одного й того само джерела. У такому разі без допомоги олівця, суто економічною мовою вони, розуміючи одне одного, домовлялися б без будь-якого галасу та боротьби «за благо України» не на поточний період, а на тривалу й далеку перспективу, як це робиться у всіх розвинених і не дуже розвинених країнах світу.

*Валентина ПИСАНСЬКА.*



## ■ ПЕРЕГОВОРИ

# Морські кордони врегулюють

*Учора в Києві відбувся черговий раунд переговорів державних делегацій України та Російської Федерації з питань розмежування Азовського і Чорного морів, а також Керченської протоки.*

Наша делегація на чолі з першим заступником міністра закордонних справ Антоном Бутеєм складалася з представників МЗС, Мінтрансу, адміністрації Державної прикордонної служби, Держкартографії. У рамках переговорів було погоджено лінії україно-російського держкордону в названих акваторіях.

Крім того робочі групи сторін обговорили підготовку проектів угод у сфері судноплавства, рибальства,

охорони морського середовища.

Українська сторона ще раз нагадала про розмежування Азовського і Чорного морів з метою якнайшвидшого завершення делімітації україно-російського держкордону по всьому його периметру. Що стосується Керченської протоки, то українська делегація вважає, що має бути підтверджена лінія кордону, яка існує в цій акваторії з часів СРСР.

## ■ СВІТ КОРОТКО

СИРІЯ

**Вивести всі війська з Лівану**

Цього разу слово взяв Генеральний секретар ООН Кофі Аннан. Він офіційно закликав обидві країни вступити на шлях співробітництва з міжнародними інспекторами, які спеціально прибули, щоб простежити за виведенням сирійських військ з ліванської території.

**БОЛГАРІЯ—РУМУНІЯ**  
**Передчасне членство**

Так прокоментували багато які західні видання підписання в понеділок керівництвом Болгарії і Румунії договорів, у яких викладено умови їх вступу до Євросоюзу 2007 року. На Заході сумніваються в тому, чи потрібні Євросоюзу ще два члени і чи впорається він з новими претендентами, з огляду на той обсяг роботи, що його ще необхідно виконати, аби «перетравити» розширення рік тому з 15 до 25 членів.

ГРУЗІЯ

**Російські війська підуть**

І відбудеться це до січня 2008 року, заявила глава МЗС Грузії Саломе Зурабішвілі після зустрічі зі своїм російським колегою Сергієм Лавровим. Виведення російських військових баз почнеться, шойно президенті Грузії і Росії підпишуть відповідну угоду. Експертам з обох сторін дали тиждень на підготовку тексту документа. Не виключено, що угоду буде підписано вже 8—9 травня, під час святкування 60-річчя Перемоги в Москві.

ЧЕХІЯ

**Новий прем'єр-міністр**

У Чехії призначено нового прем'єр-міністра — Іржі Пароубека, колишнього міністра регіонального розвитку. Він змінив на посаді глави уряду свого соратника по соціал-демократичній партії Станіслава Гросса, який пішов у відставку, бо опинився в центрі гучного фінансового скандалу.

ІРАК

**Зброї масового ураження немає**

Пошуки зброї масового ураження в Іраку завершено, і вони не увінчалися успіхом. Про це у вівторок повідомив головний інспектор ЦРУ Чарльз Дулфер. За його словами, розслідування щодо наявності зброї в Іраку було проведено з якнайбільшою старанністю. В роботі комісії Дулфера брали участь більше тисячі військових і цивільних фахівців у різних галузях.

**УКРАЇНЬСЬКА АГРАРНА БІРЖА**  
повідомляє, що **28 квітня 2005 року о 12-00 годині за адресою: м. Київ, вул. Саксаганського, 1 відбудеться спеціалізований аукціон № 63 з продажу скрапленого газу для потреб населення** Пропозицію на продаж та результати аукціону можна переглянути на WEB-сторінці УАБ за адресою: **www.uame.com.ua**, або за телефонами: **(044) 220-50-48 220-54-87**, e-mail: **exch@uame.com.ua**.



На початку року на обліку в медичних закладах системи охорони здоров'я перебувало понад 2 млн. 405 тис. осіб, постраждалих внаслідок аварії на ЧАЕС

### ■ СПОРТ

## Вони були першими

**Вітрильний спорт.** Тулон (Франція). XXX розігравш «Весняного кубка». У класі яхт «470» переможцем став український екіпаж у складі Євгена Браславця та Ігоря Матвієнка. Наші яхтсмени на п'яти стартах із шести завершували гонку в числі призерів.

## День лідерів

**Футбол.** Чемпіонат країни. Вища ліга. 23-й тур. 25 квітня.

«Металург» Д — «Динамо». 1:2. 12 000 глядачів. Голи: Чечер, 7 — Рінкон, 20, Шацьких, 58.

«Дніпро» — «Чорноморець». 1:0. 7 000. Шелаєв, 15 (п).

«Арсенал» — «Шахтар». 1:1. 1 500. Мізін, 6 (п) —Левандовський, 72 (п).

«Шахтар» — 58 очок, «Динамо» — 55, «Металург» Д —40, «Волинь» — 38, «Чорноморець», «Дніпро» — по 37, «Іллічівець» — 35, «Таврія» — 28, «Металіст» — 26, «Кривбас» — 25, «Металург» Зп — 24, «Арсенал» — 23, «Ворскла» — 20, «Борисфен» — 18, «Закарпаття» — 17, «Оболонь» — 13.



Фрагмент матчу «Арсенал» — «Шахтар». Фото Віктора ПОБЕДИНСЬКОГО (УНІАН).

Нинішній тур відбувався протягом трьох днів. Друго-го — змагалися лідери. «Шахтареві» в Києві серйозний опір чинили «каноніри». Донецчанам довелося відіграватися. І вони насилу врятувалися від поразки. Але два очка втратили.

Тим часом «Динамо» за не менш гострої суперечки вирвало перемогу в донецького «Металурга» на його полі.

— Гадаю, що насамперед глядачам гра сподобалася, — прокоментував хід зустрічі Анатолій ДЕМ'ЯНЕНКО, асистент тренера «Динамо». — Вона була бойова, обидва суперники намагалися тиснути один на одного. Однак, либонь, нам більше поталанило. План гри проти «Металурга» ми частково виконали. Звичайно, були якісь помилки...

## Призначили тренера

Під головуванням президента ФФУ Григорія Суркіса відбулося засідання виконкому організації. Основним було питання про хід реалізації Комплексної програми розвитку футболу на 2004—2008 роки, затверджені постановою Кабінету Міністрів України (від 13 липня 2004 року № 904) у Дніпропетровській, Херсонській та Кіровоградській областях.

Члени виконкому ФФУ заслухали і прийняли до відома інформацію Василя Заброди про створення міжрегіональних центрів розвитку дитячо-юнацького футболу у Львівській, Донецькій, Харківській областях та місті Києві. Затверджено кошторис на проведення заходів центрами на нинішній рік, склад опікунської ради ФФУ з розвитку дитячо-юнацького футболу, до якого увійшли фахівці національної федерації, ПФЛ України, а також керівники регіональних федерацій та професіональних клубів.

Виконком ухвалив рішення, згідно з яким старшим тренером юнацької національної збірної U-15 (гравці 1990 року народження) призначено Юрія Калитвинцева.

## І столиця задумалася про стадіони

Київська міська держадміністрація ухвалила рішення про будівництво у столиці трьох нових стадіонів з трибунами. Окрім того, 2005—2008 років у Києві проведуть реконструкцію дванадцяти наявних стадіонів, а також будівництво і реконструкцію дванадцяти футбольних полів. Відповідне розпорядження підписав київський міський голова Олександр Омельченко.

Замовником проектно-будівельних і робіт з реконструкції виступить головне столичне управління з фізичної культури і спорту. Нові стадіони з трибунами планується побудувати в Голосіївському, Дарницькому та Оболонському районах.

Добірку підготував Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

# « ЛІКАРНЯНИЙ ЛИСТОК »

— Здрастуйте, безплатний лікарю! — Здрастуйте, безнадійно хворий!



# Не будемо вчити своїх дітей тримати олівець ногами

*Сьогодні весь світ стежить за станом здоров'я Насті Овчар. Американські лікарі кажуть, що вона житиме. Кожний з нас щиро і глибоко співчуває цій дитині, але тільки лікарі опікових центрів знають, наскільки серйозна ситуація маленької героїні.*

Завідувач Луганського обласного опікового центру Оганес Вартанян дитячих трагедій надивився досить. Торік, наприклад, із більш як 200 дітей, що потрапили до лікарні, 63 дитини були у вкрай тяжкому стані. Як пояснює лікар, роботу багатьох органів і систем людини порушує навіть не дуже глибокий опік, а якщо уражена велика ділянка тіла, то опіковий токсин — продукт розпаду людського білка — може призвести до непоправного.

Головними причинами опіків у дітей Вартанян, у першу чергу, називає соціальні. На його думку, характер отриманої травми до певної міри визначає стан суспільства, в якому ми живем. Скажімо, в часи буму на кольорові метали в опікові відділення потрапляли діти й підлітки з електротравмами.

— В той період я стомився різати дитячі руки, — зізнається сьогодні Вартанян. — Уявіть собі: відразу обидві руки по плечовий суглоб. Не витримав, пішов до начальника обласного управління МВС у Луганській області і сказав йому

прямо: закривайте приймальні пункти металобрухту, інакше ми ціле покоління зробимо інвалідами. Адже до чого дійшло! Маляті якихось 4—5 років, воно ще говорити до пуття не навчилося, а вже перетворилося на мисливця за металом. «Чого ти поліз до тих дротів?» — питаю. А він: хотів, мовляв, продати і цукерочку собі купити.

Сьогодні інше лихо. Відсутність гарячої води і нормального опалення перетворюють дітей на заручників комунальних проблем. На одного ненароком перекинули каструлю з окропом, в іншому випадку дитина сама випадково сіла у відро з гарячою водою, в яке, до того ж, ще й кип'ятильник був устромлений... Приблизно 40% дітей—пацієнтів опікових відділень травми отримали через погані побутові умови.

Оганес Вікторович ще в 70-і роки розробив свою ефективну систему допомоги опіковим хворим. До речі, за це він і одержав Державну премію.

— У всіх районних і міських лікарнях, — розповідає Вартанян, — ми підготували комбустиологів (так називається лікар з опіків. — Авт.), що пройшли спеціальну підготовку в найкращих опікових центрах. Сьогодні, крім комбустиологів, до груп входять лікар-анестезіолог і реаніматолог. Це наші, як ми їх називаємо,



агенти. У перші ж години вони вирушають до потерпілого, надають йому допомогу, погоджуючи з нами свої дії, а потім доправляють хворого в обласний опіковий центр. Завдяки працівникам дитячої токсикології обласної лікарні і цій системі відсоток летального кінця зменшився на 50%.

Дуже важко стримати емоції, коли дивишся на безруку дитину. Втративши праву руку, вона може писати лівою. А якщо обидві ампутовані по саме плече? Тоді їх вчать тримати олівець і ручку пальцями ніг...

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.

# Конфлікт триває. Потрібне термінове втручання

### ■ ПРОТЕСТ

*Днями Президент України зустрівся зі студентами-медиками, які вже четверту добу протестують під стінами МОЗ проти наказу № 81. Згідно з цим документом, з 2005 року підготовка випускників медвузів в інтернатурі буде здійснюватися лише за шістнадцятьма з існуючих 54 медичних спеціальностей.*

За словами Валентини Полішук, координаторки групи підтримки протестних акцій студентів-медиків Української асоціації студентського самоврядування, основна незгода між міністром Миколою Поліщуком та майбутніми лікарями в тому, що студенти вважають, що самі здатні зробити вибір стосовно того, які спеціальності їм вивчати та які професії здобувати. Як повідомлялося раніше, міністр Полі-

шук з вимогами студентів категорично не згоден і заявляє, що його відомство не має наміру скасовувати наказ про реорганізацію системи медичної освіти. Головний лікар країни звинувачує студентів у тому, що вони не хочуть їхати працювати на село.

Президент України обговорив зі студентами можливості врегулювання конфлікту. «Я сам із села, і я за те, щоб студенти-медики працювали

на селі, — заявив Віктор Ющенко на зустрічі зі студентами. — Але міністр має повернути студентам право вибору професії, і плата за навчання не повинна збільшуватись».

Віктор Ющенко пообіцяв страйкуючим студентам вирішити їхню проблему протягом кількох днів.

На зустрічі був присутній і Микола Полішук, який, за словами самих студентів, вийшов на діалог з ними вперше за весь час пікетування. *Тетяна ПЕЧОНЧИК.*

**Р. С. Учора пікетувальники з наметового містечка, розташованого в Маріїнському парку біля МОЗ, оголосили голодовку.**

## ••• ІМПАЗА - ГЕТЬ СЕКСУАЛЬНУ НЕВПЕВНЕНІСТЬ!•••

Романтичні відносини, секс захищають організм від стресів, депресії, інсульту, інфаркту й навіть застуди. Лікарський препарат **ІМПАЗА** нормалізує та підвищує всі прояви сексуальної сфери чоловіка, у тому числі статевий потяг, ерекцію, задоволеність статевим актом.

**ІМПАЗА** не тільки стимулює, але й лікує порушення сексуальної функції. **ІМПАЗА** відновлює і стабілізує потенцію, що дозволяє у майбутньому жити нормальним сексуальним життям. **ІМПАЗА** допомагає подолати чоловічі проблеми, у тому числі проблеми чоловічого клімаксу.

Причина такої ефективної і безпечної дії **ІМПАЗИ** на організм криється у складі препарату. Він містить надмалі дози білків-антитіл, які поліпшують роботу ферментів, що відповідають за розширення судин статевих органів.

**ІМПАЗА** - це яскраві романтичні відношення та секс.

*ІМПАЗУ можна придбати в аптеці за цілком доступною ціною - близько шістдесяти гривень за упаковку 20 таблеток.*

**ІМПАЗА - ЦЕ ВПЕВНЕНІСТЬ У СВОЇХ СИЛАХ!**

Перед вживанням обов'язково ознайомтеся з інструкцією та проконсультуйтеся з лікарем. Додаткова інфомация: (044)205-3443

WWW.IMPAZA.RU (Реєстр. посв. МОЗ України № Р.06.02/04933 від 20.06.02) (НВФ "Матеріа Медика Холдинг", Росія)

ГОСПОДАРСЬКИЙ СУД ОДЕСЬКОЇ ОБЛАСТІ (65032, м. Одеса, пр. Шевченка, 4) ухвалою від 21.04.2005 р. порушив справу № 7/67-05-3799 про банкрутство Відкритого акціонерного товариства «Лазтранссервіс» (п/р 260060101743 в ЗАТ «ПроКредитБанк» м. Одеси, МФО 320984. Код ЄДРПОУ 03114951).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Гусака Ігоря Михайловича, ліцензія серії АА № 630109 від 23.12.2003р., 03146, м. Київ, вул. Якуба Коласа, 27-В, кв. 92.

Заяви кредиторів з майновими вимогами приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.



# Павло СУЛКОВСЬКИЙ: «СЛІЗ НЕ ВИСТАЧАЄ, КОЛИ ДИВИШСЯ НА СЕЛО»

## ■ ХТО Є ХТО

З народним депутатом України Павлом СУЛКОВСЬКИМ, який обраний по Гоцанському виборчому округу № 154, розмовляли вже після того, як у селищі Гоща він прийняв до півсотні людей. Слухала і я на прийомі бідкання людей про нестачу коштів на лікування, газифікацію і просто про злидні. Багатьом депутат допоміг фінансово, порадив, як вирішувати інші їхні проблеми. А біля будинку нардепа чекав мешканець Гощі, інвалід Іван Ткачук, якому Павло Сулковський кілька років тому допоміг придбати імпортну коляску. Хворому на церебральний параліч багатодітному батькові вона замінила ноги. Цього разу Іван Ткачук просив депутата допомогти придбати акумулятори до інвалідного візка, в чому йому, звичайно ж, не відмовили.



— Який ваш життєвий принцип? — з цього запитання розпочала інтерв'ю з Павлом СУЛКОВСЬКИМ.

— Чесність і порядність. Не дурити народ.

— Ви були гарним господарником, очолюване вами підприємство «Старосільське», що в Рокитнівському районі, було одним з кращих на Рівненщині. То чому ви пішли в політику?

— Ніколи не думав бути в політиці і не знав, що це таке. До 1993 року. Коли я через чорнобильську біду переїхав на нове місце, у Рівненський район, то в селі за 15 кілометрів від Рівного люди не мали газу, жили навіть у гірших умовах, ніж моє рідне Старе Село, що в поліській глибинці, у болотах. І коли я почав дбати про краще життя цих людей (тоді я був головою колгоспу), вести газ

і воду, тодішні керівники цього «столичного» району почали ставити мені палиці в колеса: мовляв, де я кошти знаходжу, з якими силами я веду газ для селян. Вже тоді, у 1993-му, я переконався в антинародній політиці тої влади. А в 1994 році люди висунули мою кандидатуру на посаду голови Рівненської районної ради. І мене, немісцевого, людину, яка зовсім недавно переїхала сюди з глибокого Полісся, обрали з багатьох претендентів. Схоже, люди за короткий термін — чотири роки — розібралися, хто є хто. Тож жителі Рівненського району мене затягли у політику.

— Ви, народний депутат-мажоритарник, йшли на минулих виборах від «Нашої України». Що спонукало вас перейти в «Регіони України»?

— Я пробув дванадцять місяців у фракції «Наша Україна».

Скажу відверто, що неорганізованість керівництва цієї фракції і всередині неї, їхня поведінка змусили мене вийти з фракції. Я завжди був на державницьких позиціях. А в умовах та атмосфери, яка панувала в тій фракції, я не міг сповна використати шанс депутата якомога більше зробити для своїх виборців, для держави, для її розбудови і зміцнення.

Я пішов з фракції заради своїх виборців. Бо за перший рік депутатства, коли я був у «Нашій Україні», не зміг нічого зробити для вирішення проблем своїх виборців. Я розумію, що основна функція народного депутата України — це законотворча діяльність, але чому б з його можливостями не допомогти своїм виборцям, які бідують? Стояти осторонь — це не для мене. Тож за два роки, відколи перейшов у фракцію «Регіони України», я зробив дуже багато для свого округу, зокрема з газифікації населених пунктів.

Дехто за перехід в іншу фракцію намагався начепити мені ярлик зрадника. Але я вважаю зрадником того, хто зрадив державу, народ чи працює на іншу країну. А якщо депутат пішов з певної політичної сили (а їх більше ста в Україні), то який він зрадник? Тим паче, що я йшов на вибори як мажоритарник, то треба ще подумати, чи люди обрали мене, чи основним аргументом їх вибору була тодішня моя приналежність до «Нашої України». Інформація до роздумів: чому з 225 кандидатів у нардепи від «Нашої України» (вони балотувалися по всіх багатомандатних виборчих округах) пройшло тільки 60? Це свідчить про те, що для виборців була важливіша особа кандидата у народні депутати, а не приналежність його до тієї чи іншої партії.

— Ще за часів депутатства в Рівненській обласній раді ви вирізнялися твердістю у відстоюванні своєї точки зору. Чи не змінилися, працюючи в парламенті?

— Ні, не змінився. Коли, скажімо, розглядався проект закону про ввезення в Україну цукрової тростини (а цей законопроект лобювали певні сили), я виступав проти. Адже наша держава має всі можливості обійтися власною сировиною, власними цукровими буряками, з яких і цукор якісніший. Тоді мене попереджали телефоном, щоб я «натиснув на гальма». Але я не боюся цих погроз, захищав і захищатиму вітчизняного виробника. Голосуватиму за такі закони, які будуть на користь народу України.

— Ваш погляд на процеси в парламенті.

— Я вважаю, що в парламенті, як у попередніх скликаннях, так і в цьому, велика кількість депутатів лобіює виключно свої власні бізнесові інтереси, а не державні.

— Як ви оцінюєте ситуацію у нашій Рівненській області?

— Віктор Ющенко обіцяв українському народові всі свої зусилля докласти на консолідацію суспільства. Але я дуже сумніваюся, що такі політики, як, зокрема, Василь Червоний, котрого призначено керівником Рівненщини, зможуть об'єднати людей.

— Але ж був час, коли ви приєднувалися з Василем Червонієм...

— Ніколи я не був відвертим до Василя Червонія, а він до мене. Коли я обіймав посаду голови адміністрації Рівненського району, Василь Червоній хотів, щоб я у церкви ліз і т. д. Я цього сам не робив й іншим не радив, бо вважаю, що віруючі повинні самі визначитись.

Василь Червоній знав, що я

радикальний політик, і тому завжди від мене був на відстані. Та коли экс-голова Рівненської ОДА почав неправдою мене переслідувати, а я не корився, тоді у нас з Червонієм утворилася тимчасова коаліція.

— Ваше хобі?

— Моє хобі — земля і баян. Маю близько чотирьох гектарів землі, яку сам із задоволенням обробляю трактором. А ще люблю баян. Я у п'ятому класі вже добре грав на ньому. Ніхто мене цьому не вчив — Бог наділив мене слухом і я можу підібрати будь-яку мелодію. Але, на жаль, нині я раз-два на рік можу взяти в руки баян (коли гарний настрій). Тоді обов'язково граю пісню, яку дуже любила моя, на жаль, нині вже покійна мама, — «Виростеш ти, сину». Я був найменшим із дванадцяти дітей у сім'ї. Тато помер, коли мені було три роки. А зараз у живих ще чотири сестри і чотири брати. Одна сестра мешкає в Луганській області, решта — в Рокитнівському районі Рівненщини, тобто у глибокому Поліссі.

— Мабуть, важко було вибиватись у люди без сторонньої підтримки?

— Нелегко. Мама не відпускала мене навчатись — хотіла, щоб я пас худобу, як мої брати і сестри. Я втік з дому і поїхав учитись на механізатора в місто Сарни, потім закінчив Мирогощанський технікум, згодом — Львівський сільськогосподарський інститут. Очолив у своєму рідному Старому Селі господарство, тоді мені вдалось підняти його, створити швейні, деревообробні цехи, допоміжні промисли, щоб селяни мали роботу. Друге господарство, «Дружба» в селі Новоукраїнка Рівненського району, теж разом із селянами підняв з колін. На жаль, сліз не вистачає, коли дивишся на те, в якому стані нині ті господарства, як, зрештою, і більшість сіл в Україні...

*Бесіду вела Олександра ЮРКОВА.*

Рівне.

**На знімку:** народний депутат України Павло Сулковський розмовляє з мешканцем Гощі Іваном Ткачуком.

*Фото Олександри ЮРКОВОЇ.*

## «НЕ Я Б'Ю, ВЕРБА Б'Є»

**З такими словами і старі й малі в неділю стьобали одне одного свяченою вербою. Почався страсний тиждень, останній перед Великоднем**

кано. Його стіни бережуть чудеса і таємниці столітньої давності.

На ранкове богослужіння у Вербну неділю спізнюватися не можна. У народі кажуть: гріх не піти в церкву, коли святять вербу. Свято це особливе.

— Як Господь ввійшов у Єрусалим, — каже ігумена монастиря, матушка Серафима, — так він входить і в душу кожного.

Святкова служба в храмі супроводжується дивовижним багатоголосним співом. Високий жіночий голос проймає до дрожу. Здається, що належить він молоденькій дівчині. Але виявилось, що солістка церковного хору послушниця Валерія — не першої молодості. Свого часу вона закінчила Одеську консерваторію, але відмовилася від мирського життя. Хоча одеський гумор і навіть деякі дивацтва зберегла.

Після служби віруючим роздають уже свячену вербу. Люди з гілочками в руках виходять радісні

й просвітлені. Парафіянки з сусіднього села Кам'янка у дворі починають легенько шмагати одна одну, згадуючи слова народної приповідки.

— Будь здорова, як...

— Що, корова?

— Та ні! Вода.

Цього дня в монастирі ще одне свято. Місцевого масштабу. Священник Іоанн освятив чотири нових ікони. Образи Миколи Чудотворця, Сергія Радонезького, Серафима Саровського і цілителя Пантелеймона написав миколаївський художник Микола Главчев. Ікони — величезні за розмірами, якраз до стін храму.

— Коли пишеш образи святих, — розповідає Микола Степанович, — потрібне особливе натхнення і велика любов до Бога. Без молитви ікону не напишеш.

Микола Главчев — живописець, але ікони почав писати ще в радянські часи. Правда, тоді це було справою забороненою. Каже, ховалися буквально під склепінням одного з миколаївських храмів, працювали потай від сторонніх очей. А в Пелагеївській монастир Микола Степанович уперше потрапив 34 роки тому. Упросив партійне начальство району повезти його сюди. Вже тоді храм справив на нього незабутнє враження. Тому коли керівник громадської ради допомоги монастирю Михайло Кондратьєв запропонував написати ікони, художник погодився відразу. Півроку знадобилося для створення ліків чотирьох найшанованіших святих. Сьогодні вони прикрасили храм. А перед їхніми образами вже горять свічки.

Цілий день у монастирі пройшов непомітно і легко. Надихавшись цілющим повітрям, сповнюючись особливою благодаті. За-



буваєш про суєту, роботу і життєві проблеми. І навіть дорога назад не здається такою стомливою. Може, силу дала верба. Адже недаремно наші предки приписували їй особливі властивості — очищення й захисту. Недаремно ставили її в оселі під

святими образами і саджали кілька гілочок на городі. Щоб боронила вона землю, берегла її від напастей. Дасть Бог, і Україну збереже.

*Олена ІВАШКО.*

Миколаївська область.

*Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.*



У Вербну неділю до Свято-Михайлівського (Пелагеївського) монастиря з'їхалися десятки віруючих з всієї області. Розташований у мальовничому місці, вдалені від шуму доріг, він притягує сюди людей з особливою силою. Монастир дуже гармонійно вписався у вигин Інгулу, підкреслюючи рідкісну красу цих місць. На тлі молоді зелені й білих кетягів квітучих дерев храм з червоної цегли височить велично і вищу-







Одеський інститут «ЧорноморНДІпроект» виграв тендер на створення проекту реконструкції причалу № 6 в морському порту Поті (Грузія). Після реконструкції споруда завдовжки 223 метри і завглибшки 9,75 метра дасть можливість приймати величезні суховантажні судна

Голова НАК «Нафтогаз України» Олексій ІВЧЕНКО: «Україна може ініціювати будівництво газопроводу з Туркменістану до Європи в обхід Росії — через Каспійське море, Азербайджан та Грузію»

## ■ У НОМЕР

### Для Дніпра й Дунаю

будуватиме судна Херсонський суднобудівний-судноремонтний завод ім. Комінтерну. Це передбачено програмою оновлення річкового флоту, що впроваджується судноплавною компанією «Укррічфлот». Водночас херсонська судноверф повністю оновлює технічну базу: тут впроваджено нові технології у зварюванні та фарбуванні суден, заводчани працюють над скороченням терміну перебування їх у ремонтних доках.

Алла БРУСИЛОВА.

Херсонська область.

### Гірники змінюють професію

Луганськ. У рамках реалізації регіональної програми створення робочих місць для шахтарів, що були звільнені внаслідок ліквідації вугільних підприємств, у ЗАТ «Первомайський механічний завод» створюється цех з виготовлення уніфікованого ряду інтегральних рульових механізмів. Для виконання цієї програми завод отримав понад 7,5 млн. грн. Нині керівники підприємства проводять співбесіди з гірниками шахти «Радуга» ДХК «Первомайськвугілля», яка підпадає під закриття. Раніше з робітниками були підписані наміри-договори про працевлаштування, й сьогодні до цих договорів повертаються. Крім того, складають списки бажаючих працювати на заводі членів сімей загиблих шахтарів.

Алла АНТИПОВА.

### «Вепр» — він і в Еміратах «Вепр»

Автомобілебудування — один з «фірмових брендів» Кременчука. Якщо раніше місто асоціювалося лише з вантажівками КраЗу, то нині тут продукують навіть... бронетранспортери! А «народилися» грізні «Вепри» в кременчуцькому АТП-15356, де зуміли першу експериментальну модель «поставити» на шасі славнозвісного ГАЗ-66. Нині бойові машини значно модернізовано і вони є повністю українськими: з двигунами «Мотор-Січі», миколаївськими шасі та бронею. Саме такі «Вепри» були представлені й на виставці військової техніки в столиці Об'єднаних Арабських Еміратів Абу-Дабі. Українські «броньовики» настільки сподобалися місцевим шейхам, що ті замовили одразу три машини.

Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

Полтавська область.

## ■ ФОТОФАКТ

Космічну станцію «Вікторія» представив на виставці-курсі в Івано-Франківську вихованець Тлумачького будинку школяра, призер Усеукраїнського конкурсу 2004 року Мирослав Шаган.

Фото Юрія РИЛЬЧУКА (Укрінформ).



### Названо кращим

Найбільший банк ПриватБанк визнано переможцем Другого Всеукраїнського конкурсу «Найкращі установи на ринку державних закупівель-2004». Як повідомили організатори конкурсу, ПриватБанк переміг у двох номінаціях: «Найкращий виконавець послуг на ринку державних закупівель України-2004» і «Найкраща фінансова установа на ринку державних закупівель України-2004».

Підсумки конкурсу, що його другий рік поспіль проводить «Асоціація підприємців і промисловців — постачальників товарів, робіт і послуг для державних потреб» разом з Міністерством економіки і з питань європейської інтеграції України, нещодавно підбито в Києві. Учасниками конкурсу були українські підприємства та організації всіх форм власності, що поставляють товари, надають послуги на ринку державних закупівель, а також установи, які забезпечують розвиток ринкової інфраструктури в державних закупівлях України. До жорі конкурсу, очолюваного Головою Фонду держмайна Валентиною Семенюк, увійшли представники органів виконавчої і законодавчої влади, громадських організацій і ділових кіл.

Журі гідно оцінило значний досвід роботи ПриватБанку на ринку держзакупівель, а також надзвичайно широкий перелік банківських послуг, надаваних розпорядникам і одержувачам бюджетних коштів (обслуговування по чеках держказначейства, обслуговування зарплатних проектів і корпоративних карт, обслуговування депозитів і валютних рахунків).

# Повертаючись до ДАК

## ■ КОМПЕТЕНТНО

28 грудня 2004 року, в день визнання демократичного вибору Президента України, майже непоміченою пройшла надрукована в газеті стаття: «Все на продаж... навіть те, що заборонено законом!», в якій були порушені питання функціонування державної акціонерної компанії «Укрвидавполіграфія», де правління і спостережна рада за підтримки окремих членів колишнього уряду намагалися протиправно приватизувати державне майно пріоритетної галузі України.

Чому виникла необхідність знову звертатися на сторінках такого поважного видання до цієї проблеми?

Зобов'язують до цього неупорядкованість і суперечливість, а в деяких випадках — недосконалість законодавчої бази, відсутність ініціативи Кабінету Міністрів України зі створення і врегулювання діяльності акціонерних товариств у державі, дії правління та спостережної ради ДАК «Укрвидавполіграфія» та безпорадність Держкомтелерадіо України як засновника підприємств видавничо-поліграфічної галузі, підпорядкованих ДАК «Укрвидавполіграфія», відстороненого від їх управління.

ДАК «Укрвидавполіграфія» створювалася для практичної участі в кооперації зусиль видавництва, наукових закладів, торговельних книгорозповсюджувальних організацій, поліграфічних підприємств зі становлення української книги як засобу духовного, просвітнього, культурного розвитку нації, формування прийнятних економічних відносин, створення умов для розвитку технічної бази, проведення єдиної кадрової політики, реалізації наукових досягнень та залучення інвестицій у розвиток галузі.

На жаль, жодне з цих завдань держави практично не реалізовано.

На мій погляд, причиною цього стала нелегітимність заходів, впроваджених Кабінетом Міністрів України своєю Постановою від 26 листопада 1998 року № 1870 «Про забезпечення діяльності державної акціонерної компанії «Українське видавничо-поліграфічне об'єднання».

Цією постановою знехтувано вимоги Указу Президента України № 210/93 від 15.06.1993 року «Про корпоратизацію підприємств», яким заборонялося корпоратизувати деякі державні підприємства.

Усупереч цьому указу Кабмін затверджує перелік державних підприємств, що підлягають претворенню на державні акціонерні підприємства, 100 відсотків акцій яких передаються до статутного фонду ДАК «Укрвидавполіграфія», самочинно розпочинаючи протиправний процес корпоратизації цих підприємств.

Аналіз прийнятої Постанови Кабміну «Про забезпечення діяльності державної акціонерної компанії «Українське видавничо-поліграфічне об'єднання» № 1870 від 26 листопада 1998 року свідчить, що вона грубо порушує конституційні вимоги, суперечить Цивільному кодексу України, порушує положення Закону України «Про видавничу справу» і прямо суперечить Указу Президента України «Про корпоратизацію підприємств».

Упорядковуючи ситуацію, Верховна Рада України 7 липня 1999 року прийняла Закон України «Про перелік об'єктів права державної власності, які не підлягають приватизації», яким закріпила статус недоторканної державної власності 25 з 30 підприємств видавничо-поліграфічної галузі, що не підлягають приватизації, але можуть бути корпоратизовані, при цьому не скасувавши положення Указу Президента України «Про корпоратизацію підприємств».

За відповідними наказами Мінекономіки та Держкомінформу України в 2001 році державні підприємства галузі були перетворені на відкриті акціонерні товариства з підпорядкуванням їх ДАК «Укрвидавполіграфія». До статутного фонду ДАК були передані 100% акцій усіх ДАК.

Проте залишилися інша проблема, яку до цього часу не врегульовано.

Акції корпоратизованих у ВАТ державних підприємств з 2001 року і до цього часу не

випущені і відповідно — не зареєстровані, тобто фактично не існують.

Отже, саме створення ДАК «Укрвидавполіграфія» в правовому розумінні до цього часу не відбулося.

ДАК «Укрвидавполіграфія» можна скоріше назвати адміністративним управителем державних некорпоратизованих підприємств.

Але навіть і в цій організації формі дії ДАК викликають лише подив і обурення більшості трудових колективів ВАТ.

Як ще інакше можна трактувати позицію ДАК, яка цілком утаємничила свою діяльність і за останні роки практично не провела жодного колективного засідання голів правлінь підпорядкованих ВАТ, жодного засідання наявної лише на папері Ради директорів, на яких би колективом обговорювали нагальні проблеми та перспективи розвитку галузі.

З призначенням головою правління ДАК «Укрвидавполіграфія» Я. Бабія ДАК було розпочато кампанію підготовки підпорядкованих підприємств до масової приватизації та звинувачень деяких голів правлінь ВАТ у начебто самочинному відчуженні державного майна.

Як на мене, останні 9 місяців своєї діяльності ДАК в основному присвятила примусовому масовому усуненню керівників ВАТ, зміні статутів на такі, що обмежують права трудових колективів, формуванню для уряду «обґрунтування доцільності» приватизації видавничо-поліграфічного комплексу України.

Вересень 2004 року взагалі став «чорним» місяцем для колективів ВАТ. На порушення власного статуту ДАК, нехтуючи засновника ВАТ — Держкомтелерадіо України, всупереч Кодексу законів про працю України, Цивільному кодексу України та діючим положенням чинного законодавства України було відсторонено від обійманих посад майже третину голів правлінь підпорядкованих їй ВАТ.

Відсторонення голів правлінь чинилось руками членів спостережної ради ДАК «Укрвидавполіграфія», які не мали для цього жодних правових підстав.

Лише за втручання досвідчених правозахисників

деяких голів правлінь рішеннями місцевих судів поновлено на роботі, а ще декілька позовів перебувають на стадії судового розгляду, і є сподівання, що й ці керівники будуть поновлені на своїх посадах найближчим часом.

Тому цілком закономірно на такому тлі звернення Я. Бабія (лист № 290/01-01 від 08.09.2004 року) до колишнього віце-прем'єра Д. Табачника, яким він розписується у господарський безпорадності ДАК (сумарні збитки підпорядкованих ДАК відкритих акціонерних товариств постійно зростають) і в якому пропонується замість вжиття заходів сприяння діяльності ВАТ вилучити їх усіх з переліку об'єктів права державної власності, що не підлягають приватизації — «як такі, що втратили ознаки загальнодержавного значення».

Дивна позиція державної компанії. Замість того, щоб намагатися відновити втрачені позиції українського книговидавання на внутрішньому та зовнішньому ринках, ДАК «Укрвидавполіграфія» всіма силами намагається переконати уряд та Президента України в необхідності її подальшого існування та доцільності розпродажу оптом державних підприємств стратегічної галузі.

Можливо, трудові колективи ВАТ, засоби масової інформації, Держкомтелерадіо України не досягнули грандіозності задумів нового керівництва ДАК щодо «упорядкування» діяльності ввірених їй підприємств.

А скоріше, все-таки, вже назріло питання щодо вилучення з системи державного управління самої ДАК, яка зайняла дуже не вигідну для себе позицію посередника між державою і державними підприємствами і навіть у цій іпостасі неспроможна досягти чогось путнього.

Тому сьогодні практично всі трудові колективи ВАТ видавничо-поліграфічної галузі, спілок письменників і журналістів України, Рахункова палата України підтримують ідею ліквідації ДАК і передавання її повноважень безпосередньо Держкомтелерадіо України.

Володимир САМСОНОВ, президент Міжнародної юридичної фірми «Ваше право», академік.

# Ще один юридичний глухий кут «Криворіжсталі»?

## ■ ВЛАСНІСТЬ

Рішення Господарського суду Києва, яким наказано повернути 93,02 відсотка акцій АТ «Криворіжсталь» Фонду держмайна України, а тому — повернути 4260 мільйонів гривень «Інвестиційно-металургійному союзу» (ІМС), за твердим переконанням адвоката Олексія Резнікова, схоже на «цілковите свавілля».

Як ми повідомляли, Господарський суд Києва на своєму засіданні 22 квітня визнав незаконним продаж на приватизаційному конкурсі 93,02 відсотка пакета акцій «Криворіжсталі». За день до цього вже Печерський районний суд Києва заклав провадження за позовом депутата Павла Ігнатенка та адвоката Ірини Назарової про визнання недійсним договору купівлі-продажу 93,02 відсотка акцій АТ «Криворіжсталь» за підсумками приватизаційного конкурсу. Рішення Печерського райсуду, по суті, відновило

дію ухвали Верховного Суду України від 27 грудня 2004 року про законність приватизації «Криворіжсталі». Виходить, що з різницею в один день Господарський і Печерський суди ухвалюють протилежні рішення. Відповідно до рішення Печерського — приватизацію можна вважати законною, а відповідно до рішення Господарського — абсолютно незаконною.

Адвокати ІМС запевняють, що в Господарському суді їм «не дали можливості ні подати клопотання, ні дати пояснення, суд не взяв до уваги, що є ухвала Верховного Суду (про законність приватизації комбінату) з цієї теми». Про це «Інтерфаксу» повідомив Олексій Резніков, партнер адвокатської компанії, яка представляє інтереси ІМС у суді.

Справді, оперативність, з якою Господарський суд виніс своє рішення, вражає. Адже спочатку розгляд справи в Господарському суді було призначено на 10 травня. Але незаба-

ром після заяви Юлії Тимошенко про те, що справу стосовно «Криворіжсталі» має бути завершено до кінця квітня, суд переніс слухання на більш ранній термін. Водночас головує у судді Хилинську, котра призначала слухання на 10 травня, замінено. У свою чергу на засідання від 20 квітня не допускають пресу. І ось уже 22 квітня Господарський суд виносить своє рішення. «Суд перервав наші клопотання, оголосив перерву на 10 хвилин, вийшов із зали, повернувся приблизно через 30 хвилин і, не продовживши слухання справи по суті, розпочав оприлюднення рішення, не звертаючи уваги на зауваження представників сторін», — каже Олексій Резніков. На його думку, юридичний оцінці такі дії суду не підлягають. «На жаль, це можна охарактеризувати тільки такими словами: цілковите свавілля», — підкреслює адвокат.

Нагадаємо, що справа «Криворіжсталі» очікує слухання в Страсбурзі — в Європейському суді з прав людини, де представники ІМС відстоюватимуть порушене право на справедливий суд. Крім того, адвокати заявляють про готовність опротестувати рішення Господарського суду в апеляційному порядку.

Валерій КОРЖ.



# Як заробити мільйон

## ■ ПРОБЛЕМА

*Серед гірників популярна загадка: «На «р» починається — ніколи не кінчається. Що це?» Відповідь: реорганізація вугільної промисловості. Фактично кожний новий уряд чи міністр розпочинали чергову перебудову галузі. Зазвичай її суть зводилася до словесної еквілібристики. Наприклад, програму «Українське вугілля» 2000 року вже в 2002-му змінило «Вугілля України». Проте проти добрих намірів заперечити важко: галузь справді потребує ефективної структури та вмілих керівників. На жаль, жодна з колишніх реформ успіху не мала, а реструктуризацію взагалі зведено до банального закриття шахт.*

Стільки звернень від вуглярів, як в останні місяці, редакція не одержувала давно. Пишуть і телефонують керівники, профспілкові лідери, рядові гірники, шахтарі-пенсіонери. Усі стривожені. Падає видобуток: за три місяці 2005 року на мільйон тонн вугілля менше, ніж торік. Знову з'явилася заборгованість у зарплаті. А створені торік у структурі НАК «Вугілля України» вугільні компанії — Донецька і Луганська енергетичні та Донецька коксова — виявилися «страшенно далекими від народу» і в буквальному, і переносному значенні.

## Шахту — в оренду

Програма «Українське вугілля» передбачала виділення галузі по 5—6 мільярдів гривень бюджетних коштів на рік. Але такий тягар державі не під силу. Єдиний вихід — шукати ефективного власника. Ця ідея лягла в основу створення НАК. Але позитивного результату, як вважають представники шахтарських колективів, це не дало. «З'єднали живе з мертвим», — так образно висловився в листі до редакції ветеран донецької шахти «Трудовська» Григорій Солонець.

Приклади, коли шахта працює прибутково, без копійки держпідтримки розвивається, платить податки і непогано зарплату — не така вже й утопія. Шахта імені О. Ф. Засядька — один із таких рідкісних випадків. Створена її трудовим колективом організація орендарів у 1992 році уклала з Фондом держмайна договір оренди майна шахти. Тоді підприємство видобувало 1,5 мільйона тонн вугілля на рік. За дванадцять років обсяг видобутку зріс більш ніж удвічі.

Закривали шахти, погасили виробки, зносили будівлі, різали на металобрухт машини і механізми, залишалися без засобів до існування десятки тисяч шахтарів і їхніх родин, вимирали селища. А в цей час шахта імені О. Ф. Засядька оновлює техніку і технологію, розширює виробничі потужності. А ще — буде і ремонтне житло, газифікує і телефонізує шахтарські селища, допомагає школам, лікарням, інтернатам, пенсіонерам і ветеранам.

Коли запаси найпродуктивніших вугільних пластів вичерпано, будь-яка інша шахта приречена на закриття. Але з такою перспективою колектив «засядківців» не погодився. Прирізка запасів Кальміуського рудника продовжила життя шахти на сорок років. За власні кошти в рекордний термін побудовано три комплекси нових вертикальних стовбурів глибиною більш як 1000 метрів. Це перший випадок, коли подібні роботи оплатило підприємство, а не держава.

Недавно ЗМІ повідомили, що «США збільшують допомогу шахтам України

в 2,5 разу» на вдосконалення систем провітрювання вугільних шахт і дегазації вугільних пластів. А поки планують семінари з утилізації метану та навчання в США українських фахівців буріння свердловин, на шахті імені О. Ф. Засядька створюється комплексна система дегазації родовища. За допомогою німецького обладнання бурять близько 10 кілометрів підземних дегазаційних свердловин на місяць і серію свердловин з поверхні, на глибину 1300 метрів. Комплексна дегазація дасть змогу максимально знизити ймовірність раптових викидів вугілля і газу, покращити умови праці та підвищити рівень безпеки. Вперше в Україні тут будуть установок для одержання із шахтного метану електроенергії для власних потреб; її надлишок, як і тепло, передаватимуться на комунальні потреби.

## У трансі від «трансу»

Кажучи про реконструкцію шахти, варто зазначити: часто успіх досягався не «завдяки», а «всупереч». Багато сил потрібно було для прирізки до полів шахти запасів Кальміуського рудника. На жаль, не змогли вирішити, як передати орендному підприємству законсервованій стовбур закритої шахти імені Поченкова, як і вугільні запаси та споруди «Бутовки-Донецької», що закривалася. Але ж «засядківці» бралися за власний кошт відновити напівзруйновані затоплені виробки і довести видобуток до 1 мільйона тонн вугілля на рік. Парадокс, але чиновникам простіше закрити підприємство, ніж віддати його в хороші руки орендарів. Чи не тому, що на ліквідацію шахт виділяють чималі кошти, в яких зацікавлені конкретні особи?

Після реконструкції від колишньої шахти імені О. Ф. Засядька, за словами її директора Ігоря Єфремова, залишилася тільки назва. Створено умови для подальшого видобутку вугілля до 5 мільйонів тонн на рік. Єдина перешкода цьому — пропускна спроможність під'їзних шляхів, якими вивозять вугілля й породу. Їх обслуговує Донецьке вантажно-транспортне управління (ВТУ), що входить до складу державного підприємства «Донецькву-



гілля». Понад 85 відсотків перевезень цією ділянкою (близько 70 відсотків усіх перевезень управління) — вантажі шахти імені Засядька. Іншого виходу на магістраль у шахти немає. Щоб пропускна спроможність під'їзних колій відповідала можливостям шахти, необхідні їх реконструкція і розвиток. На це потрібно більш як 10 мільйонів гривень. Шахта готова вкласти такі кошти, проте не може цього зробити, оскільки не є власником майна. Чи готове до таких витрат ВТУ? На жаль, воно не має коштів не те що для нового будівництва, а й для ремонту наявних об'єктів.

Звичною практикою стали прохання транспортників до керівництва шахти виділити дизельне паливо та мастила. Два роки тому, коли нормальна робота підприємства опинилася під загрозою через постійні зриви графіків вивезення породи і концентрату, шахтарі на прохання і за погодженням з ВТУ відремонтували 2,2 кілометра залізничного полотна, витративши більш як 1,7 мільйона гривень власних коштів. Торік, здавалося, було знайдено вихід: за згодою Мінпаливенерго шахта взяла в оренду майно під'їзних колій, що належало державі, і рухомий склад, за договорами з регіональним відділенням Фонду держмайна в Донецькій області та з ДП «Донецьквугілля». Шахта гарантувала збереження робочих місць з підвищенням заробітної плати працівникам, які обслуговували цю ділянку дороги.

Але розпочати повноцінну роботу підприємство-орендар так і не змогло. Керівництво вантажно-транспортного управління просто не допустило представників шахти на робочі місця. До місцевих органів влади й до Києва полетіли звернення про порушення прав колективу ВТУ. Пікет його працівників з'явився і перед обласною держадміністрацією.

Автори скарг стверджують, що ніхто не питав згоди колективу на укладення договору оренди з шахтою імені О. Ф. Засядька. Але таку згоду закон вимагає, якщо йдеться про цілісний майновий комплекс підприємства або його відокремленого структурного підрозділу, чим передане в оренду майно не є. Це питання з ініціативи ЗАТ «Донецькпромтранс» (створеного колективом ВТУ, щоб узяти під оренду його майновий комплекс) стало предметом розгляду в господарському суді Донецької об-

ласті. Той залишив позов без задоволення і визнав оренду правомірною.

Конфлікт позначився на безперервній роботі вугільного підприємства аж ніяк не позитивно. Шахта регулярно вносила орендну плату, водночас справно оплачувала послуги ВТУ, яке до того ж не соромилося вимагати у гірників матеріали для ремонту колій — рейки, шпали, накладки, шайби, болти... До орендованого майна орендарів так і не було допущено, а технічну документацію не одержали.

Спроби відстояти право користуватися орендованим майном шахта робила не раз. Зокрема й у присутності міліції. Прокурор Донецька подав до господарського суду позов в інтересах держави в особі Регіонального відділення Фонду державного майна України з вимогою зобов'язати вантажно-транспортне управління не перешкоджати орендному підприємству «Шахта імені О. Ф. Засядька» у користуванні орендованим майном.

Чи готова держава передати під'їзні колії шахти в її безпосереднє відання? Ще недавно на це запитання відповіли позитивно і Фонд державного майна, і Міністерство палива й енергетики. Про це свідчить підготовлений Мінпаливенерго проект розпорядження Кабінету Міністрів, що передбачає створення ЗАТ «Шахта імені О. Ф. Засядька» з передачею до його статутного фонду у вигляді додаткового внеску держави майна під'їзних колій, який було відправлено на доопрацювання. Згодом після скарг ВТУ відомства свою думку в частині передачі майна різко змінили. Конфлікт триває. Можливості збільшити видобуток і податкові надходження державі поставлено під сумнів. У грішні роки це лише керівництво транспортного підприємства, яке фактично відстоює можливість монополно диктувати шахті умови перевезень.

Випадки, коли інтереси невеликого допоміжного підприємства йдуть урозріз з інтересами шахт і держави, не поодинокі. На одній із прес-конференцій новий голова Донецької обласної державної адміністрації Вадим Чупрун висловився так: «Сьогодні всі надбудують на себе, а не на розвиток основного виробництва». З цим твердженням згодні всі шахтарі, з якими доводилося розмовляти.

— Майбутнє унікального у масштабах СНД підприємства, створеного «за-

сядківцями» на зароблені кошти, його плани збільшити за рік-два видобуток дефіцитного коксівного вугілля на мільйон тонн на рік і довести його до 5 мільйонів, доля 23 тисяч орендарів не повинні залишатися в руках дрібного допоміжного управління, — вважає народний депутат України Юхим Звягільський. — Оскільки воно не в змозі, а за великим рахунком, і не зацікавлене забезпечити не тільки розвиток, а й просто усталену роботу шахти.

Мабуть, державі час, коли це потрібно і йде їй на користь, і владу застосувати. Втім, уряд до цього приступив.

## Чи з'явиться в Україні «народне підприємство»?

На момент переходу на оренду механізму приватизації вугільних шахт не було. Його немає і нині, хоча з реєстру державних підприємств уже вилучено вугільну компанію «Красноармійська-Західна №1», шахту «Комсомолец Донбасу» і ДП «Павлоградвугілля». Вони приватизовані за участю приватного капіталу. А шахта імені О. Ф. Засядька прокладає інший шлях — коли співвласником підприємства стає багатотисячний колектив.

Статутний фонд підприємства, за оцінками незалежної експертизи, становить 1 250,2 мільйона гривень. З них 78 відсотків — частка орендарів, а 22 — держави. Термін договору оренди минає наприкінці 2005 року. Що далі? Два роки тому організація орендарів, яка сьогодні налічує майже 23 тисячі осіб, проголосувала за реорганізацію орендного підприємства на закриті акціонерне товариство. Його засновниками визначено саму організацію орендарів і державу в особі Донецького регіонального відділення Фонду держмайна. Всі рішення в ході підготовки до створення ЗАТ розглядалися на зборах колективу, обговорювалися в родині, адже членами організації орендарів залишаються ветерани шахти, інші працівники, котрі залишили підприємство з поважних причин.

Проти створення ЗАТ «Шахта імені О. Ф. Засядька» на обумовлених умовах виступило Міністерство економіки — у зв'язку з тим, що державна частка в статутному фонді суспільства виявиться менш як 50 відсотків. У такому випадку реальних шляхів виходу з патової ситуації, що

склалася, не видно. І цим занепокоєні орендарі.

«Викуп організацією орендарів у держави її частини власності під час створення ЗАТ нереальний, — вважає директор з економіки Павло Філімонов. — Адже йдеться про суму майже в 275 мільйонів гривень. Викуп державою частки організації орендарів — ще фантастичніший варіант: він коштів вимагатиме бюджету мільярд гривень. Нарешті, створення двох господарських утворень на відокремлених частинах майна неможливе, бо майновий комплекс шахти не ділиться навіть на папері».

— Ми жили надією, — каже Георгій Ващенко, гірник дільниці підземного транспорту. — Колектив свідомо погоджувався, щоб левова частка прибутку, заробленого нелегкою шахтарською працею, всі дванадцять років спрямовувалася на розвиток виробництва і продовження життя шахти. Щоб результатами нашої праці користалися наші діти й онуки. Так, заробітки в нас були не надто великі, може, нижчі, ніж на шахтах, які працюють з гіршими результатами. Після акціонування кожен розраховував одержувати нехай невеликий, але стабільний дохід у вигляді дивідендів.

Додам, що і держава як засновник акціонерного товариства зможе мати за його успішної роботи чималий зиск у виді податків, частки прибутку та інших відрахувань. Водночас приклад створення ЗАТ «Шахта імені О. Ф. Засядька» став би знаковим, засвідчуючи, що чесно працювати в Україні можна заробляти на гідне життя і забезпечити старість. «Шахтарі переконані, що уряд знайде рішення, прийнятне і для держави, і для нашого колективу, — стверджує потомственный гірник, бригадир прохідників дільниці підготовчих робіт № 2 Микола Жауров. — Невже не зрозуміло: щоб одержати додатково мільйон тонн вугілля на рік, треба вкласти сотні мільйонів і довгі роки будувати нову шахту з видобутком три тисячі тонн на добу».

Думку Миколи Жаурова поділяють тисячі його соратників, які поставили свої підписи під зверненням Президентів України Віктору Ющенку і Прем'єр-міністрів України Юлії Тимошенко з проханням позитивно вирішити цю проблему.

Останнім часом пристрасті навколо приватизації шахт у країні не вщухають. За всього різноманіття поглядів думки сходяться в тому, що, по-перше, процес приватизації має бути прозорим, а по-друге, внаслідок приватизації повинен бути знайдений ефективний власник. У разі реорганізації орендного підприємства «Шахта імені О. Ф. Засядька» на ЗАТ механізм приватизації об'являється зразково-прозорим: кожен член організації орендарів одержить право на свою частку, залежно від стажу та заробітку. Щодо ефективного власника, то за роки роботи на оренді колектив довів і вміння й бажання керувати підприємством. Шкода, що до цього варіанта «народної приватизації» не наблизилось більше жодне вугільне підприємство України.

Ліна КУЩ.





«Сумський фарфоровий завод» розпочав випуск сувенірної продукції до 60-річчя Перемоги у Великій Вітчизняній війні. Загальні обсяги виробництва заводу зросли майже на 70 відсотків

Як повідомив голова Державного управління справами Ігор ТАРАСЮК, з державних гаражів дивним чином зникли 200 автомобілів, якими користувалися посадовці минулої влади

## ■ ВІСТІ ЗВІДУСІЛЬ

### Відкрили Золоту скарбницю

Крим. У Керченському історико-археологічному музеї відкрили кімнату, де можна побачити золоті фібули, браслети, нашивні прикраси з коштовних скарбів керченських курганів. Раніше ці вироби не виставляли. На жаль, найзначніші знахідки «золота скіфів», Пантікапею і Боспорського царства вивезено до музеїв Росії. Проте і представлене нині вражає кількістю безцінних археологічних знахідок. Щойно відкрита «Золота скарбниця» вже третя на півострові. До цього кімнати-сейфи презентували в галереї ім. І. Айвазовського та в Ялтинському історико-літературному музеї.

Віктор ХОМЕНКО.

### Омела замела

Черкаська область. Майже тисячі дерев позбудеться цієї весни національний дендропарк «Софіївка» в Умані. Причина їх масового вирубування — ураження омелою. Немов пожежа, вічнозелена повитиця охопила не лише парки, а й діброви, ліси, гаї, лісозахисні смуги у полях і вздовж шляхів. Через зволікання у боротьбі з омелою ця рослина-паразит підступила вже й до фруктових садів, загрожуючи знищенню відомих уманських яблуневих насаджень.

Міськвиконком, стурбований нашествиям «убивці» дерев, оголосив місячник боротьби з омелою. Працівники комунальних служб та городяни, озброєні пилками і сокирами, взялися за порятунок зеленої краси міста.

Лідія ТИТАРЕНКО.

### Темношкірі діти Одеси-мами

Одеса. Біженці з Африки створили в Одесі громадську організацію «Співдружність африканських біженців і емігрантів міста Одеси». Нова організація допомагатиме африканцям, котрі мешкають в Одесі, у вивченні української мови, а також надавати юридичну допомогу.

Президент «Співдружності африканських біженців і емігрантів міста Одеси» Мішель Ілла Айєд упевнений, що очолювана ним організація найближчим часом стане центром культурного і суспільно-політичного життя аборигенів Африканського континенту, для яких Одеса стала мамою.

В'ячеслав ВОРОНКОВ.

## ■ ФОТОФАКТ

У ВАТ «Іскра» у Львові відкрито першу в країні піч для виплавлення чорного скла. Її потужність — 2,2 тисячі тонн готової продукції на рік, 60% її експортуватиметься в Європу.

Фото Володимира ПЕСЛЯКА (Укрінформ).



### «Галю» однаково співають і в Полтаві, і в Сибіру

Новосибірський держпедуніверситет започаткував серію публікацій «Очерки традиционной культуры украинских переселенцев Сибири XIX — первой трети XX века (по материалам Новосибирской области)». Видання фінансово підтримане Національно-культурною автономією українців Новосибірська, Українським національно-культурним центром управління культури адміністрації області та лабораторією кафедр народної художньої культури Новосибірського держпедуніверситету.

Шкода, що тираж «Очерков...» малий — 225 примірників. Адже таких видань у Росії одиниці. Книга розповідає про характерні звичаї та зміни у побуті й культурі українців Сибіру. Дослідники використали дані переписів населення, уривки з праць видатних вчених-етнографів, лінгвістів та педагогів, унікальні документальні першоджерела. Українці мешкають в Сибіру понад сто літ. Незважаючи на асиміляцію, вони зуміли зберегти свою культуру. Як стверджують автори книги — Олена Фурсова та Лілія Васеха, найменших втрат зазнав фольклор, передовсім сімейно-побутові обряди й народна пісня. Тож «Несе Галя воду» досі однаково співають і в Полтаві, і в Сибіру.

Юрій БЕЗКРОВНИЙ.

# Дім, де доживають

## ■ ЗА ЛИСТОМ ЧИТАЧА

**Полонський інтернат для людей похилого віку та інвалідів — звичайний заклад, схожий на десятки інших. Сюди покликав лист безногого інваліда Івана Брижска.**

Окрім двох радіоприймачів, релігійної літератури та ще двох інвалідних візків, жодних особистих речей у кімнаті. На одному з підвіконь сиротливо примостилося алоє, і від вазону повіяло домівною. Але цей ледь відчутний аромат одразу перебив запах мийного розчину — і в кімнатах, і в коридорах така ідеальна чистота, яку практично неможливо підтримувати вдома.

«Мусимо тут свій вік доживати», — промайнуло в розмові, і ці слова прозвучали боляче й точно: тут не живуть, а доживають.

— Зрозумійте мене правильно, я не кажу, що в нас тут найгірше і не можна жити. І хоча я написав, що м'яса дають мало, рибу майже ніколи, — не це головне, — наче виправдовується Іван Костянтинівич. — Свободи немає. І уваги, яку ці люди заслужили. А коли щось скажеш, то одразу чуєш: не подобається — забирайтесь туди, звідки прийшли. І психіатром лякають.

До розмови активно долучається дід Захар: «Казали і мені так!» Але після цієї фрази з'являється працівник інтернату: «Не брешіть, діду, такого не було, а от зараз я подзвоню лікарю, і нехай він запише, у якому ви стані...».

Поки вона розшукує по телефону, вочевидь, нарколога, дід Захар встигає розповісти про своє життя. «Скільки мені залишилось... І хто мені заборонить чарку випити?» — каже. Якщо по-людськи, воно і справді так. Але дідова чарка ніяк не вписується в інтернатівський розпорядок. Як і багато інших речей та бажань.

### Вибирати не випадає

Коли я розмовляла з персоналом, дехто лиш руками розводив: годують чотири рази на день. Он дехто за два-три роки стільки кілограмів набрав, що не впізнати, а все одно чогось носом крутять.

А старі шамкають своїми беззубими ротами: «Все у нас є, все добре, але перловки не дуже хочеться...» — «А он жінка лежить, вона може забути поїсти, то її годують, а як забудуть про неї, то повні миски назад забирають». — «Дуже сваряться, коли з кухні щось до кімнати несеш, а я, може, згодом би з'їла...»

На нові пенсії старі могли б дозволити собі всілякі «делікатеси» — цукерку, шматочок ковбаски, булку з маслом. Але в інтернаті вибирати не

випадає. Меню складається із бюджетних 6,30 гривні на день на людину. І хоча кожен зі своєї пенсії доплачує ще по гривні двадцять, наваристого борщу з цього не вийде.

Ще одна проблема — ліки.

— Якби знати, які добрі, то за свої гроші купила б, — каже бабуся. — Я й так весь час сама купувала в аптеці, поки не дізналася, що в нас їх можуть видавати. Та які потрібно, кому і скільки — ніхто не знає.

Розгадати цю таємницю виявилось неважко: на лікування одного підопічного щодня можуть витратити аж... 48 копійок. Після таких розрахунків спробуй не повір, що пігулки і мазі не допомагають.

Та найгірше те, що в інтернаті немає свого лікаря. Досі згадують, як був тут фельдшер, котрий хоч розпитає, що болить, і від того ніби й легшає. Пішов на пенсію, а іншого не беруть.

Та й не візьмуть. Бо, як мені пояснили, в такому закладі має проживати півсотні чоловік, тоді й ставку виділяють, а ні — достатньо і медсестри. «За те є комплексне обстеження, — додає персонал. — Раз чи два на рік, а якщо є потреба — можна лікаря викликати чи «швидку».

А коли треба? Для більшості інтернатівців не мають особливого значення назви болячок. Інвалідам із хронічними хворобами здоров'я не повернути. От якби трошки уваги та ласки. Але це вже аж ніяк не медичні терміни. Та й до посадових обов'язків такі категорії не входять.

### «Старики- розбійники»

Дивна ситуація складається. Зовні все начебто тихо-мирно, а коли розмовляєш, кожна із сторін починає виливати те, що на душі накопало.

— Ось недавно прибігла одна санітарочка, а в неї вся рука синя — якась бабця спересердя стукнула, бо їй щось привиділось...

— Ще у нас працювала жіночка, то в неї кілька разів вагітність зривалася: підніме старого, і — трагедія...

— Та й зарплати зовсім невеликі: в середньому до трьохсот гривень. А дев'ятьом співробітникам ще треба доплачувати до мінімальної.



— Буває, хтось із дідів нап'ється, то нам за ними й прибирати доводиться. І все терпіти...

На підтвердження цих слів — картина в ідальні: дід Захар уже і справді встиг перехилити чарчину і тепер лежить на підлозі, не може піднятися. Його знову лякають наркологом. А сусіди стиха перемовляються: а хто йому ту пляшку приніс, як не персонал? Дід сам на вулицю не виходив.

\*\*\*

Робота в такому закладі справді дуже непроста. Але, очевидно, той, хто все-таки приходить сюди, мусить розуміти, на що відважується: треба доглядати чужу, часом доволі неприважливу, а то і страшну старість.

Тим часом двадцять п'ять підопічних Полонського інтернату дають роботу двадцятьом його співробітникам. Одна з них зізналася, що до того, як влаштувалася в інтернат, майже шість років була безробітна. Тож роботу цінує. Та не варто забувати, що цінність визначається не тільки посадовим окладом, а насамперед людьми, котрих необхідно доглядати. Коли робиш це за велінням серця — одна дяка, коли за посадовим окладом — інша.

Можна демонструвати всім комісіям і гостям, як чисто прибрано в інтернаті, яке тут чотириразове харчування, як вчасно міняють постіль і влаштовують банні дні, як санітарки годують хворих і підставляють лежачим судно... Все це — звичайна робота у звичайному інтернаті. Але мені запам'яталися чорні фуфайки інтернатівців. Бабуся Зофія розповіла, що їх видали років два тому. Бачила, в одній із виправно-трудох колоній в таких фуфайках ходять. Від того вбрання на душі було моторошно й тоскно. Не дай Боже нікому зустріти старість у такій чорній казенній фуфайці. Але...

Ірина КОЗАК.

Хмельницький. На знімку: дід бабусі Зофії із 89 років життя останній — інтернатівські — стали чи не найважчими.

Фото автора.

## ■ КОНКУРС

**Цю літературну премію для талановитої молоді України вісім років тому заснували письменниця, кінодраматург, доцент славістики, німкеня українсько-го походження Тетяна Куштівська та підприємець, економіст і соціолог, меценат Дітер Карренбергер з Німеччини.**

Засновники поставили за мету підтримати експериментально-інтелектуальний напрям в українській літературі, духовні пошуки молоді, яка шанує досвід попередників, зокрема, Олеся Гончара. Співзасновником премії є і Національна спілка письменників України.

Починалася премія з двох номінацій: «роман, повість» та «оповідання, новели». Нині вона складається з п'яти, серед яких і «літературна праця, присвячена творчості Олеся Гончара». До речі, проза цього письменника добре відома німецькому читачеві в перекладах. Заснування премії — підтвердження визнання його творчості.

З 59 праць, поданих минулого року на конкурс, журі премії у складі Тетяни Куштівської, Івана Драча, Петра Перемішніса, В'ячеслава Медвідя та інших переможцями визнало в номінаціях: «проза» — роман «Ініціація» Івана Підгірного з Києва, повість Анастасії Добровольської з Києва «Якого кольо-

## Визначено переможців міжнародної недержавної українсько-німецької літературної премії імені Олеся Гончара

ру твоя душа», збірку оповідань «Як дожити до ста» Марини Павленко з Умані; «поезія» — цикл віршів «Чекаю чистої води» Антоніни Тимченко з Харко-

ва; «літературознавство» — монографію «До історії написання роману Олеся Гончара» Тетяни Сагайдак з Глухова; «публіцистика» — книжку «Космічна

мова людської душі» Дмитра Дроздовського з Одеси.

Всього за час існування премії в конкурсі взяло участь близько 300 молодих українських авторів, 27 з них визнано лауреатами премії.

А ще засновники стверджують: у Німеччині понад 400 подібних премій, у Франції — близько двох тисяч, меценатами яких є підприємці, заможні люди. Чого не можна сказати про наших олігархів та багатіїв, які далекі від розуміння значення такого явища.

Яків ГАЛЬЧЕНКО.



Дмитра Дроздовського (крайній зліва) вітає вдова Олеся Гончара Валентина Данилівна.

Фото Анастасії СЕЛЕНТИН.



# Бердянськ — курорт державного значення



— Владиславе Івановичу, початок 2005 року для Бердянська, що в Запорізькій області, на березі Азовського моря, був знаменний: 11 січня законом України природні території міста проголошено курортом державного значення. Як ви оцінюєте значення прийняття цього закону?

— Визнання природних територій Бердянська курортом державного значення — насамперед результат плідної спільної праці місцевої влади і структури ЗАТ «Укрпрофоздоровниця» зі збереження курортних рекреацій, природних лікувальних ресурсів, медичної і господарської діяльності з відновного лікування громадян.

Процес отримання цього статусу був поетапний. Підготовлений проект округу і зон гірсько-санітарної охорони курорту пройшов санітарно-епідеміологічну і екологічну експертизу. Головним досягненням в утвердженні закону була підтримка всіх зацікавлених сторін, особливо Міністерства охорони здоров'я України. Шляхом численних розрахунків обґрунтовано відсутність негативного впливу на природні ресурси курорту розташованих у місті промислових підприємств, одержано близько 12 погоджень у різних міністерствах і комітетах.

Щойно визирнуло перше ласкаве весняне сонечко, і кожен з нас почав замислюватися над тим, де провести літо з родиною, відпочити і поправити своє здоров'я. Курортів, звісно, багато, але найближчий і найпопулярніший — Бердянськ. З його унікальною природою, знаменитими мінеральними водами і лікувальними грязями. Про Бердянськ останнім часом часто говорять і багато пишуть. Про Бердянськ ми довідуємося від своїх знайомих і друзів, які вже кілька разів його відвідували і нахвалювали. Згідно з опитуваннями, які щороку проводять серед відпочивальників, саме в такий спосіб 30 відсотків гостей дізнаються про курорт, причому близько 15 відсотків — кількаразові відвідувачі міста.

Про те, чим сьогодні живе місто-курорт Бердянськ, ми вирішили поговорити з генеральним директором ЗАТ «Приазовкурорт», доктором медичних наук, професором, заслуженим лікарем України Владиславом ПОНОМАРЕНКОМ.

Утвердження меж округу і зони санітарної охорони курорту Бердянськ підкреслило зусилля головного суб'єкта рекреації — ЗАТ «Приазовкурорт», акредитованого на вищу категорію з ліцензуванням усіх напрямів діяльності, — з виконання Закону України «Про курорти» в цьому регіоні. Підтримують рентабельну діяльність нашого ЗАТ державні, профспілкові установи, фонди соціального страхування і соціального забезпечення.

— Як ухвалення закону позначиться на звичайній людині, яка їде на відпочинок чи лікування до Бердянська, і які вона отримує переваги чи додаткові вигоди?

— Ухваленням закону фактично офіційно визнано необхідність природних територій міста Бердянська як курорту для поліпшення здоров'я нації, підтверджено цінність природних лікувальних чинників (мінеральної води, грязей, клімату) і комплексність курортної рекреації. Історія зберегла численні свідчення про унікальні властивості лікувальних грязей, наприклад, у спогадах видатних письменників Остапа Вишні та Миколи Островського, котрі були пацієнтами бердянських санаторіїв. Ще раніше, понад дві тисячі років то-

му, про наш стародавній край і його унікальну природу писав «батько історії» Геродот у своєму першому систематичному описі життя і побуту скіфів, що жили свого часу на берегах Азова. Комплексність природних лікувальних чинників: клімату, моря, лікувальної грязі та мінеральної води зовнішнього і внутрішнього застосування, а також розмаїтість флори і фауни (понад 4200 видів рослин і тварин), — надають відпочинку неповторного колориту.

Крім унікальності лікувальних ресурсів, законом підтверджується і наявність належних умов для їх застосування, тобто відповідної курортної інфраструктури. Головними установами на курорті Бердянськ є санаторії «Бердянськ», «Лазурний», «Приазов'я», що здійснюють роботу з надання рекреаційної послуги.

Якщо ви вирішили свою чергову відпустку провести в одному з цих санаторіїв, ваш вибір буде цілком виправданий.

Природні території на північному узбережжі Азовського моря містять природні джерела лікувальних мулистих грязей і підземних мінеральних вод хлоридно-натрієвого йодобромного складу.

Рациональне використання цих природних



чинників для лікування і профілактики здійснюється в умовах оснащення сучасним обладнанням лікувально-діагностичних баз оздоровниць, раціонального харчування, сервісних послуг.

— Що, на вашу думку, потрібно для подальшого ефективного функціонування курортного міста і курорту державного значення?

— Передовсім потрібні заходи, котрі підлягають затвердженню в Кабінеті Міністрів і передбачатимуть збереження і розвиток рекреації в усіх напрямках господарської діяльності. Тому головними залишаються завдання зі збереження озер з лікувальною гряззю, джерел лікувальної мінеральної води, виконання вимог з утримання зон санітарної охорони курорту. Передбачаються не менш актуальні заходи з участі в державних програмах поліпшення комунальної інфраструктури, транспортного обслуговування, благоустрою і розвитку культурно-розважальних установ.

— На курорті працює досвідчений медичний персонал, представлений лікарями вищої категорії, кандидатами і докторами медичних наук, заслуженими лікарями, заслуженими працівниками охорони здоров'я і сфери обслуговування України. Які процедури одержують відпочивальники у ваших санаторіях?

— Практично кожний відпочивальник одержує

грязьову (загальні і місцеві аплікації, грязерозвідні ванни, електрогрязелікування, порожнинні тампони) і бальнеотерапевтичну процедуру (ванни, лікувальні душі, порожнинне зрошення, лікувальний басейн, вживання внутрішньої мінеральної води «Бердянська»), необхідні фізіотерапевтичні і функціональні лабораторні дослідження. Якість надаваної медичної допомоги відповідає стандартам санаторного лікування, затвердженим Міністерством охорони здоров'я України, і підтверджена акредитаційним сертифікатом вищої категорії.

Завдяки вдалому поєднанню всіх цих чинників у лікуванні багатьох захворювань, досягається позитивний ефект у 99,8 відсотка пацієнтів. Це означає, що як наслідок лікування встановлюється тривала ремісія хронічних захворювань, рідше виникають випадки інфекційних і онкологічних захворювань; після санаторного етапу реабілітації зменшується кількість днів непрацездатності та інвалідність. Отож усіх вас чекаємо у нас у Бердянську. Приїжджайте, не пошкодуйте.

— Широ дякуємо, неодмінно приїдемо.

Курорт чекає своїх гостей у санаторіях ЗАТ «Приазовкурорт» протягом усього року. Телефон для довідок: (06153) 4-35-52.

Розмовляв Ігор САМОЙЛЕНКО. Запоріжжя.

## ■ ВІСТІ З РЕГІОНІВ

### Банкрутом можеш ти не бути...

Луганська область. Голова облдержадміністрації Олексій Данилов не виключає можливості повернення Сіверськодонецького ДПП «Об'єднання «Азот» у державну власність. Підприємство було продано на конкурсній основі американській компанії «Worldwide Chemikel» за 120 млн. доларів. Частка американців становить 60% акцій, рештою 40% володіє держава. Вивчивши ситуацію, члени робочої комісії дійшли висновку, що рішення про приватизацію цього підприємства приймалося без будь-яких підстав. Викликає неабиякий подив і сама процедура банкрутства: як може стати банкрутом підприємство, що постійно нарощує обсяги виробництва, випускає конкурентоспроможну продукцію і виплачує зарплату? Уряд доручив Генеральній прокуратурі розібратися в законності проведення приватизації цього великого хімічного підприємства.

Алла АНТИПОВА.

### Світло по-новому

Полтавська область. Розв'язати проблему ефективного використання електроенергії на вуличне освітлення Полтави покликана міська програма «Світло на кожній вулиці». Нині розпочато активне втілення її в життя: відбувається поступовий перехід на економічні натрієві освітлювачі, «заведено» 21 пульт для формування нової автоматичної системи управління та обліку, що дає змогу перейти з тарифу 25 копійок за кіловат на шестикопійочний. Усе це дасть змогу найближчим часом освітити всі периферійні райони міста протягом темного періоду доби, що вже стало правилом для центру міста.

Нині у місті з 15 тисяч ліхтарів 59 відсотків працює на лампах розжарювання, які мають коефіцієнт корисної дії всього три відсотки. Тому в загальному кошторисі «Міськвітла» витрати на електроенергію сягають більше половини.

### Віталій СКОБЕЛЬСКИЙ. Боротьба з контрабандою триває

Сумська область. Працівники податкової міліції на Сумщині зупинили спробу незаконного ввозу на територію України великої партії промислових товарів. Вантаж адресовано приватному підприємству, яке припинило діяльність чотири роки тому. Згідно з документами загальна вартість товарів — 110 тисяч доларів США. Співробітники податкової встановлюють реальну вартість вантажу, пункт його призначення та шляхи реалізації в Україні. За два місяці проведення операції «Контрабанда — стоп» на Сумщині вилучено товарів на суму більш як 2 мільйони гривень, за результатами перевірок порушено 9 кримінальних справ.

Владислав ЖМУРКОВ.

## ■ ФОТОФАКТ

Екіпаж «Антилопи Гну» у дворикі Літературного музею Одеси на виставці персонажів з творів письменників південного краю.



Фото Андрія НОВАКА (Україноформ).

## ■ НАМІРИ

### Переможне ім'я

232-й кілометр перегону Кам'янець-Подільський—Ленківці Південно-Західної залізниці незабаром отримає ім'я. Рада ветеранів війни та праці залізничної станції запропонувала назвати цю зупинку на честь 60-річчя Перемоги. Процедура, виявляється, не така вже й проста. Щоб встигнути до свята, ініціатори на чолі із заслуженим залізничником України Станіславом Барбаруком, на рахунок якого, крім безіменного «кілометра», чимало інших будов, звернулися до міської ради, на території якої знаходиться 232-й. Тепер ветерани чекають «добра» від «Укрзалізниці». А за цей час вони взяли на обласну територію посадкової платформи та висадити алею.

Віра ШПИЛЬОВА. Хмельницька область.

## ■ АКТУАЛЬНО

### Складові інвестиційної привабливості

Уперше розроблено програму зовнішньоекономічного розвитку області на 2005—2008 роки. Її поява спричинило те, що край насе задніх у залученні іноземних інвестицій. Торік на кожного мешканця їх припадало лише 33 долари.

Однак помітна тенденція до зростання обсягів прямих інвестицій в економіку області. Та й експортують тернопільці більше, ніж імпортують. Програмою передбачено підвищити експорт у півтора рази. Устільки ж зростуть обсяги прямих інвестицій. Пріоритетним залишається сільське господарство і переробна галузь. Найбільшими інвесторами нині є Чехія, Сполучене Королівство, Австрія, Німеччина, Естонія, Бельгія, Польща, Австрія. Цього року Тернопільщина інтенсивно розвиватиме зв'язки з Підкарпатським воєводством Польщі, Бродсько-Посавською жупанією Хорватії, Брестською облас-

тю Білорусі. Відновлюється співробітництво з давнім побратимом — Пензенською областю Росії.

Залучатимуть інвестиції і для розвитку туристичної галузі області, на території якої третина замків України, Почаївська лавра і Зарваницький духовний центр, найдовші карстові печери.

Зробити край привабливішим на міжнародному рівні допомагає співробітництво з проектною групою «Талес» (Німеччина). Сприятиме цьому і створення дочірнього підприємства ВАТ «Агентство з питань іноземних інвестицій».

Любов ЛЕВИЦЬКА. Тернопільська область.



## Вегетаріанцями прикарпатці стають не від хорошого життя

13 стор.

### ■ ЗАПИТУЄТЕ—ВІДПОВІДАЄМО

## Не матимуть у власності нашої землі

*Я є власником земельної частки (паю). Чи доцільно мені виділяти цю частку в натурі, якщо мої діти, громадяни Польщі, у разі спадкування все одно не зможуть мати цю землю у власності?*

Марія МОСТИЦЬКА.

Чернігівська область.

Сільськогосподарські землі можуть набуватися іноземними особами лише у разі їх спадкування. Вказане стосується також земельних часток (паїв), оскільки громадянин України за життя не може відчужити земельний пай. Одним із способів набуття у власність земельних ділянок сільськогосподарського призначення громадянами України є виділення земельних часток (паїв) в натурі (на місцевості). Іноземці набувати земельні ділянки зазначеним способом не можуть. Проте, заповідаючи у спадщину земельну частку (пай), власник такої частки розраховує, що саме його спадкоємці отримають відповідні права, матеріальні вигоди тощо. На відміну від громадян України, іноземний громадянин має право відчужити таку частку, оскільки мораторій на відчуження земельних часток (паїв) іноземців не стосується. Саме відчуження земельної частки (паю) іноземцем вбачається найбільш оптимальним способом розпорядження такою часткою. Оскільки виділити земельну частку в натурі (на місцевості) іноземець не зможе, він має можливість здійснювати повноваження власника лише щодо частки (паю). Але і такі повноваження обмежені в часі.

Стаття 81 Земельного кодексу вказує на необхідність відчуження земельної ділянки, прийнятої у спадщину іноземним громадянином, протягом одного року. На наш погляд, зазначене положення слід поширювати і на регулювання відносин, що виникають у разі спадкування іноземним громадянином земельної частки (паю). Однак відсутність конкретної норми в законодавстві не дає змоги вимагати від власників земельної частки (паю) обов'язкового відчуження такої частки протягом одного року.

Успадковані іноземцями земельні ділянки сільськогосподарського призначення необхідно відчужити протягом одного року, тоді як успадковані земельні частки (паї) доцільно буде відчужити.

Отже, власникам земельних часток (паїв), які бажають заповісти їх у спадщину іноземцям, можна порадижити набути паї у власність. В цьому разі їхні спадкоємці матимуть ширші можливості щодо отримання матеріальної вигоди від продажу земельної ділянки. Не викликає сумніву твердження про те, що договір на ціна земельної ділянки буде вища, ніж ціна паю. Крім того, бажаючих купити земельну ділянку набагато більше, ніж бажаючих придбати у власність земельну частку (пай).

Алла БАРАБАШ,  
кандидат юридичних наук, юрист Чернігівського центру юридичної допомоги сільському населенню Проєкту підтримки приватизації землі в Україні.

### ■ АКТУАЛЬНО

## Підробка не пускає до ринку

*В Одесі на «круглому столі», який звався «Протидія виробництву та застосуванню підробних засобів захисту рослин», зібралися представники Комітету ВР з питань аграрної політики та земельних відносин, обласних та місцевих органів державної влади, силових структур, виробники та дистриб'ютори вищезгаданої продукції.*

Питання це порушується не вперше. Два роки тому виробники засобів захисту рослин ініціювали проєкт боротьби з підробками під назвою «Безпека врожаю — здоров'я людини». Було розпочато діалог та активний обмін інформацією між дистриб'юторами, представниками преси, виконавчими і силовими структурами.

Ситуація з високим рівнем підробок ставить під сумнів плани уряду щодо отримання Україною статусу країни з ринковою економікою, йшлося під час «круглого столу». Цей процес негативно впливає на економіку, екологію та здоров'я громадян. Нині майже 30 відсотків пропонованих засобів захисту рослин є підробними, незаконно імпортованими або незаконно переупакованими. За підрахунками учасників «круглого столу», через це річні втрати надходжень до бюджету у вигляді податків становлять майже 30 мільйонів гривень, а законні виробники і реалізатори щороку недораховують 18 мільйонів євро. Оскільки вирішальним фактором для населення України залишається ціна, особливо для мешканців маленьких міст та населених пунктів, розташованих у сільській місцевості, споживачі з відносно низьким рівнем доходів продовжують купувати більш дешеві підробні продукти. Це завдає шкоди їхньому врожаю, що, в свою чергу, призводить до серйозних екологічних ризиків і становить загрозу для здоров'я людей.

Іван ЛАЗНЮК.

## Мінагрополітики ініціює запровадження заборони на забій великої рогатої худоби вагою до 300 кг



## Як бути «безземельному» пасічникові?

Зміни до закону про податок з доходів фізичних осіб створили додаткові проблеми для «медової» галузі

### ■ ПИТАННЯ РУБА

*Тільки-но «божа» комаха вилетіла на теплого Олексі з вулика, закипіла після зимових «канікул» робота у пасічників. Мій знайомий — Микола Завгородній, житель «спального» мікрорайону Черкас, налаштувався на тижднев поїздку до села. Бджолярством Микола займався кілька років тому, коли набридло ходити на «біржу» в пошуках пристойної роботи.*

фото автора.



Згадав, що його дід мав найбільшу пасіку на селі і славився як добрий господар. Тож, вочевидь, спрацювали гени, і колишній інженер-технолог швидко опанував ази стародавнього ремісництва. Щоліта він тепер «кочує» зі своїми вуликами по «селах веселих» та по родичах. Роботу знайшов вахтову: один тиждень на чергуванні, другий — вдома, тобто на пасіці. Через кілька років у Завгороднього стало зо два десятки бджолосімей. Налагодив продаж меду та продуктів пасічництва.

Днями зустріла завжди розжованого Миколу надзвичайно стурбованим. Він поділився клопотом: хотів обміняти у сільгосппідприємстві «Нектар» віск на вошину й продати лишки продуктів бджільництва, та не вдалося. Працівники «Нек-

тару» пояснили, що змінилися правила прийому. Тепер кожному пасічникові, щоб реалізувати свою продукцію, потрібно мати, крім ветеринарно-санітарного паспорта та ідентифікаційного коду, довідку про володіння земельною ділянкою. А в нього, звісно, земельного наділу немає. Приймальники поспівчували... Однак сказали: закон вже є і хочеш чи ні, а його потрібно виконувати.

Спантеличена Миколіною халепою — і не тільки його — одразу звернулася по роз'яснення до члена ради асоціації бджолярів України, голови правління сільгосппідприємства «Нектар» Надії Горідько. Надія Іванівна підтвердила, що, справді, підпункт 4.3.36 статті 4 Закону «Про податок з доходів фізичних осіб» «рубає під корінь бджоляр-

ство». Адже нині ледь не половина пасічників проживають у містах, селищах та містечках області і не мають власної землі.

Безглуздою ситуацією миттєво скористалися комерсанти. Вони за безцінь скуповують у пасічників цінні продукти бджільництва й тоннами вивозять їх за кордон. І я собісто сумніваюся, що у них хтось вимагає довідки про наявність власної земельної ділянки...

— Раніше головним документом бджоляра був ветеринарно-санітарний паспорт, — зазначила головна пасічниця Черкащини. І це було розумно. Адже видавала його Державна ветеринарна служба. Тепер нові, абсолютно невмотивовані вимоги можуть позбавити нас і бджіл, і воску, з занепокоє-

нням застерегла Надія Іванівна. І, подумавши, додала:

— А може, народні депутати шахенуться, зрозуміють свою помилку і швидко виправлять її? Щоб не розвалювати хоч одну галузь АПК, котра ще тримається на ногах...

На це й сподіватимемося. А ще — на появу у штатному розкладі Мінагрополітики посади хоч одного фахівця з бджолярства. Інакше, скаржилися пасічники, немає у кого й захисту попросити...

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

**На знімку (зліва направо):** «найсолідші» жінки області — зоотехнік-селекціонер племінного бджолорозплідника Анастасія Коваль та голова правління сільгосппідприємства «Нектар» Надія Горідько.

### ■ СИТУАЦІЯ

*Є ще на землі люди, яких називають совістю села, правдолюбцями, а то й просто чудопалами. За все життя не пощипили вони ані цурки громадського набутку чи чогось через тин сусіди, тож мають моральне право різати правду-матірку від імені всієї сільської сім'ї. Подобається це комусь чи ні.*

Таким шановним чоловіком у селі Дмитрівка Верхньодніпровського району є депутат сільської ради, голова ревізійної комісії колишнього колгоспу «Україна» Віктор Петрович Діброва (на знімку).

— Треба привезти до нас Кучму, нехай подивиться, що зробили з селянами його реформи...

— Не плескає би ти язиком, Вікторе, — застерігає дружина, що сидить поруч на канані, колишня доярка бабуся Саша. — Бо чоловік поїде до Дніпропетровська, а тобі по гамаліку такі накладуть. Чи мало ти духопеліків одержав?

— Не накладуть! — підкакує півнем господар оселі. — Не та тепер влада в країні, щоб над людьми збиткуватися. І до мене: «Пишіть. Бо я хоч і грамотний нібито, але недрюкований...»

...І тоді

жахнув з ружжа

— З якого дива, питаєте, здійснюлася та клята стрілянина? — Віктор Петрович сердито розчісує п'ятірнею шпакувате волосся, та воно знову розсіпається, мов копича старого сіна. — Це, знаєте, як собача пісня, — слухати не переслухати. Між нашими фермерами Сергієм Я. та Ігорем М. вже, рахуйте, третя громадянська війна точиться. Поки що без атомної бомби. Дякувати Богові, вбитих немає, а ось поранені вже є. А чому зчинилася ця веремія? Ніяк наші «пузірі» громадське добро не поділять, вже все колгоспне майно розпродали наліво й направо, тепер б'ються до крові за те, що залишилося. Ще й нас, селян, у свої розбірки вплутують. Якось прибігає Серьога — директор агрофірми, який ми довірили майно та земельні наділи, та й руками об поли, як той чорногуз крилами:

— Рятуйте, люди добрі! Наше добро з м'ясом рвуть якісь городські жлоби.

Ми хоч і підстаркуваті, пенсіонери давно, вхопили що до рук трапилося і — на вигін. А там хлопці дебелі походжають та тільки поплывають і насміхаються над дідами. Е, думаю собі, як отой



огиряка в дубльонці в зуби зацідить, то поки перевернешся сторч головою, три рази перевзуєшся. Та пішли-таки стіна на стіну. Аж поки голова сільради Олександр Костюков не розборонив. Мовляв, у сільраді по-людськи розберемося. Мені, правду кажучи, та й не тільки мені, трохи таки дали по здухвинах, щоб не козакував, як замолоду. У сільраді молодий чоловік — з виду грамотний такий розумака — відкрив теку та й виклав документи щодо володіння гаражем, ангаром, двоповерховим будинком колиш-

### Думка фермера Серьоги:

— За земельні паї переважно платимо. Але в останні два роки виникла складна ситуація. У мене — 900 гектарів землі. У 2003-му пропало десь 400 гектарів пшениці. Що мав дати людям? Торік вирощували на 380 гектарах соняшник, але в нашій зоні він не вродив. За те оремо городи, обмолочуємо людям зернові. Навіть комбайн наймаємо для цього.

До мене в районі ставляться упереджено, бо нікому нічого не ношу в кабінети. Досі, приміром, не маю на руках рішення суду, згідно з яким пайовики забрали в мене землю. А вже більше року минуло відтоді. Як я можу оскаржи-

## ЧОМУ ФЕРМЕР Майже монолог

нього правління колгоспу та ще чимось — не пам'ятаю. Виявляється, все це добро Я. без нашого відома заклад за позику.

— Це — фальшивки, — лупить очі на папери й белькоче Серьога. — Я до суду подам...

— Який суд, голубе! На кожному папірці більше твоїх печаток, ніж у нас синців під очима.

Всю згадувану маєтність викупив у тих позичальників Ігор М. — керівник іншого фермерського господарства. Сергій Я. кинувся судитися, та де там.

Нешодавно навідався до мене М. — Поїхали, Петровичу, майно приймати. Ось у мене на руках рішення Господарського суду.

— Знову війна? Не поїду! — А я вас як нашого депутата прошу. Що мав робити? Поїхали. Напарники М. повитягували з гаража й ангара збіжжя. Веселі такі. Все їм смішно.

Аж тут Я., мов чорна хмара. І жінка його, і синок — йому десь років з двадцять. Почали по батькові, а скінчили по матері, хапаючи один одного за петельки. Серьога від'їхав на своєму «газику» метрів за тридцять, дістав рушницю та як бабахне в зимне небо. А другий постріл — просто нам межі очі і третій... Я впав, носом сніг рию, бо шпріт біля вуха свистонув. Отака наша гірка доля депутата, думаю. Як і поставлять чарку, то хіба що на домовину.

ти рішення районного суду в Апеляційному суді? І так скрізь, куди не кинь.

Ігор М. не мав права захоплювати мій гараж, витягати звіти техніку. Адже рішення Дніпропетровського обласного господарського суду ще не набрало чинності. На мене й моїх рідних — дружину й сина, напали п'яні люди, тож я мусив захищатися зі зброєю в руках. Мені під час сутички чимось розрубали голову. Ще треба подивитися, хто з нас постраждав більше. Нині М. розпродав мою техніку. Я з цього приводу звернувся до міліції, але звідти — анітелень.

Не лише я, всі люди потерпають від беззаконня на місцях.



# Хліви порожніють, ціни скаженіють

## ■ РЕАЛІЇ

Бабуся Марія поскаржилася мені, що й цього року не наважилася купити собі поросля. «Ти знаєш, дитинко, скільки воно коштує? — скрушно зітхнула вона. — Ось за таке, — бабуся ледь розводить руки, ніби тримає м'ячика, — правлять 350 гривень! Йому треба хоч пару тижнів молоком їду забілювати, а на селі кілька корів залишилось. Потім щеплення роби — це ще 50 гривень. А скільки треба заплатити за комбікорми? І де їх узяти? Хто мені їх привезе? А з одної запареної трави та картоплі сала великого не буде. Та й боюсь! Таке дороге — а раптом здохне? На базарі ж з рук купуєш. Хіба вгадаєш, чи воно здорове? Тепер люди всякі. Он сусідка купила і через тиждень закопала. Пропали гроші...»

Бабуся Марія давно на пенсії, та сидіти без роботи не може. Щороку, скільки її пам'ятаю, тримала свиню, а то й дві — одну продавала, щоб мати гроші на господарку, а другу ділила між дорослими дітьми, котрі мешкають зі своїми сім'ями в містах. А тепер навпаки: діти привозять їй сардельки з магазинів. А зав'язала бабуся Марія зі свиньми тоді, коли 100-кілограмового кабання, якого доглядала рік («хвора не хвора, а свині їсти мушу дати»), купив у неї приїжджий заготовельник за 500 гривень, та й то носом крутив. Виручених грошей бабусі ледь стало, щоб замість старих зробили двоє нових дверей до хліва. Поміркувала бабуся і визнала, що діти мали рацію, коли переконували її не тримати свиню, бо не вигідне це діло. Полічила вона, що навіть не повернулися їй гроші, які витратила на поросля та комбікорми, а що вже казати про працю — щодня викидай гній, звари відро картоплі чи якихось кру-

пів, запар траву... Відтоді бабуся Марія свиней не тримає, але коли заходить у порожній хлів, де ніщо не кувикає, то ніби чогось їй не вистачає. Ось уже кілька років вона чекає, що щось зміниться у державі й обережно випитує, по чому на базарі порослята та комбікорми. А як почує, що вони на вагу золота, замовкає. Ще задовго до неї позбулися «свинячого» клопоту і її сусідки-товаришки. «Ніхто нині худоби не хоче тримати, — сумно каже вона, — хіба кури по подвір'ю бігають та пси крутяться».

Таких, як бабуся Марія, на Прикарпатті, виявляється, катастрофічно більше. За перший квартал цього року порівняно з аналогічним періодом минулого закупівля м'яса загалом скоротилася на 553 тонни, тобто 20 відсотків. Якщо сільгосппідприємства ще с'як-так тримають удар, то індивідуальні господарники викладають білий прапор. Від населення поставки м'яса за цей період зменшилися на 720 тонн, або

на 40 відсотків! Бо шкурка вичинки не варта. Не рятують ситуації навіть обіцяні державою дотації. Та й щоб отримати їх, треба, буває, кілька місяців чекати та не один раз оббивати пороги інстанцій. Одне слово, м'яса на ринках меншає. Тож зрозуміло, що ціни на нього зростають. За перший квартал вони підскочили в області на 10,3 відсотка. Це навіть трохи вище, ніж в середньому по Україні. Якщо взяти до уваги, що торік ціни теж не стояли на місці, а рвонули на 46,8 відсотка, то можна уявити, з якими темпами, відштовхуючись від цих цифр, ми рухаємося вперед. «Попит перевищує пропозицію», — пояснюють «м'ясну» ситуацію місцеві керівники. Втім, з попитом теж не все просто. В області на душу населення припадає 32 кілограми м'яса, тоді як в середньому по країні — 34,5 кг, мінімальна норма його споживання — 50 кг, а науково обґрунтована норма — 80 кг! Такі цифри навів заступник голови облдержадміністрації Дмитро Шлемко. Думаємо, вегетаріанцями прикарпатці стають не від хорошого життя.

Щоб якось стабілізувати ситуацію на ринку м'ясопродуктів, влада намагається регулювати економічні процеси. Лунають обіцянки, що яловичина незабаром коштуватиме 17—18 гривень за кілограм, а свинина — до 20

гривень. Але зрозуміло: ціни на м'ясо — це вершина айсберга, який починається з ситуації, в якій опинилася бабуся Марія. Адже 80 відсотків м'яса, скажімо, на Прикарпатті постачає населення. Щоб якось повернути народ до розведення худоби, знову пропонуються виробникам м'яса бюджетні дотації. Та чи достатньо буде цього заохочення для селян? Бабуся Марія он скільки проблем нарахувала...

Останніми днями ціни на м'ясо на ринках Івано-Франківська стали дещо пада-ти. Владні мужі аргументують це ефективністю заходів, вжитих державою для регулювання ринкових і економічних процесів. А пересічні громадяни схильні пояснювати ледь помітне подешевшання тим, що зараз піст, а значить, попит на м'ясо зменшився, бо прикарпатці у своїй більшості дотримуються церковних канонів.



Тим часом бабуся Марія зізналася мені, що вже давно відклала на ковбасу для Великоднього кошика кілька десятків гривень. Та й діти з міста обіцяли щось привезти.

Дарина НАЗАРЧУК.  
Івано-Франківська область.

Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

Це якщо всіх до купи полічити — мене, жінку, синів, дочку з зятем... Добряче поле. Поки його оббіжиш, то не раз потом вмиєшся. А змушені старцювати. Ні корови, ні свині... Навіть курці й тій катма зерна висипати. Ось до якої житухи довів нас Серьога Я. — ніхто не позаздрить! Хоч характер собі роби. Наче й не хрещений ми народ. Раніше, було, гості приїздили, то всім віділяли на дорогу вітаміи «це» — м'ясе, сальце, яйце... А тепер самі з бабою закладаємо, де б його розжитися.

А жили ж — тини у дворі трішали від добра: 13 бичків, три корови, сотня курей, чотири свині, троє коней і бричка своя, вівиці. Це коли Горбачов, пам'ятає, послаблені дав.

Нещодавно поїхав до міста Вільногірська — ось воно, поруч, купив шмат сала за добрячу ціну та й ховаю його від чужого ока. Бо люди знайомі побачать та й спитають: догосподарювався, що й сала вже катма! А де ж теперечки ті руки, що колись пахли хлібом? На грудях поскладали?

А Серьога та такі, як він, все довкола себе вигризують, з м'ясом рвуть. Он, будинок культури новий був, як дзвін, стояв у центрі села. Зоставалося поштукатурити-побілити, але не встигли. Тепер розтягли, забрали все гамузом. Скоро бетонні плити і біла цегла гавкнуться. І хоч би вже поночі розбирали, а то — за ясного дня. Сорому не стало в людей. А ви про мораль якусь балакаєте.

Нещодавно мене до районної міліції викликали, щоб засвідчив, як той Я. в людей невинних стріляв. Гарна така молодичка, що всі довкруг неї тільки плямкають та оближуються, записала мої слова отуди, як його? Отож, вірно кажете, у комп'ютер. Дивлюсь, а Серьога наш там коридорами гоголем ходить. Щоправда, голова перев'язана, вся в бинтах, як у палестинського партизана.

А ми, чоловік з тридцять, таки вийшли з кабали. Гарний, схоже, чоловік прихистив, взяв нашу землю в оренду. Ще не орали, не сіяли, а він вже привіз до двору трійко поросляток — це, мовляв, аванс. Тож, може, трохи ще поживемо на світі.

Василь ЗАКРЕВСЬКИЙ.  
Верхньодніпровський район  
Дніпропетровської області.  
Фото автора.

## ■ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

### Молоко на бруківку

Припинити свавілля молокопереробних заводів щодо селян! — з такою вимогою виступили лідери сільських громад Волині. У зв'язку із зниженням закупівельних цін на молоко вони оголосили предстрайкову ситуацію.

У листі Волинського об'єднання сільських лідерів до Прем'єр-міністра Юлії Тимошенко йдеться, що молокопереробні підприємства області, користуючись своїм винятковим становищем, встановлюють необґрунтовано низькі закупівельні ціни на молоко, збільшуючи при цьому оптово-відпускні. Це, підкреслюється в листі, не тільки знижує рівень доходів сільського населення, а й обмежує можливості розвитку молочного скотарства. Тож сільські лідери Волині вважають, що Кабміну на підставі статті 17 Закону України «Про молоко та молочні продукти» необхідно нормативно врегулювати мінімальні закупівельні ціни на молоко та встановити їх не менше гривні за літр у літній період та розробити типовий договір на закупівлю молока та молочної продукції від населення. Вони також вважають за доцільне визначити компетенцію державних органів та органів місцевого самоврядування щодо контролю на ринку закупівельних цін на молоко та молокопродукти.

Зазначимо, що закупівельні ціни на молоко на Волині майже на 20 відсотків нижчі, ніж у середньому по країні. Торік селяни-одноосібники, які виробляють до 80 відсотків молока, продавали його в середньому по 58 копійок за літр, господарства — по 79. Таку диспропорцію дехто із фахівців намагається пояснити низькою якістю молока, яке заготовляють у дворах приватників. Хоча, як заявив сільський староста Голишів Луцького району, заступник голови об'єднання сільських лідерів Волині Юрій Хом'як, за жирністю і смаком молоко від приватних корів краще. У тому, що воно інколи надходить на переробні підприємства вже нижчої кондиції, винні самі заготовельники, які невчасно його збирають і охолоджують. А одна з причин зниження закупівельних цін — скорочення в області кількості молокопереробних підприємств. Деякі з них виступають монополістами на ринку. Певна роль у врегулюванні цього питання, вважають лідери сільських громад, має відводитися обласному територіальному відділенню Антимонопольного комітету України.

— Якщо виробники не змінять своєї політики стосовно селян, — заявляє голова об'єднання Олег Савчук, — то ми готові закликати виробників молока припинити на один день продаж продукції переробникам. Може, хоч у такий спосіб змусимо їх рахуватися з нашими інтересами. Микола ЯКИМЕНКО.  
Волинська область.

# СТРІЛЯВ У ЛЮДЕЙ... старого колгоспника

Скрутили хлопці Серьогу. Ружжо побили і закинули в сніг. Згодом приїхала міліція, двох поранили чоловіків відвезла до лікарні «швидка».

«Що Я., що М. — обоє рябе, — засвідчує Марія Василенко — депутат сільради, котра очолювала ту-таки сільраду з 1994 по 2002 рік. Працює нині державним виконавцем Вільногірського міськвідділу юстиції. — Намучилася я з цими крутіями під час свого головування».

Проти Сергія Я. Верхньодніпровською райпрокуратурою порушено кримінальну справу за фактом спричинення вогнепальних поранень.

Пана не вийшло — Отже, розказую вам спочатку, бо як не зачепимо історії, то й суті подій не збагнемо: чому людина в людей стріляє? Був колись на оцих теренах знаменитий, найбільший в області колгосп імені Жданова. Душа мліє, як згадаю: чотири тисячі голів худоби рогатої, 3,5 тисячі свиней та майже стільки само овець на вибалках, сім тисяч курей, 25 тисяч качок. Від того

добра земля гнулася. Були й индики, гуси і навіть кролі. Полічить-но, скільки мали молока, м'яса, хліба на сто гектарів ріллі, якої значилося за колгоспом понад вісім тисяч гектарів. Усіх годували. Навіть японцям збували соняшникове насіння за добрі гроші. А нині на 100 га сільгоспугідь маємо дулю з маком та бур'янище. Самі себе й то не прогодуємо, а що вже про державу казати. Тож і ціни тепер на базарі — м'ясо в горляніч застряє. І хіба тільки у нас ця пустка? По всій країні таке діється.

Організували, значить, КСП «Україна» й воно покотилося вниз — аж загуркотіло. Надто коли верховодив ним Сергій Я.

Перекрили тоді геть дихання. Щоб від реформ носа не вернули, землю швидко розпайовували. Ні тобі пального, ні насіння, ні кредитів — живіть, дядьку, як знаєте. Щоправда, були люди, які вберегли своє хазяйство від розрухи. Поруч з Дмитрівкою агрофірма «Лозуватська» сусіднього, П'ятихатського району. Там зараз і врожаї добрі, і худоби, як маку. А чо-

му? Не рознесли господарство по норах, як миші. Тепер там возять підпихатами зерно, цукор. Бери хоч десять мішків, хоч двадцять, а ні — то грішми заплачуть. У Дмитрівчан слина котиться — от люди живуть!

«Є, на жаль, фермери, які й п'ять гривень не дадуть на похорон людини, в якій орендували землю, — зітхає голова Дмитрівської сільради Олександр Костюков, інженер колишнього колгоспу. — Ані копійки на культуру, соціальний устрій. Село спорожніло. Останню хату збудував я. Ні, вісім років забудовую...»

А тут ще Я. сала за шкуру залив. Думали, стане фермером, за розум візьметься. Більше сотні душ землю йому довірили, а це ж — понад тисяча гектарів. І техніка тут-таки, при купі, й токи. Інший за таких умов сам в золоті ходив би і ми при ньому не старцювали б. Та Серьога тільки з першого врожаю видал на земельний пай по півтонни пшениці і по півтори тонни ячменю. А потому — мов пошестало. Боляче, що значна частина нашої землі заросла бур'янами.

Земелька таки прогуляла до осені «яловою», без насіння.

Отake у нас діється. Хіба після цього ми не дикіші за справжніх скіфів, що колись мандрували племенами у тугіх степах? Про які мораль, совість, а тим паче справедливість може бути мова, коли насправді на нас, селяків, не поширюються Конституція і закон. На словах гарно виходить, мов на цимбалах, а на ділі й поскаржитися нема куди — хоч об стіну головою. Тож і живемо, як вовки. Хто сильніший та має рушницю, того й зверху. Біль і безнадію топлять люди у самотоні. Та скоро і його не буде з чого гнати. Одним днем живемо. Як перед новим вселенським потоком.

Ні корови, ні свині, тільки Сталін на стіні

Знаєте, скільки наше сімейство має земельних наділів? Не люблю, вибачте, слово «пай», бо воно мені «пайкою» пахне. Майже 60 гектарів!



Дмитрівський будинок культури схожий більше на Колізей.



Баланс		(тис.грн.)	
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного року	На кінець попереднього фінансового року
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	303 242	157 034
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України за вирахуванням резервів	80 251	20 682
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	82 837	20 682
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	(2586)	
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	700 905	529 337
3.1	Кошти в інших банках	722 858	564 058
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(21953)	(34721)
4	Цінні папери в торговому портфелі банку		
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	22 790	84 380
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	22 790	85 949
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів		
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	951 458	953 686
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	983 419	989 720
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(31961)	(36034)
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів		
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення		8 434
7.2	Резерви під знецінення цінних паперів в портфелі банку до погашення		8 880
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії		
9	Основні засоби та нематеріальні активи	272 036	275 475
10	Чисті нараховані доходи до отримання	5 975	6 533
10.1	Нараховані доходи до отримання	6 059	12 455
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(84)	(5922)
11	Інші активи за вирахуванням резервів	55 157	52 418
11.1	Інші активи	59 129	56 456
11.2	Резерви під дебіторську заборованість	(3972)	(4038)
12	<b>Усього активів</b>	<b>2 391 814</b>	<b>2 087 979</b>
13	<b>ЗОВОВ'ЯЗАННЯ</b>		
13.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	180 959	344 131
14	Кошти клієнтів	7 350	26 880
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	1 512 702	1 200 880
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	138 283	3 456
17	Нараховані витрати до сплати	12 921	10 377
18	Інші зобов'язання	93 624	92 062
19	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>1 938 489</b>	<b>1 650 906</b>
20	<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>		
20.1	Статутний капітал	23000	23000
20.2	Зареєстровані прості акції	23000	23000
20.3	Зареєстровані привілейовані акції		
20.3.1	Несплачений зареєстрований статутний капітал банку		
21	Капіталізовані дивіденди		
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)		
23	Емісійні різниці	98 129	98 129
24	Резерви та інші фонди банку	9502	9502
25	Результати переоцінки, у тому числі:	83077	83079
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	83077	83079
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж		
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії		
25.4	Резерви переоцінки за операціями хеджування		
26	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	194016	194014
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів	355	353
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії		
27	Прибуток /збиток звітного року, що очікує затвердження	29 349	29 349
28	Результат поточного року	16 252	
29	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>453 325</b>	<b>437 073</b>
30	<b>Усього пасивів</b>	<b>2 391 814</b>	<b>2 087 979</b>

Фінансова звітність				
Першого Українського Міжнародного Банку				
за I квартал 2005 року				
Ліцензія НБУ № 8 від 04.12.2001 року				
Звіт про фінансові результати			(тис.грн.)	
Рядок	Найменування статті	На звітну дату		
		поточного року	попереднього фінансового року	
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	23714	23616	
1.1	Процентний дохід	43762	33562	
1.2	Процентні витрати	(20048)	(9946)	
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	20027	14356	
2.1	Комісійний дохід	23981	17089	
2.2	Комісійні витрати	(3954)	(2733)	
3	Торговельний дохід	3950	2955	
4	Дохід у вигляді дивідендів			
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів			
6	Прибуток від участі в капіталі			
7	Інший дохід	1610	5666	
8	Операційний дохід	49301	46593	
9	Загальні адміністративні витрати	(14000)	(14574)	
10	Витрати на персонал	(12621)	(12180)	
11	Втрати від участі в капіталі			
12	Інші витрати	(2047)	(1727)	
13	Прибуток від операцій	20633	18112	
14	Чисті витрати на формування резервів	(733)	(8957)	
15	Прибуток до оподаткування	19900	9155	
16	Витрати на податок на прибуток	(3671)	(2048)	
17	Прибуток після оподаткування	16229	7107	
18	Непередбачені доходи/витрати	23	2	
19	Чистий прибуток/збиток банку	16252	7109	
20	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)			
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)			
Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"			(тис.грн.)	
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після останньої річної звітності (+,-)
1	Гарантії, що надані	160 659	221 073	-60 414
2	Сумнівні гарантії та поручительства			
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам			
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	280 997	304 789	-23 792
5	Надана застава	91 477	190 600	
6	Усього			
Керівник		О. І. Довгополюк		
Головний бухгалтер		О. М. Мошкालова		

БАЛАНС за I квартал 2005 року		(тис. грн.)	
Рядок	Найменування статті	За станом на 01.04.2005 р.	За станом на 01.01.2005 р.
1	<b>АКТИВИ</b>	3	4
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	312 309	195 217
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України, за вирахуванням резервів	335 766	67 228
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	335 766	67 228
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
3	Кошти в інших банках	63 994	48 181
3.1	Кошти в інших банках	65 893	49 947
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(1 899)	(1 766)
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	156 621	394 761
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	158 348	396 561
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(1 727)	(1 800)
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	1 794 811	1 748 171
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	1 856 239	1 808 995
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(61 428)	(60 824)
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	0	0
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	761	761
7.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	(761)	(761)
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	22	13
9	Основні засоби та нематеріальні активи	201 878	176 760
10	Чисті нараховані доходи до отримання	49 788	42 247
10.1	Нараховані доходи до отримання	61 222	53 400
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(11 434)	(11 153)
11	Інші активи за вирахуванням резервів	32 608	96 528
11.1	Інші активи	60 762	124 795
11.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(28 154)	(32 267)
12	<b>Усього активів</b>	<b>2 947 797</b>	<b>2 769 106</b>
13	<b>ЗОВОВ'ЯЗАННЯ</b>		
13.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	293 724	345 288
14	Кошти клієнтів	142 500	178 300
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	2 190 417	1 897 179
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
17	Нараховані витрати до сплати	0	0
18	Інші зобов'язання	22 726	13 503
19	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>2 565 895</b>	<b>2 387 391</b>
20	<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>		
20.1	Статутний капітал	250 000	250 000
20.2	Зареєстровані прості акції	250 000	250 000
20.3	Зареєстровані привілейовані акції	0	0
20.3.1	Несплачений зареєстрований статутний капітал банку	0	0
21	Капіталізовані дивіденди	0	0
22	Власні акції ( частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
23	Емісійні різниці	13 020	13 020
24	Резерви та інші фонди банку	16 579	16 579
25	Резерви переоцінки, у тому числі:	65 625	65 625
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів:	65 625	65 625
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
25.4	Резерви переоцінки за операціями хеджування	0	0
26	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	23 505	24 471
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів:	0	0
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
27	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження	12 020	12 020
28	Результат поточного року	1 153	0
29	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>381 902</b>	<b>381 715</b>
30	<b>Усього пасивів</b>	<b>2 947 797</b>	<b>2 769 106</b>
<b>Голова Правління</b>		<b>С.П.Мишта</b>	
<b>Головний бухгалтер</b>		<b>Т.Д.Нечипоренко</b>	

Фінансовий звіт				
АБ "БРОКБІЗНЕСБАНК"				
за I квартал 2005року				
м.Київ, пр-т Перемоги,41				
Звіт про фінансові результати				
за I квартал 2005 року				
Рядок	Найменування статті	(тис. грн.)		
		На звітну дату	кварталу	
		За станом на 01.04.2005р.	За станом на 01.04.2004р.	
1	2	3	4	
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	(331)	8 606	
1.1	Процентний дохід	62 748	51 272	
1.2	Процентні витрати	(63 079)	(42 666)	
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	12 165	14 202	
2.1	Комісійний дохід	13 337	15 086	
2.2	Комісійні витрати	(1 172)	(884)	
3	Торговельний дохід	1 698	5 543	
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0	
5	Прибуток / збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0	
6	Прибуток від участі в капіталі	0	0	
7	Інший дохід	10 361	8 160	
8	<b>Операційний дохід</b>	<b>23 893</b>	<b>36 511</b>	
9	Загальні адміністративні витрати	(9 261)	(6 937)	
10	Витрати на персонал	(9 985)	(7 597)	
11	Втрати від участі в капіталі	0	0	
12	Інші витрати	(1 052)	(6 866)	
13	Прибуток від операцій	3 595	15 111	
14	Чисті витрати на формування резервів	(1 560)	(6 609)	
15	Прибуток до оподаткування	2 035	8 502	
16	Витрати на податок на прибуток	(882)	(934)	
17	Прибуток після оподаткування	1 153	7 568	
18	Непередбачені доходи/витрати	0	0	
19	Чистий прибуток/збиток банку	1 153	7 568	
20	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,05	0,76	
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,05	0,76	
Голова Правління		С.П.Мишта		
Головний бухгалтер		Т.Д.Нечипоренко		
"Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за I квартал 2005 року				
Рядок	Найменування статті	(тис. грн.)		
		За станом на 01.04.2005 р.	За станом на 01.01.2005 р.	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
		3	4	5
1	Гарантії, що надані	51 047	45 505	5 542
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	161 347	112 134	49 213
5	Надана застава	0	0	0
6	<b>Усього</b>	<b>212 394</b>	<b>157 639</b>	<b>54 755</b>
Голова Правління		С.П.Мишта		
Головний бухгалтер		Т.Д.Нечипоренко		

Баланс за 1 квартал 2005 р.		(тис. грн.)	
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
АКТИВИ			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	11938	12209
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України за вирахуванням резервів		
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України		
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України		
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	31067	16398
3.1	Кошти в інших банках	31206	16398
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(139)	
4	Цінні папери в торговому портфелі банку		
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	16815	12236
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	16815	12236
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж		
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	86669	57605
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	92541	63866
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(5872)	(6261)
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів		
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення		
7.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення		
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії		
9	Основні засоби та нематеріальні активи	6426	7214
10	Чисті нараховані доходи до отримання	1174	813
10.1	Нараховані доходи до отримання	1187	823
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(13)	(10)
11	Інші активи за вирахуванням резервів	2882	2676
11.1	Інші активи	2882	2676
11.2	Резерви під дебіторську заборгованість		
12	Усього активів	156971	109151
ЗОВОВ'ЯЗАННЯ			
13	Кошти банків:	25079	16293
13.1	у тому числі кредити, які отримані від Національного банку України		
14	Кошти клієнтів	86900	47741
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком		
16	Боргові цінні папери, емітовані банком		
17	Нараховані витрати до сплати	823	967
18	Інші зобов'язання	12539	12673
19	Усього зобов'язань	125341	77674
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
20	Статутний капітал	27501	27501
20.1	Зареєстровані пріоритетні акції	34093	34093
20.2	Зареєстровані привілейовані акції		
20.3	Несплачений зареєстрований статутний капітал банку	(6592)	(6592)
21	Капіталізовані дивіденди		
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)		
23	Емісійні різниці	3	3
24	Резерви та інші фонди банку	1839	882
25	Резерви переоцінки, у тому числі:	1555	1555
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	1555	1555
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж		
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії		
25.4	Резерви переоцінки за операціями хеджування		
26	Непероздлений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	579	579
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів		
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії		
27	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження		957
28	Результат поточного року	153	
29	Усього власного капіталу	31630	31477
30	Усього пасивів	156971	109151
Керівник Гол. бухгалтер			



Баланс				Фінансова звітність				Звіт про рух грошових коштів			
Ря- док	Найменування статті	За 2004 рік	(тис. грн.) За 2003 рік	Ря- док	Найменування статті	За 2004 р.	За 2003 р.	Рядок	Найменування статті	За 2004 р.	(тис. грн.) За 2003 р.
<b>АКТИВИ</b>				<b>Звіт про фінансові результати</b>				<b>I. Операційна діяльність</b>			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	5 919	4 259	1	Чистий процентний дохід	17 612	16 283	1	Чистий прибуток (збиток) поточного періоду	6 504	8 282
2	Кошти в інших банках	77 375	86 826	1.1	Процентний дохід	36 628	34 318	2	Поправки чистого прибутку		
3	Цінні папери в портфелі банку на продаж	347	27 287	1.2	Процентні витрати	(19 016)	(18 035)	3	Нараховані витрати	658	49
4	Кредити та заборгованість клієнтів	149 596	137 651	2	Чистий комісійний дохід	1 341	5 339	4	Нараховані доходи	(313)	84
5	Основні засоби та нематеріальні активи	27 381	1 199	2.1	Комісійний дохід	1 495	5 611	5	Амортизація необоротних активів	1 478	743
6	Нараховані доходи до отримання	2 716	2 403	2.2	Торговельний дохід	(154)	(272)	6	Резерви під сумнівні борги, знецінення активів	1 366	(9 188)
7	Інші активи	167	206	3	Торговельний дохід	863	2 825	7	Торговельний результат	0	(154)
8	<b>Усього активів ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>	<b>263 501</b>	<b>259 831</b>	4	Дохід у вигляді дивідендів	1	0	8	Нарахований та відстрочений податок	(1 144)	955
9	Кошти банків	110 742	94 949	5	Інший дохід	10	120	9	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій	244	808
10	Кошти клієнтів	71 632	75 857	6	<b>Операційний дохід</b>	<b>19 827</b>	<b>24 567</b>	10	<b>Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку</b>	<b>8 792</b>	<b>1 714</b>
11	Нараховані витрати до сплати	1 835	1 177	7	Загальні адміністративні витрати	(3 788)	(4 578)	11	Зменшення (збільшення) коштів, які розміщені в інших банках, кредитів та передоплат іншим банкам	32 995	71 034
12	Інші зобов'язання	3 041	18 131	8	Витрати на персонал	(3 309)	(3 340)	12	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтами	(17 399)	26 842
13	<b>Усього зобов'язань ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>	<b>187 250</b>	<b>190 114</b>	9	Інші витрати	(2 299)	(14 758)	13	Зменшення (збільшення) інших активів	(209)	336
14	Статутний капітал	18 200	18 200	10	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>10 431</b>	<b>1 891</b>	14	Збільшення (зменшення) коштів інших банків	15 792	(8 077)
15	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	(25)	11	Чисті витрати на формування резервів	(1 366)	9 188	15	Збільшення (зменшення) коштів на поточних та депозитних рахунках	(4 435)	(81 919)
16	Емісійні різниці	5	0	12	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>9 065</b>	<b>11 079</b>	16	Збільшення (зменшення) інших зобов'язань	(13 736)	(37 755)
17	Резерви та інші фонди банку	3 683	3 269	13	Витрати на податок на прибуток	(2 561)	(2797)	17	Реалізація (придбання) цінних паперів у торговому портфелі, у портфелі банку на продаж	176	1 168
18	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років	47 859	39 991	14	Прибуток після оподаткування	6 504	8 282	18	<b>Чисте збільшення (зменшення) активів та зобов'язань від операційної діяльності</b>	<b>13 184</b>	<b>(28 371)</b>
19	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	6 504	8 282	15	<b>Чистий прибуток/збиток банку</b>	<b>6 504</b>	<b>8282</b>	19	<b>Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності</b>	<b>21 976</b>	<b>(26 657)</b>
20	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>76 251</b>	<b>69 717</b>	16	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	7,16	9,11	20	<b>II. Інвестиційна діяльність</b>	27 288	(26 982)
21	<b>Усього пасивів</b>	<b>263 501</b>	<b>259 831</b>	17	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	7,16	9,11	21	Погашення (придбання) паперів у портфелі банку до погашення	0	1 070
<b>Звіт про власний капітал</b>				<b>Звіт про фінансові результати</b>				22	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	(27 660)	696
Ря- док	Найменування статті	Статутний капітал, зареєстрований, сплачений	Капіталізовані дивіденди	Викуплені власні акції	Емісійні різниці	Резерви та інші фонди банку	Резерви переоцінки	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)	Капітал, резерви та інші фонди, усього	(тис. грн.) Попередній 2003 рік	
1	<b>Залишок на 1 січня 2004 року</b>	<b>18 200</b>	<b>0</b>	<b>(25)</b>	<b>0</b>	<b>3 268</b>	<b>0</b>	<b>48 274</b>	<b>69 717</b>	<b>62 322</b>	
2	<b>Скоригований залишок на початок року</b>	<b>18 200</b>	<b>0</b>	<b>(25)</b>	<b>0</b>	<b>3 268</b>	<b>0</b>	<b>48 274</b>	<b>69 717</b>	<b>62 322</b>	
3	Чистий прибуток звітного року	0	0	0	0	0	0	6 504	6 504	8 282	
4	Розподіл прибутку до резервних фондів	0	0	0	0	414	0	(414)	0	0	
5	Дивіденди, що сплачені у звітному році	0	0	0	0	0	0	0	0	(857)	
6	Викуплені власні акції	0	0	(331)	0	0	0	0	(331)	(30)	
7	Продаж раніше викуплених власних акцій	0	0	356	5	0	0	0	361	0	
8	<b>Залишок за станом на кінець дня 31 грудня 2004 року</b>	<b>18 200</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>3 682</b>	<b>0</b>	<b>54 364</b>	<b>76 251</b>	<b>69 717</b>	
<b>Голова Правління</b>				<b>Л. В. Стовбчатий</b>				<b>Мніщенко В. М.</b>			
<b>Головний бухгалтер</b>				<b>Н. В. Ліщенко</b>							

№ 80  
05 березня 2005 року

**Цей "Аудиторський висновок" адресується:**

- Вищому Органу АБ "Укргазпромбанк" - Загальним Зборам Акціонерів Банку;
- Спостережній раді АБ "Укргазпромбанк";
- Голові Правління АБ "Укргазпромбанк".

Згідно з угодою від 27 липня 2004 року № 178 аудиторами незалежної Аудиторської фірми "Інтер-аудит" проведено перевірку річної фінансової звітності Відкритого акціонерного товариства АБ "Укргазпромбанк" (далі - АБ "Укргазпромбанк", Банк) станом на кінець дня 31 грудня 2004 року.

Ми провели аудиторську перевірку згідно з Міжнародними стандартами аудиту, прийнятими в якості Національних стандартів аудиту згідно з рішенням Аудиторської палати України (протокол № 122 від 18 квітня 2003 р.), а також у відповідності до законодавства України, річної фінансової звітності АБ "Укргазпромбанк", а саме: Балансу за станом на кінець дня 31 грудня 2004 року, а також Звіту про фінансові результати, Звіту про власний капітал, Звіту про рух грошових коштів складених за станом на кінець дня 31 грудня 2004 року за 2004 рік, а також Приміток до звітів (далі - річна фінансова звітність, фінансові звіти), які додаються.

Відповідальність за достовірність даних річної фінансової звітності несе управлінський персонал Банку. Ми несемо відповідальність за висловлення думки щодо цих фінансових звітів на підставі аудиторської перевірки.

Міжнародні стандарти аудиту зобов'язують нас планувати і здійснювати аудиторську перевірку з метою одержання обґрунтованої впевненості в тому, що фінансові звіти не містять суттєвих викривлень.

Аудит включав перевірку шляхом тестування доказів, які підтверджують суми та розкриття інформації у фінансових звітах. Аудиторська перевірка включала також оцінку застосованих принципів бухгалтерського обліку і суттєвих попередніх оцінок, здійснених управлінським персоналом, а також оцінку загального подання фінансових звітів. При оцінці суттєвості аудиторська фірма "Інтер-аудит" керувалася положеннями Національних стандартів аудиту.

Ми вважаємо, що проведена нами аудиторська перевірка забезпечує обґрунтовану підставу для висловлення нашої думки.

На нашу думку, річна фінансова звітність в усіх суттєвих аспектах достовірно та повно подає фінансову інформацію про Банк станом на кінець дня 31 грудня 2004 року та відповідає вимогам законодавчих та нормативно-правових актів України щодо організації бухгалтерського обліку та звітності банків України. Річна фінансова звітність Банку станом на кінець 31 грудня 2004 року справедливо та достовірно відображає дійсний фінансовий стан АБ "Укргазпромбанк" на дату її складання.

**Директор Аудиторської фірми ТОВ "Інтер-аудит"**  
Свідство про внесення в Реєстр суб'єктів аудиторської діяльності від 26.01.2001 р. № 2248  
Сертифікат АПУ від 02.07.96 р. Серія Б №000146, продовжений рішенням Комітету з питань сертифікації аудиторів банків № 82 від 22.12.04 р.

М. Київ

Баланс за I квартал 2005 р.			
Ря- док	Найменування статті	На 01.04.05 р.	(тис. грн.) На 01.01.05 р.
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	34712	16379
2	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	18312	15013
2.1	Кошти в інших банках	18312	15143
2.2	Резерви під заборгованість інших банків	0	(130)
3	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	197877	211081
3.1	Кредити та заборгованість клієнтів	208215	220941
3.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(10338)	(9860)
4	Цінні папери в портфелі банку до погашення	0	246
4.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	0	246
4.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	0	0
5	Основні засоби та нематеріальні активи	6458	6771
6	Чисті нараховані доходи до отримання	149	233
6.1	Нараховані доходи до отримання	1234	1234
6.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(1081)	(1001)
7	Інші активи за вирахуванням резервів	1520	1501
7.1	Інші активи	1664	1596
7.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(144)	(96)
8	<b>Усього активів ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>	<b>259028</b>	<b>251224</b>
9	Кошти банків	21000	28200
9.1	у тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	0	4200
10	Кошти клієнтів	188102	172589
11	Нараховані витрати до сплати	535	370
12	Інші зобов'язання	1162	2387
13	<b>Усього зобов'язань ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>	<b>210799</b>	<b>203546</b>
14	Статутний капітал	20085	20085
14.1	Зареєстровані прості акції	20085	20085
14.2	Резерви та інші фонди банку	1666	1666
15	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років у тому числі:	20828	20828
16	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	5099	5099
17	Результат поточного року	551	0
18	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>48229</b>	<b>47678</b>
19	<b>Усього пасивів</b>	<b>259028</b>	<b>251224</b>

Баланс			
Ря- док	Найменування статті	За 1-й квартал 2005 р.	(тис. грн.) За 2004 р.
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	28535	5919
2	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	100759	77375
2.1	Кошти в інших банках	114692	87586
2.2	Резерви під заборгованість інших банків	(13933)	(10211)
3	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	203	347
3.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	236	381
3.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(33)	(34)
4	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	111391	149596
4.1	Кредити та заборгованість клієнтів	133729	178928
4.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(22338)	(29332)
5	Основні засоби та нематеріальні активи	27088	27381
6	Чисті нараховані доходи до отримання	2436	2716
6.1	Нараховані доходи до отримання	2436	2716
6.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	0	0
7	Інші активи за вирахуванням резервів	393	167
7.1	Інші активи	521	293
7.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(128)	(126)
8	<b>Усього активів ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>	<b>270805</b>	<b>263501</b>
9	Кошти банків	60263	110742
10	Кошти клієнтів	126767	71632
11	Нараховані витрати до сплати	1469	1835
12	Інші зобов'язання	4109	3041
13	<b>Усього зобов'язань ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>	<b>192608</b>	<b>187250</b>
14	Статутний капітал	18200	18200
14.1	Зареєстровані прості акції	18200	18200
14.2	Зареєстровані привілейовані акції	0	0
15	Емісійні різниці	5	5
16	Резерви та інші фонди банку	3683	3683
17	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	47859	47859
18	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження	6504	6504
19	Результат поточного року	1946	0
20	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>78197</b>	<b>76251</b>
21	<b>Усього пасивів</b>	<b>270805</b>	<b>263501</b>

Фінансова звітність			
АКБ "Національний кредит"			
м. Київ, вул. Тургенєвська, 52/58			
Звіт про фінансові результати за I квартал 2005 р.			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу	
		01.04.05р.	01.04.04р.
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	5172	4935
1.1	Процентний дохід	3030	2914
1.2	Процентні витрати	(3858)	(2979)
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	3344	2830
2.1	Комісійний дохід	3542	3077
2.2	Комісійні витрати	(198)	(247)
3	Торговельний дохід	182	233
4	Інший дохід	79	102
5	Операційний дохід	8777	8100
6	Загальні адміністративні витрати	(2271)	(2168)
7	Витрати на персонал	(4312)	(3558)
8	Інші витрати	(745)	(820)
9	Прибуток від операцій	1449	1555
10	Чисті витрати на формування резервів	(480)	719
11	Прибуток до оподаткування	969	2274
12	Витрати на податок на прибуток	(418)	(117)
13	Прибуток після оподаткування	551	2157
14	Чистий прибуток/збиток банку	551	2157
<b>Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за I квартал 2005 р.</b>			
Ря- док	Найменування статті	На 01.01.05 р.	(тис. грн.) На 01.01.04 р.
1	Гарантії, що надані зобов'язанням з кредитування, які надані клієнтам	2059	3285
2	Надана застава	36470	23833
3	Голова Правління банку	47000	62000
<b>Дані по примітці "Рахунки довірного управління" за I квартал 2005 року відсутні.</b>			
<b>О. Г. Шарук</b>			
<b>В. М. Ткаченко</b>			

Квартальна фінансова звітність			
АБ „Укргазпромбанк”			
за 1 квартал 2005 р.			
Звіт про фінансові результати			
		(тис. грн.)	
Ря- док	Найменування статті	На звітну дату кварталу	
		За 1-й квартал 2005 р.	За 1-й квартал 2004 р.
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:		
1.1	Процентний дохід	4253	4166
1.2	Процентні витрати	8526	8557
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	(4273)	(4391)
2.1	Комісійний дохід	433	278
2.2	Комісійні витрати	470	318
3	Торговельний дохід	(37)	(40)
4	Інший дохід	(147)	357
5	Операційний дохід	(144)	(101)
6	Загальні адміністративні витрати	4395	4700
7	Витрати на персонал	(992)	(870)
8	Інші витрати	(918)	(895)
9	Прибуток від операцій	(35)	(796)
10	Чисті витрати на формування резервів	2450	2139
11	Прибуток до оподаткування	242	(211)
12	Витрати на податок на прибуток	2692	1928
13	Прибуток після оподаткування	(746)	(667)
14	Чистий прибуток/збиток банку	1946	1261
15	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	2,14	1,39
16	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	2,14	1,39
Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках".			
		(тис. грн.)	
Ря- док	Найменування статті	За 1-й квартал 2005 р.	За 2004 р. Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	Гарантії, що надані	15142	0
2	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	44331	25120
3	Надана застава	20990	19211
		24303	X
Голова Правління Головний бухгалтер		Л. В. Стовбчатий Н. В. Ліщенко	



Баланс за станом на кінець 31 грудня 2004 року					РІЧНИЙ ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ АКЦІОНЕРНОГО БАНКУ "ІНГ Банк Україна"					Звіт про рух грошових коштів (непрямий метод) за станом на кінець дня 31 грудня 2004 року				
Ря- док	Найменування статті	Примітки	2004	(тис. грн.) 2003	Звіт про фінансові результати за станом на кінець дня 31 грудня 2004 року					Ря- док	Найменування статті	2004	(тис. грн.) 2003	
АКТИВИ										I. Операційна діяльність				
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України		451 517	127 545						1	Чистий прибуток (збиток) поточного періоду	23 422	14 858	
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	2	126 948	29 044						Поправки чистого прибутку				
3	Кошти в інших банках	3	68 893	133 797						2	Нараховані витрати	3 699	1 091	
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	4	3 957	0						3	Нараховані доходи	(5 991)	(2 747)	
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	5	56	33 999						4	Амортизація необороних активів	1 309	1 242	
6	Кредити та заборгованість клієнтів	6	926 442	856 045						5	Резерви під сумнівні борги, знецінення активів	310	(383)	
7	Основні засоби та нематеріальні активи	9	5 817	2 632						6	Торговельний результат	(3 101)	(2 546)	
8	Нараховані доходи до отримання	10	10 843	5 230						7	Нарахований та відстрочений податок	(1 084)	479	
9	Інші активи	11	2 431	1 352						8	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій	(3)	(2)	
10	Усього активів		1 596 904	1 189 644						9	Амортизація дисконту і премії цінних паперів	(12 211)	(4 939)	
ЗОВОВ'ЯЗАННЯ										10	Інший рух коштів, які не є грошовими	(126)	0	
11	Кошти банків:		626 644	690 988						11	Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку	6 224	7 053	
11.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України		0	25 000						12	Зменшення (збільшення) коштів, які розміщені в інших банках, кредитів та передоплат іншим банкам	32 685	(15 572)	
12	Кошти клієнтів	12	762 741	364 506						13	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтам	(70 615)	(325 152)	
13	Нараховані витрати до сплати	14	7 802	4 078						14	Зменшення (збільшення) інших активів	(526)	(324)	
14	Інші зобов'язання	15	30 271	47 820						15	Збільшення (зменшення) коштів, які отримані від Національного банку України	(25 000)	25 000	
15	Усього зобов'язань		1 427 458	1 107 392						16	Збільшення (зменшення) коштів інших банків	(39 344)	303 313	
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ										17	Збільшення (зменшення) коштів на поточних та депозитних рахунках	296 001	53 436	
16	Статутний капітал	16	111 523	47 750						18	Збільшення (зменшення) інших зобов'язань	85 954	74 566	
17	Резерви та інші фонди банку		1 725	983						19	Реалізація (придбання) цінних паперів у торговому портфелі, у портфелі банку на продаж	(52 450)	(21 109)	
18	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років		32 776	18 661						20	Чисте збільшення (зменшення) активів та зобов'язань від операційної діяльності	226 705	94 157	
19	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження		23 422	14 858						21	Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності	232 929	101 211	
20	Усього власного капіталу		169 446	82 252						II. Інвестиційна діяльність				
21	Усього пасивів		1 596 904	1 189 644						22	Погашення (придбання) цінних паперів у портфелі банку до погашення	0	12 118	
Голова Правління Акціонерного банку "ІНГ Банк Україна" Головний бухгалтер					Голова Правління Акціонерного банку "ІНГ Банк Україна" Головний бухгалтер					23	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	(5 281)	(1 588)	
										24	Чистий відплив грошових коштів від інвестиційної діяльності	(5 281)	10 529	
Звіт про власний капітал за станом на кінець дня 31 грудня 2004 року										III. Фінансова діяльність				
Ря- док	Найменування статті	Примітки	Статутний капітал зареєстрований, сплачений	Капіталізовані дивіденди	Викуплені власні акції	Емісійні різниці	Резерви та інші фонди банку	Резерви переоцінки	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток)	Капітал та резервні фонди, усього	(тис. грн.) Попередній рік			
1	Залишок на 1 січня звітного року		47 750	0	0	0	983	0	33 519	82 252	67 394			
2	Скоригований залишок на початок року		47 750	0	0	0	983	0	33 519	82 252	67 394			
3	Чистий прибуток звітного року		0	0	0	0	0	0	23 422	23 422	14 858			
4	Розподіл прибутку до резервних фондів		0	0	0	0	742	0	(742)	0	0			
5	Внески за акціями нового випуску		63 773	0	0	0	0	0	0	63 773	0			
6	Залишок за станом на кінець дня 31 грудня		111 523	0	0	0	1 725	0	56 198	169 446	82 252			
Голова Правління Акціонерного банку "ІНГ Банк Україна" Головний бухгалтер										Писарук О. В. Горленко І. В.				
										Голова Правління Акціонерного банку "ІНГ Банк Україна" Головний бухгалтер				
										Писарук О. В. Горленко І. В.				

Баланс за 1 квартал 2005 р.				
Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	(тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року	
АКТИВИ				
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	730 814	513 587	
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України, за вирахуванням резервів	66 025	81 671	
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	66 025	81 671	
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	-	-	
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	650 663	612 029	
3.1	Кошти в інших банках	653 090	613 681	
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(2 427)	(1 652)	
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	-	-	
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	388 337	476 228	
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	388 363	476 295	
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(26)	(64)	
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	3 731 942	3 417 635	
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	4 057 231	3 752 514	
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(325 289)	(334 879)	
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	-	-	
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	-	-	
7.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	-	-	
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	21 883	4 758	
9	Основні засоби та нематеріальні активи	446 972	402 825	
10	Нараховані доходи до отримання	72 825	73 053	
10.1	Нараховані доходи до отримання	82 005	76 366	
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(9 180)	(3 313)	
11	Інші активи за вирахуванням резервів	83 504	98 520	
11.1	Інші активи	94 173	105 262	
11.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(10 669)	(6 742)	
12	Усього активів	6 192 965	5 680 306	
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ				
13	Кошти банків:	1 376 259	1 396 905	
13.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	37 319	391 603	
14	Кошти клієнтів	3 822 372	3 310 293	
15	Оплати (депозити) сертифікатів, емітовані банком	29 652	31 827	
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	2	2	
17	Нараховані витрати до сплати	75 839	83 614	
18	Інші зобов'язання	139 179	115 989	
19	Усього зобов'язань	5 443 303	4 938 630	
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ				
20	Статутний капітал	600 000	600 000	
20.1	Зареєстровані прості акції	600 000	600 000	
20.2	Зареєстровані привілейовані акції	-	-	
20.3	Несплачений зареєстрований статутний капітал банку	-	-	
21	Капіталізовані дивіденди	-	-	
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	-	-	
23	Емісійні різниці	-	-	
24	Резерви та інші фонди банку	6 238	6 238	
25	Резерви переоцінки, у тому числі:	16 706	16 719	
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	16 705	16 718	
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	-	-	
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	1	1	
25.4	Резерви переоцінки за операціями хеджування	-	-	
26	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	79 727	79 714	
26.1	Сума переоцінки в разі прибутку/збитку до оподаткування	14	145	
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	-	-	
27	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження	39 005	39005	
28	Результат поточного року	7 986	7 986	
29	Усього власного капіталу	749 662	741 676	
30	Усього пасивів	6 192 965	5 680 306	
Голова Правління Акціонерного банку "ІНГ Банк Україна" Головний бухгалтер				
О. Є. Азаріч І. В. Мар'яно				

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 1 квартал 2005 р.				
Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	(тис. грн.) Залиш після дати останньої річної звітності (+/-)
1	Гарантії, що надані	96 537	114 029	(17 492)
2	Сумовані гарантії та поручительства	-	-	-
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банком	24 648	4 500	20 148
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	795 445	785 501	9 944
5	Надана застава	496 948	484 720	-
6	Усього	-	-	-
Голова Правління Акціонерного банку "ІНГ Банк Україна" Головний бухгалтер				
О. Є. Азаріч І. В. Мар'яно				

ПРОМІЖНИЙ ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ ЗА 1 КВАРТАЛ 2005 РОКУ АКІВ "УКРСИББАНК"				
МФО 351005 КОД 09807750 М. ХАРКІВ				
Звіт про фінансові результати за 1 квартал 2005 р.				
Ря-док	Найменування статті	На звітну дату кварталу (тис. грн.) поточного року попереднього фінансового року		
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	52 489	56 665	
1.1	Процентний дохід	164 495	130 265	
1.2	Процентні витрати	(112 006)	(73 600)	
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі	18 618	26 415	
2.1	Комісійний дохід	25 001	28 340	
2.2	Комісійні витрати	(6 383)	(1 925)	
3	Торговельний дохід	13 465	14 420	
4	Дохід у вигляді дивідендів	-	-	
5	Прибуток/Збиток від інвестиційних цінних паперів	-	-	
6	Прибуток від участі в капіталі	-	-	
7	Інший дохід	13 958	3 667	
8	Операційний дохід	98 530	101 167	
9	Загальні адміністративні витрати	(29 206)	(17 751)	
10	Витрати на персонал	(43 855)	(23 644)	
11	Втрати від участі в капіталі	-	-	
12	Інші витрати	(20 765)	(11 446)	
13	Прибуток від операцій	4 704	48 326	
14	Чисті витрати на формування резервів	3 986	(42 208)	
15	Прибуток до оподаткування	8 690	6 118	
16	Витрати на податок на прибуток	(704)	(629)	
17	Прибуток після оподаткування	7 986	5 489	
18	Непередбачені доходи/витрати	-	-	
19	Чистий прибуток/збиток банку	7 986	5 489	
20	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.0007	0.0018	
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.0007	0.0018	
Голова Правління Акціонерного банку "ІНГ Банк Україна" Головний бухгалтер				
О. Є. Азаріч І. В. Мар'яно				

Примітка „Рахунки довірчого управління" за 1 квартал 2005 р.				
Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	(тис. грн.) Залиш після дати



Баланс АБ "Укоопспілка" за 1 квартал 2005 року			
Рядок	Найменування статті	На 01.04.2005 р.	На 01.01.2005 р. (тис. грн.)
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	12348	10527
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	1217	665
3.1	Кошти в інших банках	1217	665
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	25	549
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	26	556
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(1)	(7)
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	50271	49911
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	53601	53206
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(3330)	(3295)
9	Основні засоби та нематеріальні активи	22799	22850
10	Чисті нараховані доходи до отримання	96	72
10.1	Нараховані доходи до отримання	715	665
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(619)	(593)
11	Інші активи за вирахуванням резервів	1544	1589
11.1	Інші активи	1547	1614
11.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(3)	(25)
12	Усього активів	88300	86163
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
14	Кошти клієнтів	36213	34325
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком		
16	Боргові цінні папери, емітовані банком		
17	Нараховані витрати до сплати	419	304
18	Інші зобов'язання	9531	9656
19	Усього зобов'язань	46163	44285
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
20	Статутний капітал	22398	22398
20.1	Зареєстровані прості акції	22398	22398
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	(192)	(192)
24	Резерви та інші фонди банку	214	158
25	Резерви переоцінки, у тому числі:		
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	15821	15821
26	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:		
27	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	3637	2589
28	Результат поточного року	259	1104
29	Усього власного капіталу	42137	41878
30	Усього пасивів	88300	86163

Примітка „Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках” АБ "Укоопспілка" за 1 квартал 2005 року				
(тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На 01.04.2005 р.	На 01.01.2005 р.	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	Гарантії, що надані	692	1031	-339
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	10208	9847	+361
Голова правління Головний бухгалтер				
М. О. Левінський Т. В. Мельниченко				

Господарський суд АРК (95000, м. Сімферополь, вул. К. Маркса, 18) порушив справу № 2-26/6067-2005 р. про банкрутство боржника - Сільськогосподарський виробничий кооператив «Таврида» (97061, АР Крим, Червоногвардійський р-н, с. Колодязне, вул. Леніна, 42, ЗКПО 00852536, р/р 26007327194001 в КРУ КБ «Приватбанку» м. Сімферополя, МФО 384436).

Розпорядником майна призначено Головачева Володимира Даниловича (ліц. № 485251 серія АА від 27.03.2003 р., 97012, Червоногвардійський р-н, с. Петрівка, квартал Єгудіна, 38, кв. 14). Заяви кредиторів та можливих санаторів приймаються протягом 30 днів з дня публікації об'яви.

Українсько-Німецьке Акціонерне Товариство Закритого Типу з іноземними інвестиціями «Дніпромайн» повідомляє про проведення загальних зборів Акціонерів з розпорядком денним:

- розгляд заяви про вихід зі складу акціонерів.

Збори відбудуться 17 червня 2005 року об 11-00 години за адресою: 49057, м. Дніпропетровськ, вул. героїв Сталінграда, 174.

Акціонери повинні мати при собі паспорт, а у випадку передачі своїх повноважень іншій особі - оформлене доручення.

Господарський суд Львівської області (79010, м. Львів, вул. Личаківська, 81) порушив справу № 6/82-4/50 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Різнопак» (юридична адреса: 79018, м. Львів, вул. Стороженка, 25б; поточний рахунок № 26000303 в ЛОД АПБП «Аваль», МФО 325570, код ЄДРПОУ 22406820).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Хороз Ірину Ігорівну (ліцензія АА 783162, м. Львів, вул. П. Панча, 18, кв.48).

Заяви кредиторів та санаторів приймаються протягом 30 днів від дня опублікування оголошення.

БАТ «КРИМУНІВЕРСАЛБАНК» м. Сімферополь			
Баланс проміжної фінансової звітності банку на 1 квітня 2005 року 309 «КРИМУНІВЕРСАЛБАНК» Сімферополь (тис. грн.)			
Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року
<b>АКТИВИ</b>			
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	5982	7931
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ, за вирахуванням резервів	0	0
2.1.	Казначейські та інші ЦП, що рефінансуються НБУ, у ЦП емітовані НБУ	0	0
2.2.	Резерви під знецінення боргових ЦП, що рефінансуються НБУ	0	0
3.	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	9012	11100
3.1.	Кошти в інших банках	9027	11114
3.2.	Резерви під заборгованість інших банків	15	14
4.	ЦП в торговому портфелі банку	0	0
5.	ЦП в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	0	8799
5.1.	ЦП в портфелі банку на продаж	0	8799
5.2.	Резерви під знецінення ЦП в портфелі банку на продаж	0	0
6.	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	25964	11660
6.1.	Кредити та заборгованість клієнтів	27345	11852
6.2.	Резерви під заборгованість за кредитами	1380	192
7.	ЦП в портфелі банку до погашення	0	0
7.1.	ЦП в портфелі банку до погашення	0	0
7.2.	Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку до погашення	0	0
8.	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9.	Основні засоби та нематеріальні активи	3863	4673
10.	Чисті нараховані доходи до отримання	161	38
10.1.	Нараховані доходи до отримання	214	68
10.2.	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	53	30
11.	Інші активи за вирахуванням резервів	639	536
11.1.	Інші активи	639	536
11.2.	Резерви під дебіторську заборгованість	0	0
12	Усього активів	45621	44737
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13.	Кошти банків	2200	0
13.1.	У тому числі кредити, які отримані від НБУ	0	0
14.	Кошти клієнтів	5637	8466
15.	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
16.	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
17.	Нараховані доходи до сплати	49	3
19.	Усього зобов'язань	172	859
19	Усього зобов'язань	8058	9328
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
20.	Статутний капітал	32406	28185
20.1.	Зареєстровані прості акції	39974	39974
20.2.	Зареєстровані привілеювані акції	0	0
20.3.	Не сплачені зареєстрований статутний капітал банку	7568	11789
21.	Капіталізовані дивіденди	0	0
22.	Акції, що викуплені в акціонерів	0	0
23.	Емійна різниця	0	0
24.	Резерви та фонди банку	537	537
25.	Резерви переоцінки, у тому числі:	567	1771
25.1.	Резерви переоцінки необоротних активів	567	1771
25.2.	Резерви переоцінки ЦП у портфелі банку на продаж	0	0
25.3.	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
25.4.	Резерви переоцінки за операціями хеджування	0	0
26.	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	4719	4437
26.1.	Сума переоцінок в разі вибуття необоротних активів	4657	4375
26.2.	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
27.	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	479	479
28.	Результат поточного року	(1145)	0
29.	Усього власного капіталу	37563	35409
30.	Усього пасивів	45621	44737
в. о. Голови Правління Головний бухгалтер			
О. Я. Жуковець О. І. Цилорик			

Звіт про фінансові результати проміжної фінансової звітності банку на 1 квітня 2005 року 309 «КРИМУНІВЕРСАЛБАНК» Сімферополь (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відповідна дата минулого року	
1.	Чистий процентний дохід	947	174	
1.1.	Процентний дохід	952	218	
1.2.	Процентні витрати	(5)	(44)	
2.	Чистий комісійний дохід	88	152	
2.1.	Комісійні доходи	90	175	
2.2.	Комісійні витрати	(2)	(23)	
3.	Торговельний дохід	(9)	0	
3.1.	Чистий комісійний дохід	389	975	
3.2.	Торговельний дохід	(9)	0	
4.	Дохід у вигляді дивідендів	0	0	
5.	Прибуток/Збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0	
6.	Дохід від інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0	
7.	Інший дохід	(11)	240	
8.	Операційний дохід	1015	566	
9.	Загальні адміністративні витрати	(384)	(270)	
10.	Витрати на персонал	(196)	(122)	
11.	Втрати від участі в капіталі	0	0	
12.	Інші витрати	(337)	(112)	
13.	Прибуток від операцій	98	62	
14.	Чисті витрати на формування резервів	(1223)	84	
15.	Прибуток до оподаткування	(1225)	146	
16.	Витрати на податок на прибуток	(20)	(14)	
17.	Прибуток після оподаткування	(1145)	132	
18.	Непередбачені доходи/витрати	0	0	
19.	Чистий прибуток/Збиток банку	(1145)	132	
20.	Чистий прибуток на одну просту акцію	0	0,07	
21.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0	0,07	
в. о. Голови Правління Головний бухгалтер				
О. Я. Жуковець О. І. Цилорик				
Примітка «Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках» на 1 квітня 2005 року 309 «КРИМУНІВЕРСАЛБАНК» Сімферополь (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року	Зміни
1.	Гарантії, що надані клієнтам	881	881	0
2.	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	121	3073	(2952)
5.	Надана застава	0	0	0
6.	Усього		3954	(2952)
в. о. Голови Правління Головний бухгалтер				
О. Я. Жуковець О. І. Цилорик				

Баланс за 1 квартал 2005 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року (тис. грн.)
1	2	3	4
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	30278	28116
2	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	26878	29242
2.1	Кошти в інших банках	26986	29358
2.2	Резерви під заборгованість інших банків	(108)	(116)
3	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	13254	7768
3.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	13308	7884
3.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(54)	(116)
4	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	219131	184195
4.1	Кредити та заборгованість клієнтів	220522	185977
4.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(1391)	(1782)
5	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	2799	2990
5.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	2982	3138
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	(183)	(148)
6	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	255
7	Основні засоби та нематеріальні активи	48105	47029
8	Чисті нараховані доходи до отримання	5013	4076
8.1	Нараховані доходи до отримання	5374	4273
8.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(361)	(197)
9	Інші активи за вирахуванням резервів	4071	3219
9.1	Інші активи	4626	3522
9.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(555)	(303)
10	Усього активів	349529	306890
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
11	Кошти банків:	13751	29063
11.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	0	5247
12	Кошти клієнтів	277911	221951
13	Нараховані витрати до сплати	2067	1489
14	Інші зобов'язання	19152	18456
15	Усього зобов'язань	312881	270959
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
16	Статутний капітал	24691	24691
16.1	Зареєстровані прості акції	24691	24691
17	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	(78)	(78)
18	Резерви та інші фонди банку	4381	4381
19	Резерви переоцінки, у тому числі:	2815	2815
19.1	Резерви переоцінки необоротних активів	2815	2815
20	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:		
21	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	1626	1626
22	Результат поточного року	2496	2496
23	Усього власного капіталу	717	
24	Усього пасивів	36648	35931
		349529	306890
Голова Правління Головний бухгалтер			
В. Г. Корсунська І. В. Сенікіна			

ФІНАНСОВІЙ ЗВІТ АКБ «Базис»				
Звіт про фінансові результати АКБ "Базис" за 1 квартал 2005 року				
(тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу		
		поточного року	попереднього фінансового року	
1	2	3	4	
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:			
1.1	Процентний дохід	3786	2614	
1.2	Процентні витрати	9656	5484	
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	(5870)	(2870)	
2.1	Комісійний дохід	2938	1282	
2.2	Комісійні витрати	3002	1851	
3	Торговельний дохід	(64)	(569)	
4	Інший дохід	80	140	
5	Операційний дохід	182	307	
6	Загальні адміністративні витрати	6986	4343	
7	Витрати на персонал	(2704)	(2756)	
8	Інші витрати	(2799)	(1906)	
9	Прибуток від операцій	(662)	0	
10	Чисті витрати на формування резервів	821	(319)	
11	Прибуток до оподаткування	43	517	
12	Витрати на податок на прибуток	864	198	
13	Прибуток після оподаткування	(145)	0	
14	Непередбачені доходи/витрати	719	198	
15	Чистий прибуток/збиток банку	(2)	0	
		717	198	
Голова Правління Головний бухгалтер		В. Г. Корсунська І. В. Сенікіна		
Примітка "Рахунки довірного управління" за 1 квартал 2005 року				
(тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дану поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	АКТИВНІ РАХУНКИ ДОВІРНОГО УПРАВЛІННЯ			
2	Поточні рахунки банку- управителя з довірного управління	798	758	40
3	Інші активи в довірчому управлінні	40	0	40
4	ПАСИВНІ РАХУНКИ ДОВІРНОГО УПРАВЛІННЯ	758	758	0
5	Рахунки установників	798	758	40
		798	758	40
Голова Правління Головний бухгалтер		В. Г. Корсунська І. В. Сенікіна		
Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 1 квартал 2005 року				
(тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дану поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	Гарантиї, що надані	1000	33	967
2	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	40705	26200	14505
3	Надана застава	13730	10626	
4	Усього			
Голова Правління Головний бухгалтер		В. Г. Корсунська І. В. Сенікіна		



Зведений баланс за станом на 1 січня 2005 року				
Ря-док 1	Найменування статті 2	Примітки 3	Звітний рік 4	(тис. грн) Попередній рік 5
1	<b>АКТИВИ</b>		<b>01-01-2005</b>	<b>01-01-2004</b>
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України		513587	254181
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України			
3	Кошти в інших банках	2	81671	5707
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	3	612029	297692
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	4	0	0
6	Кредити та заборгованість клієнтів	5	476228	300880
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	6	3417635	2549250
8	Інвестиції в асоційовані та дочірні компанії	7	0	136910
9	Основні засоби та нематеріальні активи	8	4758	3107
10	Нараховані доходи до отримання	9	402825	129646
11	Інші активи	10	73053	53489
12	<b>Усього зобов'язань</b>	11	98520	61466
13	<b>Усього активів</b>		<b>5680306</b>	<b>3792328</b>
13	<b>ЗОВОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13.1	Кошти банків:		1396905	519366
14	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України			
15	Кошти клієнтів	12	391603	90653
16	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком		3310293	2721006
17	Боргові цінні папери, емітовані банком		31827	33414
18	Кредити та заборгованість до сплати	13	2	21073
19	Нараховані витрати до сплати	14	83614	50725
20	Інші зобов'язання	15	115989	204074
21	<b>Усього зобов'язань</b>		<b>4938630</b>	<b>3549658</b>
22	<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
22.1	Статутний капітал	16	600000	140000
22.2	Капіталізовані дивіденди		0	0
23	Власні акції (частки, паї), що викуплені		0	0
24	Емісійні різниці		0	0
25	Резерви та інші фонди банку		6238	5175
26	Результати переоцінки, у тому числі:		16719	16863
27	Резерви переоцінки необоротних активів		16718	16863
28	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії		1	0
29	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років		79714	59362
30	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження		39005	21270
31	<b>Усього власного капіталу</b>		<b>741676</b>	<b>242670</b>
32	<b>Усього пасивів</b>		<b>5680306</b>	<b>3792328</b>
Керівник Головний бухгалтер			О.Є. Адаріч І.В. Мар'яно	

Звіт про власний капітал за рік що закінчився 31. 12. 2004 р.											
Ря-док 1	Найменування статті 2	Примітки 3	Статутний капітал зареєстрований, сплачений 4	Капіталізовані дивіденди 5	Викуплені власні акції 6	Емісійні різниці 7	Резерви та інші фонди банку 8	Резерви переоцінки 9	Нерозподілений прибуток 10	Капітал, резерви та інші фонди, усього 11	(тис. грн.) Попередній рік 12
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	<b>Залишок на 1 січня звітного року</b>		<b>140000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5175</b>	<b>16863</b>	<b>80632</b>	<b>242670</b>	<b>171400</b>
2	<b>Скоригований залишок на початок року</b>		<b>140000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5175</b>	<b>16863</b>	<b>80632</b>	<b>242670</b>	<b>171400</b>
2.1	Коригування:										
2.2	Зміна облікової політики	1.2	0	0	0	0	0	0	0	0	0
3	Виправлення помилок	1.2	0	0	0	0	0	0	0	0	0
4	Переоцінка необоротних активів		0	0	0	0	0	0	0	0	0
5	Сума результатів переоцінки необоротних активів у разі їх реалізації		0	0	0	0	0	(145)	145	0	0
6	Відстрочені податки за результатами переоцінки основних засобів		0	0	0	0	0	0	0	0	0
7	Переоцінка інвестицій в асоційовані й дочірні компанії		0	0	0	0	0	1	1	0	0
8	Сума результатів переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії в разі їх реалізації		0	0	0	0	0	0	0	0	0
9	Чистий прибуток звітного року		0	0	0	0	0	0	39005	39005	21270
10	Розподіл прибутку до загальних резервів банку		0	0	0	0	0	0	0	0	0
11	Розподіл прибутку до резервних фондів		0	0	0	0	1063	0	(1063)	0	0
12	Розподіл прибутку до інших фондів банку		0	0	0	0	0	0	0	0	0
13	Дивіденди, що сплачені у звітному році		0	0	0	0	0	0	0	0	0
14	Дивіденди, що капіталізовані у звітному році		0	0	0	0	0	0	0	0	0
15	Сплата до раніше зареєстрованого статутного капіталу		0	0	0	0	0	0	0	0	0
16	Внески за акціями нового випуску		460000	0	0	0	0	0	0	460000	50000
17	Викуплені власні акції		0	0	0	0	0	0	0	0	0
18	Продаж раніше викуплених власних акцій		0	0	0	0	0	0	0	0	0
19	Анульовані раніше викуплені акції		0	0	0	0	0	0	0	0	0
20	Залишок за станом на кінець дня 31 грудня звітного року		<b>600000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>6238</b>	<b>16719</b>	<b>118719</b>	<b>741676</b>	<b>242670</b>
Керівник Головний бухгалтер			О.Є. Адаріч І. В. Мар'яно								

**ОГОЛОШЕННЯ**  
**Про проведення відкритих торгів на придбання шунтуючого реактора**  
**1. Замовник торгів:** Дніпровська електроенергетична система НЕК «Укренерго» Код ЄДРПОУ 20517231  
1.1.Поштова адреса: 69096, м. Запоріжжя, вул. Гребельна, 2.  
1.2. Контактний телефон (0612) 58-47-16 Факс (0612) 58-23-78  
2. Інформація про обладнання, що закуповується: ■ Шунтуючий реактор РОМ - 110000/750  
3. Місце та спосіб отримання тендерної документації: м. Запоріжжя, вул. Гребельна, 2, Дніпровська ЕС НЕК «Укренерго», служба договорної роботи Бубновська О.А., каб. 148, Тел.(0612) 58-47-16 Fax (0612) 58-23-78  
4. Додаткова інформація: Тендерна документація буде передана поштою (електронною поштою) на адресу виконавця або через його представника протягом трьох календарних днів після отримання від виконавця письмового запиту про надання необхідних документів.

Річний фінансовий звіт Акціонерний комерційний інноваційний банк «УкрСиббанк»				
Звіт про фінансові результати за рік що закінчився 31. 12. 2004 р.				
Ря-док 1	Найменування статті 2	Примітки 3	Звітний рік 4	(тис. грн) Попередній рік 5
			<b>01-01-2005</b>	<b>01-01-2004</b>
1	Чистий процентний дохід		267577	174909
1.1	Процентний дохід	18	623463	360063
1.2	Процентні витрати	19	(355886)	(185154)
2	Чистий комісійний дохід		129181	98209
2.1	Комісійний дохід		143487	104996
2.2	Комісійні витрати		(14306)	(6787)
3	Торговельний дохід	20	63396	54128
4	Дохід у вигляді дивідендів	21	220	260
5	Прибуток/Збиток від інвестиційних цінних паперів		0	547
6	Дохід від участі в капіталі		41	0
7	Інший дохід		28759	856
8	<b>Операційний дохід</b>		<b>489174</b>	<b>328909</b>
9	Загальні адміністративні витрати	22	(105619)	(60624)
10	Витрати на персонал	23	(119228)	(79078)
11	Втрати від участі в капіталі		(516)	0
12	Інші витрати		(59980)	(38009)
13	<b>Прибуток від операцій</b>		<b>203831</b>	<b>151198</b>
14	Чисті витрати на формування резервів	24	(153645)	(121442)
15	<b>Прибуток до оподаткування</b>		<b>50186</b>	<b>29756</b>
16	Витрати на податок на прибуток	25	(11181)	(8486)
17	<b>Прибуток після оподаткування</b>		<b>39005</b>	<b>21270</b>
18	Непередбачені доходи/витрати	26	0	0
19	<b>Чистий прибуток/збиток банку</b>		<b>39005</b>	<b>21270</b>
20	Чистий прибуток на одну просту акцію, (грн..)	27	0.01	0.01
21	<b>Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію, (грн.)</b>	<b>27</b>	<b>0.01</b>	<b>0.01</b>
Керівник Головний бухгалтер			О. Є. Адаріч І. В. Мар'яно	

Звіт про рух грошових коштів за рік що закінчився 31. 12. 2004 р. (прямий метод)				
Ря-док 1	Найменування 2	Примітки 3	Звітний рік 4	(тис. грн) Попередній рік 5
1	<b>ОПЕРАЦІЙНА ДІЯЛЬНІСТЬ</b>			
1	Процентні доходи, що отримані	Грошові надходження щодо процентних доходів (Грошові сплати процентних витрат)	603 808	337 058
2	Процентні витрати, що сплачені		(323 852)	(160 675)
3	Комісійні доходи, що отримані	Грошові надходження щодо комісійних доходів (Грошові сплати комісійних витрат)	143 544	104 607
4	Комісійні витрати, що сплачені		(14 306)	(6 811)
5	Дивіденди від інвестицій в асоційовані компанії, що отримані	Грошові надх. щодо дивідендів від довгострокових вкладень в асоційовані компанії, отримані	220	261
6	Інші доходи, що отримані	Грошові надходження щодо інших доходів (Грошові сплати інших витрат)	1 552	680
7	Інші витрати, що сплачені		(160 486)	(90 501)
8	Реалізовані результати від торговельних операцій	Грошові надходження щодо результату від торговельних операцій	51 995	37 909
9	Повернення раніше списаних активів	Грошові надходження раніше списаних активів	0	-
10	Виплати працівникам банку	Грошові сплати працівникам банку	(90 375)	(62 111)
11	Податок на прибуток, що сплачений	(Податок на прибуток, сплачений грошима)	(8 987)	(7 586)
12	<b>Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку</b>	<b>Сума рядків з 1 по 11</b>	<b>203 113</b>	<b>152 831</b>
13	Зменшення (збільшення) коштів, які розміщені в інших банках, банках та передоплат іншим банкам	Грошові надх. (відплив коштів) за операціями з іншими банками, кредитами та передоплат іншим банкам	(136 194)	82 895
14	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтам	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з кредитями, що надані клієнтам	(1 015 454)	(1 429 807)
15	Зменшення (збільшення) інших активів	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з іншими активами	(2 375)	13 546
16	Збільшення (зменшення) коштів, які отримані від Національного Банку України	Грошові надходження (відплив коштів), отримані від Національного банку України	300 951	80 753
17	Збільшення (зменшення) коштів інших банків	Грошові надх. (відплив коштів) за операціями з іншими банками	576 588	212 930
18	Збільшення (зменшення) коштів на поточних і депозитних рахунках	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з поточними та депозитними рахунками	578 001	1 346 903
19	Збільшення (зменшення) коштів, залучених під ощадні (депозитні) сертифікати	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з ощадними (депозитними) сертифікатами	(1587)	0
20	Збільшення (зменшення) інших зобов'язань		(55 644)	22 366
21	Реалізація (придбання) цінних паперів у торговому портфелі, у портфелі банку на продаж	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з цінними паперами в портфелі банку на продаж	(222 011)	(176 612)
22	<b>Чисте збільшення (зменшення) активів і зобов'язань від операційної діяльності</b>	<b>Сума рядків з 12+22</b>	<b>225 388</b>	<b>305 805</b>
23	<b>Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності</b>			
24	Погашення (придбання) цінних паперів у портфелі банку до погашення	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з цінними паперами в портфелі банку на інвестиції	136 910	(88 566)
25	Зменшення (збільшення) інвестицій в асоційовані компанії	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з інвестицій в асоційовані компанії	0	649
26	Зменшення (збільшення) інвестицій у дочірні компанії	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з інвестицій у дочірні установи	(2 125)	-
27	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з вкладень в основні засоби та нематеріальні активи	(325 651)	(52 529)
28	<b>Чистий відплив грошових коштів від інвестиційної діяльності</b>	<b>Сума рядків з 24 до 27</b>	<b>(190 866)</b>	<b>(140 446)</b>
29	<b>ІІ. ФІНАНСОВА ДІЯЛЬНІСТЬ</b>			
30	Збільшення (зменшення) цінних паперів власного боргу	Грошові надходження (відплив коштів) за операціями з цінними паперами власного боргу	(22 500)	28 440
31	Збільшення (зменшення) субординованих зобов'язань	Грошові надходження (відплив коштів) за субординованими зобов'язаннями	(44 812)	33 576
32	Збільшення (зменшення) сплаченого акціонерного капіталу	Грошові надходження (відплив коштів) до акціонерного капіталу	460 145	50 146
33	Дивіденди, що сплачені протягом звітного періоду	(Відплив грошових коштів як дивідендів)	-	-
34	<b>Чистий приплив грошових коштів від фінансової діяльності</b>	<b>Сума рядків з 29 до 32</b>	<b>392 833</b>	<b>112 162</b>
35	<b>Чисте збільшення (зменшення) грошових коштів та їх еквівалентів</b>	<b>Рядок 34 = 23+28+33 має дорівнювати рядку 34 - рядок 35 - рядок 35 +/- - розділ IV</b>	<b>427 355</b>	<b>277 521</b>
36	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року		(473 447)	(196 944)
37	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року		(912 111)	(473 447)
38	<b>ІV. ВПЛИВ ЗМІН КУРСІВ ВАЛЮТ</b>			
39	Нереалізований результат від переоцінки іноземної валюти		11 309	(1 018)
Керівник Головний бухгалтер			О. Є. Адаріч І. В. Мар'яно	

**Аудиторський висновок про достовірність фінансової звітності за 2004 рік та аналіз фінансового стану на 01.01.2005 року Акціонерного комерційного інноваційного банку "УкрСиббанк" м. Харків, 2005 р.**  
Раді акціонерів Банку АКІБ "УкрСиббанк" Правління Банку АКІБ "УкрСиббанк"  
Ми провели аудит зведеної Фінансової Звітності АКІБ "УкрСиббанк" (що додається) за рік, який закінчився 31 грудня 2004 року. Ця Фінансова Звітність, яка складається із Балансу станом на 31 грудня 2004 року(включно), а також відповідних Звіту про фінансові результати, Звіту про рух грошових коштів та Звіту про власний капітал за рік, який закінчився на зазначену дату, була складена у відповідності до чинних вимог законодавства України та вимог Національного Банку України стосовно бухгалтерського обліку та звітності в комерційних банках України. Відповідальність стосовно зазначеної фінансової звітності несе керівництво Банку. Нашим обов'язком є висловлення думки стосовно цієї фінансової звітності на підставі проведеного нами аудиту.  
Ми провели наш аудит у відповідності з вимогами Закону України "Про аудиторську діяльність" та Стандарти аудиту та етики Міжнародної Федерації бухгалтерів, прийнятих у якості національних. Ці стандарти вимагають, щоб планування та проведення аудиту було спрямоване на одержання розумних підтверджень щодо відсутності у фінансовій звітності суттєвих помилок та перекручень. Під час аудиту зроблено дослідження шляхом тестування доказів на обґрунтування сум та інформації, розкритих у фінансовій звітності. Аудит також включав оцінку відповідності застосованих принципів обліку нормативним вимогам щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в Україні, чинним протягом звітного періоду, а також оцінку наданої фінансової інформації в цілому. Ми вважаємо, що проведена нами аудиторська перевірка забезпечує розумну основу для висловлення нашої думки.  
Ми підтверджуємо, що додана Фінансова Звітність, в усіх суттєвих аспектах, достовірно та повно подає фінансову інформацію про Банк станом на 31 грудня 2004 року(включно), а також результати його діяльності, рух грошових коштів та зміни у власному капіталі за рік, що закінчився на зазначену дату у відповідності до чинних вимог законодавства України та вимог Національного Банку України стосовно бухгалтерського обліку та звітності в банках України.  
м. Харків, Україна 12 квітня 2005 р.  
Директор, аудитор (Сертифікат № 0000037 виданий рішенням НБУ № 104 від 11.01.2005 р. чинний до 01 січня 2007 р.) **Петрович В. В.**  
Аудитор (Сертифікат № 0000036 виданий рішенням НБУ № 103 від 11.01.2005 р. чинний до 01 січня 2007 р.) **Полякова Н. Д.**  
Аудитор (Сертифікат № 0000057 виданий рішенням НБУ № 124 від 03.02.2005 р. чинний до 01 січня 2007 р.) **Харламова Г. В.**  
**Повний звіт можна подивитися на сайті банку [www.ukrsibbank.com](http://www.ukrsibbank.com)**

**ЗАТ «Трубівест»**  
Повідомляє про проведення чергових зборів акціонерів, які відбудуться «10» червня 2005 року за адресою: м. Дніпропетровськ, вул. Олеся Гончара, буд. 16.  
Реєстрація акціонерів здійснюється за місцем проведення зборів з 10.00 до 10.30. При собі мати документи, що посвідчують особу акціонера, для представників акціонерів - паспорт і довіреність.  
**Порядок денний зборів:**  
1. Затвердження звіту Правління про результати роботи у 2004 році.  
2. Затвердження річних результатів діяльності ЗАТ «Трубівест» за 2004 рік, затвердження річної фінансової звітності Товариства.  
3. Затвердження порядку розподілу прибутку Товариства (або визначення порядку покриття збитків), терміну і порядку виплати дивідендів.  
4. Відкликання та обрання Голови Правління ЗАТ «Трубівест».  
5. Відкликання та обрання голови і членів Спостережної ради ЗАО «Трубівест».  
6. Схвалення угод, підписаних Головою Правління на суму, що перевищує 50 000 грн., а також угод з придбання корпоративних прав у період з 20.06.2003 р. по 07.04.2005 р.  
7. Внесення змін і доповнень до установчих документів Товариства.

**«Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Івано-Франківській області організовує публічні торги (аукціон) з продажу активів підприємства - банкрута Товариства з обмеженою відповідальністю «Санфір»**  
(Івано-Франківська обл., м. Калуш, вул. Бандери,18). **Лот 1.** Прості векселі, кількістю 21 шт., емітовані 30 березня 20



Баланс за перший квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	(тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року
1	2	3	4
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	31725	22791
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України, за вирахуванням резервів	0	0
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	5511	9400
3.1	Кошти в інших банках	5654	9582
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	143	182
4	Цінні папери в торговому портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	15	15
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	2040	2040
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	2025	2025
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	115662	117101
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	142689	142628
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	27027	25527
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	0	0
7.1	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	0	0
7.2	Цінні папери в портфелі банку до погашення	0	0
8	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	0	0
9	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
10	Основні засоби та нематеріальні активи	31955	29744
10.1	Чисті нараховані доходи до отримання	1177	347
10.2	Нараховані доходи до отримання	1348	443
11	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	171	96
11.1	Інші активи	698	876
11.2	Резерви під заборгованість	698	876
12	<b>Усього активів</b>	<b>186743</b>	<b>180274</b>
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13	Кошти банків:	15016	17658
13.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	0	0
13.2	Кошти клієнтів	36388	32944
14	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	275	65
17	Інші зобов'язання	910	30364
18	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>52569</b>	<b>81031</b>
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
19	Статутний капітал	120094	90164
20.1	Зареєстровані прості акції	150000	90164
20.2	Зареєстровані привілейовані акції	0	0
20.3	Несплачений зареєстрований статутний капітал банку	29906	0
21	Капіталізовані дивіденди	0	0
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	(3729)	(8593)
23	Емісійні різниці	3080	3080
24	Резерви та інші фонди банку	13394	13394
25	Резерви переоцінки, у тому числі:	13394	13394
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	0	0
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
25.4	Резерви переоцінки операційних хеджування	0	0
26	Нерозподілений прибуток /непокр. збиток/ минулих років	0	0
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів	0	0
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
27	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	1198	1198
28	Результат поточного року	137	0
29	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>134174</b>	<b>99243</b>
30	<b>Усього пасивів</b>	<b>186743</b>	<b>180274</b>

БАНК

ДОНКРЕДИТІНВЕСТ

Кредити, депозити, розрахунково-касове обслуговування та інші банківські послуги: Ліцензія НБУ № 155 від 13.12.2001 р. та Дозвіл № 155-2 від 06.12.2002 р., Адреса: 83048, м. Донецьк, проспект Тітова, 8 Б, тел. / факс (062) 332-24-55, www.doncreditinvest.com

Звіт про фінансові результати за перший квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	(тис. грн.) попереднього фінансового року
1	2	3	4
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	2834	1961
1.1	Процентний дохід	3603	3004
1.2	Процентні витрати	(769)	(1043)
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	1235	657
2.1	Комісійний дохід	1306	685
2.2	Комісійні витрати	(71)	(28)
3	Торговельний дохід	(187)	31
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0
5	Прибуток/Збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від участі в капіталі	0	0
7	Інший дохід	1	2
8	Операційний дохід	3884	2651
9	Загальні адміністративні витрати	(950)	(921)
10	Витрати на персонал	(378)	(355)
11	Втрати від участі в капіталі	0	0
12	Інші витрати	(126)	(159)
13	Прибуток від операцій	2430	1216
14	Чисті витрати на формування резервів	(1551)	(746)
15	Прибуток до оподаткування	880	470
16	Витрати на податок на прибуток	(743)	(97)
17	Прибуток після оподаткування	137	373
18	Непередбачені доходи/витрати	0	0
19	<b>Чистий прибуток/збиток банку</b>	<b>137</b>	<b>373</b>
20	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0

Примітка „Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках” за перший квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	Гарантії, що надані	0	0	0
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	25004	7218	+17786
5	Надана застава	1402	1402	0
6	<b>Усього</b>			

В. О. Голови Правління  
Головний бухгалтер

Д. О. Ромасюк  
Н. К. Шламенюк

Баланс банку "Грант" за I квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	(тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року
1	2	3	4
1	<b>АКТИВИ</b>		
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	17556	20576
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України, за вирахуванням резервів	0	0
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	5347	7508
3.1	Кошти в інших банках	5365	7575
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(18)	(97)
4	Цінні папери в торговому портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	4389	4375
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	4517	4503
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(128)	(128)
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	145763	137309
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	149249	141095
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(3486)	(3786)
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	0	0
7.1	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	0	0
7.2	Цінні папери в портфелі банку до погашення	0	0
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9	Основні засоби та нематеріальні активи	19091	19148
10	Чисті нараховані доходи до отримання	844	559
10.1	Нараховані доходи до отримання	1157	757
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(313)	(198)
11	Інші активи за вирахуванням резервів	2651	948
11.1	Інші активи	2653	949
12	Резерви під заборгованість	(2)	(1)
13	<b>Усього активів</b>	<b>195641</b>	<b>190423</b>
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13	Кошти банків:	1425	1000
13.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	0	0
14	Кошти клієнтів	135372	131113
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	114	0
17	Нараховані витрати до сплати	2145	1695
18	Інші зобов'язання	139056	133905
19	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>139056</b>	<b>133905</b>
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
20	Статутний капітал	32500	32500
20.1	Зареєстровані прості акції	35000	35000
20.2	Зареєстровані привілейовані акції	0	0
20.3	Несплачений зареєстрований статутний капітал банку	(2500)	(2500)
21	Капіталізовані дивіденди	0	0
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
23	Емісійні різниці	0	0
24	Резерви та інші фонди банку	3042	3042
25	Резерви переоцінки, у тому числі:	12565	12565
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	12565	12565
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
25.4	Резерви переоцінки операційних хеджування	0	0
26	Нерозподілений прибуток /непокр. збиток/ минулих років, у тому числі:	6964	6964
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів	8	8
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
27	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	1447	1447
28	Результат поточного року	56585	56518
29	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>56585</b>	<b>56518</b>
30	<b>Усього пасивів</b>	<b>195641</b>	<b>190423</b>

Фінансовий звіт Акціонерного Східно-Українського банку "Грант" за I квартал 2005 року

Звіт про фінансові результати банку "Грант" за I квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	(тис. грн.) попереднього фінансового року
1	2	3	4
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	305	203
1.1	Процентний дохід	6499	5927
1.2	Процентні витрати	(6194)	(5724)
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	2038	1967
2.1	Комісійний дохід	2144	2024
2.2	Комісійні витрати	(106)	(57)
3	Торговельний дохід	328	111
4	Дохід у вигляді дивідендів	33	0
5	Прибуток/Збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від участі в капіталі	0	0
7	Інший дохід	83	83
8	Операційний дохід	2787	2360
9	Загальні адміністративні витрати	(1685)	(1175)
10	Витрати на персонал	(773)	(593)
11	<b>Втрати від участі в капіталі</b>	<b>(463)</b>	<b>(220)</b>
12	Інші витрати	(134)	372
13	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>17</b>	<b>0</b>
14	Чисті витрати на формування резервів	225	(71)
15	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>91</b>	<b>301</b>
16	Витрати на податок на прибуток	(24)	(38)
17	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>67</b>	<b>263</b>
18	Непередбачені доходи/витрати	0	0
19	<b>Чистий прибуток/збиток банку</b>	<b>67</b>	<b>263</b>
20	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0

Примітка: "Зобов'язання банку "Грант", які обліковуються на позабалансових рахунках" за I квартал 2005 року.

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	Гарантії, що надані	763	1034	-271
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	26	27	-1
5	Надана застава	34506	31519	2987
6	<b>Усього</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Банк "Грант" за I квартал 2005 року не проводив операцій по рахунках довірного управління.

Керівник  
Головний бухгалтер

В. І. Мартиросов  
Л. С. Безрук

Закритим акціонерним товариством «СТО «Добробут» було втрачено наступні документи:  
Свідоцтво про державну реєстрацію Серія АОО 024404 від 11.12.2001 року та статут Товариства.

РІЧНИЙ ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ ТОВ КБ «ФЕБ» за 2004 рік

БАЛАНС за станом на 01 січня 2005 р.			
Рядок	Найменування статті	2004 рік	2003 рік
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	12318	223
2	Кошти в інших банках	91	61
3	Цінні папери в портфелі банку на продаж	12693	0
4	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	20910	16045
4.1	Кредити та заборгованість клієнтів	23797	19680
4.2	Резерви під заборгованість за кредитами	/2887/	/3635/
5	Основні засоби та нематеріальні активи	4313	4543
6	Чисті нараховані доходи до отримання	9	65
6.1	Нараховані доходи до отримання	45	268
6.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	/36/	/203/
7	Інші активи за вирахуванням резервів	58	31
7.1	Інші активи	58	328
7.2	Резерви під дебіторську заборгованість	0	0
8	<b>Усього активів</b>	<b>50392</b>	<b>20968</b>
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
9	Кошти клієнтів	13386	400
10	Нараховані витрати до сплати	90	67
11	Інші зобов'язання	3710	6860
12	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>17186</b>	<b>7327</b>
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
13	Статутний капітал	27000	7500
14	Резерви та фонди банку	635	632
15	Результати переоцінки необоротних активів	4018	4018
16	Нерозпод. прибуток /непокр. збиток/ минулих років	1489	1445
17	Прибуток /збиток звітного року, що очікує затвердж.	64	46
18	Результат поточного року	0	0
19	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>33206</b>	<b>13641</b>
20	<b>Усього пасивів</b>	<b>50392</b>	<b>20968</b>

ЗВІТ							
про фінансові результати ТОВ КБ							
«ФЕБ» за станом на 01 січня 2005 року							
(тис. грн.)							
Рядок	Найменування статті	Звітний 2004 р.	Попередній 2003 р.				
1	Чистий процентний дохід	1393	385				
1.1	Процентний дохід	1691	650				
1.2	Процентні витрати	/298/	/265/				
2	Чистий комісійний дохід	182	97				
2.1	Комісійний дохід	271	135				
2.2	Комісійні витрати	/89/	/38/				
3	Торговельний дохід	149	133				
4	інший дохід	82	90				
5	Операційний дохід	1806	705				
6	Загальні адміністративні витрати	/474/	/352/				
7	Витрати на персонал	/298/	/314/				
8	інші витрати	/190/	/172/				
9	Прибуток від операцій	844	/133/				
10	Чисті витрати на формування резервів	/658/	218				
11	Прибуток до оподаткування	146	85				
12	Витрати на податок на прибуток	/82/	/39/				
13	Прибуток після оподаткування	64	46				
14	Чистий прибуток/збиток банку	64	46				
ЗВІТ ПРО ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ							
станом на 01 січня 2005 року							
(тис. грн.)							
Рядок	Найменування Статті	Статутний капітал зарезерв. сплачений	Резерви та інші фонди	Резерви переоцін.	Нерозпод. прибуток та інші фонди	Капітал Усього	Попе- ред- рік
1.	Залишок на 01.01.2004 р.	7500	632	4018	1491	13642	10163
2.	Переоцінка необорот. активів	-	-	-	-	-	3432
3.	Чистий прибуток звітного року	-	-	-	64	64	46
4.	Сплата до раніше зарезервованого статутного капіталу	19500	-	-	-	19500	-
5.	Залишок на 01.01.2005 року	27000	634	4018	1553	33206	13631
Достовірність та повнота річної фінансової звітності за 2004 рік підтверджено Висновком аудиторської фірми «РЕСПЕКТ» від 30 березня 2005 року.							
Голова Правління			В. В. Єфремов				
Головний бухгалтер			Н. М. Філаткіна				



Баланс за I квартал 2005 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	(тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року
<b>АКТИВИ</b>			
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	114001	92972
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ, за вирахуванням резервів	2988	2987
2.1.	Казначейські та інші ЦП, що рефінансуються НБУ, і ЦП еміто-вані НБУ	2988	2987
2.2.	Резерви під знецінення боргових ЦП, що рефінансуються НБУ	0	0
3.	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	167612	62111
3.1.	Кошти в інших банках	173340	69136
3.2.	Резерви під заборгованість інших банків	5728	7025
4.	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5.	ЦП в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	9415	9438
5.1.	ЦП в портфелі банку на продаж	13750	13860
5.2.	Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку на продаж	4336	4422
6.	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	401723	342325
6.1.	Кредити та заборгованість клієнтів	432658	394588
6.2.	Резерви під заборгованість за кредитами	50936	52243
7.	ЦП в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	0	0
7.1.	ЦП в портфелі банку до погашення	0	0
7.2.	Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку до погашення	0	0
8.	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	6599	6599
9.	Основні засоби та нематеріальні активи	78494	80706
10.	Чисті нараховані доходи до отримання	5931	4767
10.1.	Нараховані доходи до отримання	6174	4897
10.2.	Резерви під знецінення доходів за нарахованими доходами	243	130
11.	Інші активи за вирахуванням резервів	10420	10582
11.1.	Інші активи	10893	10642
11.2.	Резерви під дебіторську заборгованість	473	60
12.	Усього активів	797183	612487
13.	ЗОВОВ'ЯЗАННЯ		
13.1.	Кошти банків	159162	56145
13.2.	У тому числі кредити, які отримані від НБУ	0	4396
14.	Кошти клієнтів	476987	403491
15.	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
16.	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
17.	Нараховані витрати до сплати	3786	3026
18.	Інші зобов'язання	66445	7010
19.	Усього зобов'язань	646781	469672
20.	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
20.1.	Статутний капітал	54354	54354
20.2.	Зарезервовані прості акції	54354	54354
20.3.	Зарезервовані привілейовані акції	0	0
20.4.	Не сплачений зарезервований статутний капітал банку	0	0
21.	Капіталізовані дивіденди	0	0
22.	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасн.)	341	341
23.	Емісійні різниці	7917	7917
24.	Резерви та інші фонди банку	65382	65382
25.	Резерви переоцінки, у тому числі	0	0
25.1.	Резерви переоцінки необоротних активів	0	0
25.2.	Резерви переоцінки ЦП у портфелі банку на продаж	0	0
25.3.	Резерви переоцінки інвестицій в АК і ДК	0	0
25.4.	Резерви переоцінки за операціями хеджування	0	0
26.	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років	0	0
26.1.	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
26.2.	у тому числі суми зменшення вартості інвестицій в АК і ДК	0	0
27.	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження	15503	15503
28.	Результат поточного року	7587	
29.	Усього власного капіталу	150401	142815
30.	Усього пасивів	797183	612487
Голова Правління Головний бухгалтер		Гребінський Л. А. Сороколат А. М.	

## ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ АКБ «МТ-БАНК» м.Кременчук за I квартал 2005 року

### Звіт про фінансові результати за I квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	(тис. грн.) Відповідна дата мину-лого року
1.	Чистий процентний дохід	10453	9072
1.1.	Процентний дохід	17733	13860
1.2.	Процентні витрати	-7280	-4787
2.	Чистий комісійний дохід	5090	3380
2.1	Комісійні доходи	5576	3709
2.2.	Комісійні витрати	-485	-329
3.	Торговельний дохід	-28	-1
4.	Дохід у вигляді дивідендів	0	0
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6.	Прибуток від участі в капіталі	0	0
7.	Інший дохід	655	-29
8.	Операційний дохід	16169	12422
9.	Загальні адміністративні витрати	-5499	-4475
10.	Витрати на персонал	-4019	-3724
11.	Втрати від участі в капіталі	0	0
12.	Інші витрати	-504	-521
13.	Прибуток від операцій	6148	3703
14.	Чисті витрати на формування резервів	2006	250
15.	Прибуток до оподаткування	8153	3953
16.	Витрати на податок на прибуток	-567	-1146
17.	Прибуток після оподаткування	7587	2807
18.	Непередбачені доходи/витрати	0	0
19.	Чистий прибуток/збиток банку	7587	2807
20.	Чистий прибуток на одну просту акцію	0	0
21.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0	0

Голова Правління  
Головний бухгалтер

### Примітка „Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках» за I квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	(тис. грн.) Зміни після дати останньої річної звітності
1.	Гарантії, що надані	6698	7073	-375
2.	Сумані гарантії та поручительства	0	0	0
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	104311	48591	55720
5.	Надана застава	121113	4999	
Голова Правління Головний бухгалтер		Гребінський Л. А. Сороколат А. М.		

Баланс на 01.04.2005			
Рядок	Найменування статті	На 01.04.2005	(тис. грн.) На 01.01.2005
<b>АКТИВИ</b>			
1.	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	15618	14845
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України, за вирахуванням резервів	-	-
2.1.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	-	-
2.2.	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	-	-
3.	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	29843	3470
3.1	Кошти в інших банках	30289	3540
3.2.	Резерви під заборгованість інших банків	270	446
4.	Цінні папери в торговому портфелі банку	2800	1000
5.	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	19410	15932
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	20081	16603
5.2.	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(671)	(671)
6.	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	218626	176873
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	227227	188221
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(8601)	(11348)
7.	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	-	-
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	-	-
7.2.	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	-	-
8.	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	-	-
9.	Основні засоби та нематеріальні активи	23018	23112
10.	Чисті нараховані доходи до отримання	1638	1481
10.1.	Нараховані доходи до отримання	2770	2766
10.2.	Резерви під знецінення доходів за нарахованими доходами	(1132)	(1285)
11.	Інші активи за вирахуванням резервів	1681	1847
11.1.	Інші активи	1733	2081
11.2.	Резерви під дебіторську заборгованість	(52)	(234)
12.	Усього активів	312634	238560
<b>ЗОВОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13.	Кошти банків	7939	-
13.1.	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	-	-
14.	Кошти клієнтів	234628	170648
15.	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	-	-
16.	Боргові цінні папери, емітовані банком	-	-
17.	Нараховані витрати до сплати	1181	1214
18.	Інші зобов'язання	2813	1770
19.	Усього зобов'язань	246561	173632
20.	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
20.1.	Статутний капітал	31000	31000
20.2.	Зарезервовані прості акції	31000	31000
20.3.	Зарезервовані привілейовані акції	-	-
20.4.	Несплачений зарезервований статутний капітал банку	-	-
21.	Капіталізовані дивіденди	-	-
22.	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	(18)	(12)
23.	Емісійні різниці	-	-
24.	Резерви та інші фонди банку	2121	1907
25.	Резерви переоцінки, у тому числі:	3551	3551
25.1.	Резерви переоцінки необоротних активів	3551	3551
25.2.	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	-	-
25.3.	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	-	-
25.4.	Резерви переоцінки за операціями хеджування	-	-
26.	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	28268	24203
26.1.	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів	1	1
26.2.	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	-	-
27.	Прибуток/Збиток звітного року, що очікує затвердження	1151	4279
28.	Результат поточного року	66073	
29.	Усього власного капіталу	66073	64928
30.	Усього пасивів	312634	238560
Голова Правління Головний бухгалтер		Байрака В. М. Шведов О. А.	

## ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ АБ «АВТОАЗБАНК» за I квартал 2005 року

Банківська ліцензія № 106 від 29.12.2001

### Звіт про фінансові результати

Рядок	Найменування статті	На 01.04.2005	(тис. грн.) На 01.04.2004
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:		
1.1	Процентний дохід	4406	3891
1.2	Процентні витрати	9584	8664
		(5178)	(4773)
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:		
2.1	Комісійний дохід	1518	1561
2.2	Комісійні витрати	1598	1662
		(80)	(101)
3	Торговельний дохід	226	59
4	Дохід у вигляді дивідендів	-	-
5	Прибуток / збиток від інвестиційних цінних паперів	-	-
6	Прибуток від участі в капіталі	-	-
7	Інший дохід	150	50
8	Операційний дохід	6300	5561
9	Загальні адміністративні витрати	(1605)	(1317)
10	Витрати на персонал	(1824)	(1615)
11	Втрати від участі в капіталі	-	-
12	Інші витрати	(1225)	(776)
13	Прибуток від операцій	1646	1853
14	Чисті витрати на формування резервів	(496)	(977)
15	Прибуток до оподаткування	1150	876
16	Витрати на податок на прибуток	-	-
17	Прибуток після оподаткування	1150	876
18	Непередбачені доходи / витрати	1	1
19	Чистий прибуток / збиток банку	1151	877
20	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,04	0,03
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,04	0,03
Голова правління		Байрака В. М.	
Головний бухгалтер		Шведов О. А.	

**Акціонерне товариство "Каліон Банк Україна"**  
м. Київ, вул. Володимирська, 23а; тел: 490-14-00; факс: 490-14-05.  
повідомляє, що Загальні Збори Акціонерів відбудуться 13 червня 2005 року об 11.00 за наступною адресою: Франція, 92020 Париж Ля Дефанс, Набережна Президента Поля Думера, 9.  
Реєстрація акціонерів відбудеться за вказаною адресою з 10.45 до 11.00;

**Порядок денний:**  
1. Збільшення розміру статутного капіталу Банку;  
2. Обрання членів Ревізійної Комісії Банку;  
3. Внесення змін та доповнень до Статуту Банку.

**Інформація про збільшення статутного капіталу Банку:**  
(а) Статутний капітал Банку збільшується шляхом додаткового випуску акцій з метою залучення додаткових коштів для розширення діяльності Банку. Статутний капітал збільшується на 21 000 000 (Двадцять один мільйон) гривень;  
(б) Проект змін до Статуту Банку, у зв'язку зі зміною статутного капіталу (нова редакція):

**„СТАТТЯ 5. Статутний капітал Банку**  
5.1. Статутний капітал Банку становить 52 239 000 (П'ятдесят два мільйони двісті тридцять дев'ять тисяч) гривень і поділяється на 2 089 560 (Два мільйони вісімдесят дев'ять тисяч п'ятсот шістдесят) простих іменних акцій, кожна номінальною вартістю 25 (Двадцять п'ять) гривень.  
5.2. Усі акції випускаються в бездокументарній формі.

Усі акції розподіляються між та належать Креді Ліоне Глобал Банкінг (100% Статутного капіталу Банку тобто 2 089 560 акцій на загальну суму 52 239 000 гривень".  
(в) Кількість акцій, що випускаються додатково: 840 000 (Вісімсот сорок тисяч) простих іменних акцій, існуючої номінальною вартістю 25 (Двадцять п'ять) гривень. Привілейовані акції не випускаються, форма випуску – бездокументарна;

(г) Акціонери мають переважне право на придбання акцій, що випускаються, у кількості, пропорційній їх частці у статутному капіталі Банку;  
(д) Відкрита підписка на акції не проводиться, акції розподіляються між акціонерами Банку. Збитки у зв'язку зі зміною статутного капіталу не передбачаються;

Представникам акціонерів необхідно мати документ, що посвідчує особу та належним чином оформлену довіреність на право участі та голосування на Загальних Зборах Акціонерів Банку.

**Правління  
Акціонерного товариства  
"Каліон Банк Україна"**

Загублене Свідоцтво про реєстрацію платника податку на подану вартість № 36718514, видане Дочірньому підприємству «Комп'ютерний центр» ДПІ у Мінському районі м. Києва 28.09.2001 року, вважати недійсним.

Баланс за I квартал 2005 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	(тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року
<b>АКТИВИ</b>			
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	54232	42089
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	13218	9566
3.1	Кошти в інших банках	13376	9566
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(158)	0
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	46061	26501
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	47319	26962
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(1258)	461
9	Основні засоби та нематеріальні активи	1927	1437
10	Чисті нараховані доходи до отримання	1607	749
10.1	Нараховані доходи до отримання	1666	752
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(59)	3
11	Інші активи за вирахуванням резервів	5898	2287
11.1	Інші активи	5898	2289
12	Усього активів	122943	82629
<b>ЗОВОВ'ЯЗАННЯ</b>			
14	Кошти клієнтів	79392	57464
17	Нараховані витрати до сплати	243	78
18	Інші зобов'язання	538	1808
19	Усього зобов'язань	80173	59350
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
20	Статутний капітал	41800	21000
21	Резерви та інші фонди банку	114	0
27	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження	0	2279
28	Результат поточного року	856	0
29	Усього власного капіталу	42770	23279
30	Усього пасивів	122943	82629
Керівник Головний бухгалтер		М. К. Биба Т. В. Мошковська	

## ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ ТОВ КБ «СТОЛИЦЯ» за I квартал 2005 року

### Звіт про фінансові результати за I квартал 2005 року

Рядок	Найменування статті	(тис. грн.)	
		На звітну дату кварталу	напередівного фінансового року
1	Чистий процентний дохід	1454	0
1.1	Процентний дохід	2202	0
1.2	Процентні витрати	(746)	0
2	Чистий комісійний дохід	2348	0
2.1	Комісійний дохід	2350	0
2.2	Комісійні витрати	(2)	0
3	Торговельний дохід	18	0
3	Інший дохід	7	0
8	Операційний дохід	3827	0
9	Загальні адміністративні витрати	(573)	0
10	Витрати на персонал	(920)	0
12	Інші витрати	(168)	0
13	Прибуток від операцій	2166	0
14	Чисті витрати на формування резервів	(1010)	0
15	Прибуток до оподаткування	1156	0
16	Витрати на податок на прибуток	(300)	0
17	Прибуток після оподаткування	856	0
19	Чистий прибуток/ збиток банку	856	0







Баланс (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	
1	<b>АКТИВИ</b>			
2	Грошові кошти та залишки в НБУ	1995053	1106192	
3	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України, за вирахуванням резервів Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0	
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	0	0	
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0	
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	979938	989833	
3.1	Кошти в інших банках	1030427	1038501	
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(50489)	(48668)	
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0	
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	126712	139988	
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	127562	141843	
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(850)	(1855)	
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	7989478	7519339	
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	8434069	7891557	
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(444591)	(372218)	
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	3074	1045	
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	4077	2068	
7.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	(1003)	(1023)	
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	23662	23770	
9	Основні засоби та нематеріальні активи	723547	741283	
10	Чисті нараховані доходи до отримання	18366	9252	
10.1	Нараховані доходи до отримання	23351	13027	
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(4985)	(3775)	
11	Інші активи за вирахуванням резервів	62520	72016	
11.1	Інші активи	76986	86352	
11.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(14466)	(14336)	
12	<b>Усього активів</b>	<b>11 922 350</b>	<b>10 602 718</b>	
13	<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13.1	Кошти банків:	104635	114116	
13.1.1	у тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	0	0	
14	Кошти клієнтів	10410124	9065402	
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	33218	16771	
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0	
17	Нараховані витрати до сплати	29263	19142	
18	Інші зобов'язання	157703	220226	
19	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>10 734 943</b>	<b>9 435 657</b>	
20	<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
20.1	Статутний капітал	200175	200175	
20.2	Зарезервовані прості акції	200175	200175	
20.2.1	Зарезервовані привілейовані акції	0	0	
20.2.3	Несплачені зарезервовані статутний капітал банку	0	0	
21	Капіталізовані дивіденди	0	0	
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0	
23	Емісійні різниці	0	0	
24	Резерви та інші фонди банку	676545	676545	
25	Резерви переоцінки, у тому числі:	138333	138593	
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	138333	138593	
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0	
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0	
25.4	Резерви переоцінки за операціями хеджування	0	0	
26	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	29687	29427	
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів	29687	29427	
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0	
27	Прибуток / збиток звітного року, що очікує затвердження	122321	122321	
28	Результат поточного року	20346	0	
29	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>11 874 07</b>	<b>11 607 061</b>	
30	<b>Усього пасивів</b>	<b>11 922 350</b>	<b>10 602 718</b>	

Баланс за I квартал 2005 року				
Рядок	Найменування статті	На 31.03.2005	На 31.12.2004	
1	<b>АКТИВИ</b>			
2	Грошові кошти та залишки в НБУ	53 732	35 112	
3	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, і цінні папери, емітовані НБУ, за вирахуванням резервів Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, і цінні папери, емітовані НБУ	0	0	
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ	0	0	
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються НБУ	0	0	
3	Кошти в інших банках за вирахуванням резервів	57 793	100 755	
3.1	Кошти в інших банках	57 914	100 786	
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(121)	(31)	
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0	
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	49 463	47 684	
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	50 965	48 284	
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(1 502)	(600)	
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	264 987	260 161	
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	303 215	298 152	
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(38 228)	(37 991)	
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	4 535	4 537	
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	4 755	4 755	
7.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	(220)	(218)	
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	5	5	
9	Основні засоби та нематеріальні активи	46 567	41 778	
10	Чисті нараховані доходи до отримання	7 561	5 810	
10.1	Нараховані доходи до отримання	13 343	10 822	
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(5 782)	(5 012)	
11	Інші активи за вирахуванням резервів	2 275	5 582	
11.1	Інші активи	2 685	5 867	
11.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(410)	(285)	
12	<b>Усього активів</b>	<b>486 918</b>	<b>501 424</b>	
13	<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13.1	Кошти банків:	55 345	104 504	
13.1.1	у тому числі кредити, які отримані від НБУ	0	0	
14	Кошти клієнтів	324 034	294 374	
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	3 450	5780	
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0	
17	Нараховані витрати до сплати	2 619	2 705	
18	Інші зобов'язання	3 889	1 447	
19	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>388 828</b>	<b>408 810</b>	
20	<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
20.1	Статутний капітал	57 304	57 304	
20.2	Зарезервовані прості акції	68 455	68 455	
20.2.1	Зарезервовані привілейовані акції	158	158	
20.2.3	Несплачені зарезервовані статутний капітал	(11 309)	(11 309)	
21	Капіталізовані дивіденди	0	0	
22	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0	
23	Емісійні різниці	17 924	17 924	
24	Резерви та інші фонди банку	11 733	11 769	
25	Резерви переоцінки, у тому числі:	2 683	0	
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	0	0	
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	2 681	0	
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	2	0	
25.4	Резерви переоцінки за операціями з хеджування	0	0	
26	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі:	0	0	
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів	0	0	
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0	
27	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження	5 615	5 615	
28	Результат поточного року	2 795	0	
29	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>98 090</b>	<b>92 614</b>	
30	<b>Усього пасивів</b>	<b>486 918</b>	<b>501 424</b>	

ПРОМІНВЕСТБАНК Результати діяльності за I квартал 2005 року				
01001, Київ, пров. Шевченка, 12, тел.: 201-51-20, факс: 201-50-44 Ліцензія НБУ №1 від 31.10.2001 р.				
Звіт про фінансові результати (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	На кінець попереднього фінансового року	
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	147 896	113 256	
1.1	Процентний дохід	322 330	233 012	
1.2	Процентні витрати	(174 434)	(119 756)	
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	111 774	90 285	
2.1	Комісійний дохід	117 170	94 915	
2.2	Комісійні витрати	(5 396)	(4 630)	
3	Торговельний дохід	2 907	4 147	
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	30	
5	Прибуток / Збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0	
6	Прибуток від участі в капіталі	0	0	
7	Інший дохід	6 097	3 785	
8	Операційний дохід	268 674	211 503	
9	Загальні адміністративні витрати	(72 062)	(45 548)	
10	Витрати на персонал	(83 366)	(88 933)	
11	Втрати від участі в капіталі	0	0	
12	Інші витрати	(7 928)	(10 824)	
13	Прибуток від операцій	105 318	66 198	
14	Чисті витрати на формування резервів	(74 787)	(47 559)	
15	Прибуток до оподаткування	30 531	18 639	
16	Витрати на податок на прибуток	(10 170)	(1 118)	
17	Прибуток після оподаткування	20 361	17 521	
18	Непередбачені доходи / витрати	(15)	0	
19	Чистий прибуток / збиток банку	20 346	17 521	
Примітка "Зобов'язання Промінвестбанку, які обліковуються на позабалансових рахунках" (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+/-)
1	Гарантії, що надані	150671	135751	14920
2	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	1905587	1761191	144396
3	Усього	2056258	1896942	159316
Примітка "Рахунки довірного управління Промінвестбанку" (тис. грн.)				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+/-)
1	АКТИВНІ РАХУНКИ	17	28	-11
2	ДОВІРЧОГО УПРАВЛІННЯ			
2.1	Інші активи в довірчому управлінні	17	28	-11
3	ПАСИВНІ РАХУНКИ	17	28	-11
4	РАХУНКИ УСТАНОВНИКІВ	17	28	-11
Голова Правління		В. П. Матвієнко		
Головний бухгалтер		Г. В. Корніюк		

Ліцензія НБУ № 178 від 03.09.03 04073, м. Київ 73, пр-т Московський, 6				
Звіт про фінансові результати за I квартал 2005 року				
Рядок	Найменування статті	На 31.03.2005р.	На 31.03.2004р.	
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	6 920	6 798	
1.1	Процентний дохід	15 936	14 000	
1.2	Процентні витрати	(9 016)	(7 202)	
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	1 722	999	
2.1	Комісійний дохід	1 883	1 161	
2.2	Комісійні витрати	(161)	(162)	
3	Торговельний дохід	308	396	
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0	
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0	
6	Прибуток від участі у капіталі	0	0	
7	Інший дохід	1 169	425	
8	Операційний дохід	10 119	8 618	
9	Загальні адміністративні витрати	(1 999)	(2 535)	
10	Витрати на персонал	(1 548)	(1 266)	
11	Втрати від участі в капіталі	0	0	
12	Інші витрати	(762)	(686)	
13	Прибуток від операцій	5 810	4 131	
14	Чисті витрати на формування резервів	(2 365)	(3 474)	
15	Прибуток до оподаткування	3 445	657	
16	Витрати на податок на прибуток	(650)	(175)	
17	Прибуток після оподаткування	2 795	482	
18	Непередбачені доходи/витрати	0	0	
19	Чистий прибуток/збиток банку	2 795	482	
20	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,40	0,16	
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,40	0,16	
Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за I квартал 2005 року				
Ря-док	Найменування статті	На 31.03.2005 р.	На 31.12.2004 р.	Зміни після дати останньої річної звітності (+/-)
1.	Гарантії, що надані клієнтам	39 350	13 891	+25 459
2.	Сумовні гарантії та поручительства	0	0	0
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	52 168	51 393	+775
5.	Надана застава	37 819	61 728	-23 909
Голова Правління		Т. Б. Аліфанова		
Головний бухгалтер		І.В. Колесник		

Постановою Господарського суду Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, б. 4) від 28.03.05 р. по справі № 25/61 — ТОВ «Науково-технічне об'єднання «Графіт», 69035, м. Запоріжжя, вул. Сталеварів, 15 (код ЄДРПОУ — 25220866), визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Клименко О. Ю., ліцензія АА № 783152.

Претензії кредиторів приймаються протягом 30 днів з дня опублікування оголошення за адресою: 69002, м. Запоріжжя, пр. Леніна, 77, оф. 95.

Господарським судом Львівської області (79010, м. Львів, вул. Личаківська, 81) постановою від 1 квітня 2005 року у справі № 2/1884-21/479 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру спільного Українсько-Американського товариства з обмеженою відповідальністю «Артор» (код ЄДРПОУ 14354428). Ліквідатором

призначено арбітражного керуючого Боляка Ігоря Васильовича, ліцензія Міністерства економіки та з питань Європейської інтеграції України, серія АА № 249553, м. Львів, вул. Стрімка, буд. 4, кв. 8).

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з моменту публікації оголошення.

Господарський суд міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-б) постановою від 12.04.2005 року по справі № 24/885-б визнав Товариство з обмеженою відповідальністю «Інтерсінема» (01011, м. Київ, пл. Печерська, 1, код ЄДРПОУ 32209500) банкрутом і відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Писаренко В. В. (ліцензія № 485239 від 03.04.2004 р.), 01033, м. Київ, вул. Жиланська, 30/32, т. 5370910.

Управління ПФУ у м. Козятині інформує, що Господарським судом Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру на підставі ст. 52 Закону України «Про банкрутство» відносно:

Орендного виробничого підприємства «Колосок», адреса: 22100, м. Козятин, вул. Вінниченка, 25, р/р 260051666 в АППБ «Аваль» м. Вінниця, МФО 302247, код ЄДРПОУ 13342624.

Ліквідатор



Баланс ВАТ АБ "УКРГАЗБАНК" за I квартал 2005 р.			
Рядок	Найменування статті	На 31.03. 2005 р.	(тис. грн.) На 31.12. 2004 р.
<b>АКТИВИ</b>			
1	Грошові кошти та залишки в Національному банку України	150 547	135 766
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України, за вирахування резервів	0	4 728
2.1	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, і цінні папери, емітовані Національним банком України	0	4 728
2.2	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
3	Кошти в інших банках	228 660	189 087
3.1	Кошти в інших банках	234 690	191 545
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	(6 030)	(2 458)
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	104 170	46 178
5.1	Цінні папери в портфелі банку на продаж	105 206	46 635
5.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(1 036)	0
6	Чисті кредити та заборгованість клієнтів	1 043 523	926 062
6.1	Кредити та заборгованість клієнтів	1 090 069	968 679
6.2	Резерви під заборгованість за кредитами	(46 546)	0
7	Цінні папери в портфелі банку до погашення	0	0
7.1	Цінні папери в портфелі банку до погашення	0	0
7.2	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку до погашення	0	0
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	150	150
9	Основні засоби та нематеріальні активи	101 200	94 438
10	Чисті нараховані доходи до отримання	12 170	17 193
10.1	Нараховані доходи до отримання	19 077	22 537
10.2	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(6 907)	(5 338)
11	Інші активи за вирахуванням резервів	18 679	13 518
11.1	Інші активи	20 244	14 388
11.2	Резерви під дебіторську заборгованість	(1 565)	(870)
12	<b>Усього активів</b>	<b>1 659 099</b>	<b>1 427 126</b>
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
13	Кошти банків	209 951	153 706
13.1	У тому числі кредити, які отримані від Національного банку України	7 000	7 000
14	Кошти клієнтів	2 707	1 050 161
15	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
17	Нараховані витрати до сплати	17 662	14 974
18	Інші зобов'язання	74 018	57 860
19	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>1 507 378</b>	<b>1 276 701</b>
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
20	Статутний капітал	120 000	120 000
20.1	Зареєстровані прості акції	119 523	119 523
20.2	Зареєстровані привілейовані акції	477	477
23	Несланий зареєстрований статутний капітал банку	0	0
24	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	(60)	(60)
23	Емісійні різниці	2 025	2 025
24	Резерви та інші фонди банку	14 267	14 267
25	Резерви переоцінки, у тому числі :	302	302
25.1	Резерви переоцінки необоротних активів	302	302
25.2	Резерви переоцінки цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0
25.3	Резерви переоцінки інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
25.4	Резерви переоцінки за операціями хеджування	0	0
26	Нерозподілений прибуток (непокритий збиток) минулих років, у тому числі :	1 733	1 733
26.1	Сума переоцінки в разі вибуття необоротних активів	22	22
26.2	Сума зменшення вартості інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
27	Прибуток/збиток звітного року, що очікує затвердження	12 158	12 158
28	Результат поточного року	296	296
29	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>151 721</b>	<b>150 425</b>
30	<b>Усього пасивів</b>	<b>1 659 099</b>	<b>1 427 126</b>

Також повідомляємо про події та операції, які є важливими та суттєвими для розуміння зміни у фінансовому стані банку, згідно вимог п. 2.3 Інструкції про порядок складання та оприлюднення фінансової звітності банків України, а саме змінено портфель цінних паперів банку на попередню звітну дату:

- рядки 5 та 5.1 форми "Баланс" збільшено на 180 тис. грн.;
- рядок 8 форми "Баланс" зменшено на 180 тис. грн.

Дана операція має місце у зв'язку з проведенням річної коригуючої проводки у березні 2005 року.

Голова Правління В. П. Ляшко  
Головний бухгалтер Р. В. Лечехліб

ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ ВАТ АБ "УКРГАЗБАНК"			
Звіт про фінансові результати за I квартал 2005 р.			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу На 31.03. 2005 р.	(тис. грн.) На 31.03. 2004 р.
1	Чистий процентний дохід, у тому числі:	16 528	9 901
1.1	Процентний дохід	49 289	30 468
1.2	Процентні витрати	(32 761)	(20 567)
2	Чистий комісійний дохід, у тому числі:	7 381	6 646
2.1	Комісійний дохід	9 106	7 780
2.2	Комісійні витрати	(1 725)	(1 134)
3	Торговельний дохід	2 020	1 414
4	Дохід у вигляді дивідендів	3	0
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток/збиток від участі в капіталі	0	102
7	Інший дохід	8 890	373
8	<b>Операційний дохід</b>	<b>34 822</b>	<b>18 486</b>
9	Загальні адміністративні витрати	(10 151)	(6 972)
10	Витрати на персонал	(9 035)	(6 321)
11	<b>Витрати від участі в капіталі</b>	<b>0</b>	<b>(38)</b>
12	Інші витрати	(3 284)	(4 177)
13	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>12 352</b>	<b>928</b>
14	Чисті витрати на формування резервів	(11 055)	452
15	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>1 297</b>	<b>1 380</b>
16	Витрати на податок на прибуток	0	0
17	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>1 297</b>	<b>1 380</b>
18	Непередбачені доходи/витрати	0	0
19	<b>Чистий прибуток / збиток банку</b>	<b>1 296</b>	<b>1 380</b>
20	Чистий прибуток	0	0
21	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,01	0,02
22	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,01	0,02

Голова Правління В. П. Ляшко  
Головний бухгалтер Р. В. Лечехліб

Примітка "Рахунки довірчого управління ВАТ АБ "УКРГАЗБАНК" за I квартал 2005 р.			
Рядок	Найменування статті	На 31.03. 2005 р.	На 31.12. 2004 р.
1	Активні рахунки довірчого управління	1 888	1 888
2	Готівкові кошти за операціями довірчого управління	0	0
3	Поточні рахунки банку — управителя з довірчого управління	0	0
4	Дебіторська заборгованість за операціями довірчого управління	0	0
5	Цінні папери в довірчому управлінні	1 711	1 711
6	Банківські метали в довірчому управлінні	0	0
7	Інші активи в довірчому управлінні	177	177
8	Витрати за операціями довірчого управління	0	0
9	Нараховані доходи за операціями довірчого управління	0	0
10	<b>Пасивні рахунки довірчого управління</b>	<b>1 888</b>	<b>1 888</b>
11	Фонди банківського управління	0	0
12	Рахунки установичні	1 888	1 888
13	Кредиторська заборгованість за операціями довірчого управління	0	0
14	Доходи від операцій довірчого управління	0	0

Голова Правління В. П. Ляшко  
Головний бухгалтер Р. В. Лечехліб

Примітка "Зобов'язання ВАТ АБ "УКРГАЗБАНК", які обліковуються на позабалансових рахунках" за I квартал 2005 р.			
Рядок	Найменування статті	На 31.03. 2005 р.	На 31.12. 2004 р.
1	Гарантії, що надані	42 372	44 410
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	2 019	2 024
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	137 658	86 490
5	Надана застава	161 675	110 489
6	<b>Усього</b>	<b>X</b>	<b>X</b>

Голова Правління В. П. Ляшко  
Головний бухгалтер Р. В. Лечехліб

Баланс на 01.10. 2004 року ТОВ "ФОРТУНА-БАНК"			
01014, м.Київ, вул.Печерська, 2/16, МФО 300904			
Найменування статті	На 01.10.2004р. (тис. грн.)	На 01.01.2004р. (тис. грн.)	
Грошові кошти та залишки в НБУ	5646	4089	
Казначейські та інші ЦП, що рефінансуються НБУ, і ЦП, емітовані НБУ	0	0	
Казначейські та інші ЦП, що рефінансуються НБУ, і ЦП, емітовані НБУ	0	0	
Резерви під знецінення боргових ЦП, що рефінансуються НБУ	(0)	(0)	
Кошти в інших банках	23522	11149	
Кошти в інших банках	23762	11591	
Резерв під заборгованість інших банків	(240)	(443)	
Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0	
Цінні папери в портфелі банку на продаж за вирахуванням резервів	0	0	
Цінні папери на продаж	0	0	
Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку на продаж	(0)	(0)	
Чисті кредити та заборгованість клієнтів	155569	143673	
Кредити та заборгованість клієнтів	160557	145213	
Резерви під заборгованість за кредитами	(4989)	(1540)	
Цінні папери в портфелі банку до погашення за вирахуванням резервів	0	0	
ЦП в портфелі банку до погашення	0	0	
Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку до погашення	0	0	
Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	7324	3193	
Основні засоби та нематеріальні активи	2635	289	
Чисті нараховані доходи до отримання	2835	289	
Нараховані доходи до отримання	2635	289	
Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(18)	(0)	
Інші активи за вирахуванням резервів	6489	264	
Інші активи	6489	264	
Резерви під дебіторську заборгованість	(0)	(0)	
<b>Усього активів</b>	<b>201184</b>	<b>162657</b>	
Кошти банків	38194	37708	
у т.ч. кредити, які отримані від НБУ	4000	4800	
Кошти клієнтів	106206	77477	
Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0	
Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0	
Нараховані витрати до сплати	1151	921	
Інші зобов'язання	5807	323	
<b>Усього зобов'язань</b>	<b>151358</b>	<b>116429</b>	
Статутний капітал	43595	43595	
Зареєстровані прості акції	0	0	
Зареєстровані привілейовані акції	0	0	
Несланий зареєстрований статутний капітал банку	0	0	
Капіталізовані дивіденди	0	0	
Акції, що викуплені в акціонерів	0	0	
Емісійні різниці	0	0	
Резерви та інші фонди банку	263	83	
Результати переоцінки необоротних активів та інвестицій в АК та ДК	0	0	
Нерозподілений прибуток минулих років	2370	749	
у т.ч. сума переоцінки в разі вибуття необо- ртних активів	0	0	
Прибуток звітного року, що очікує затвердження	0	1801	
Результат поточного року	3598	0	
<b>Усього власного капіталу</b>	<b>49826</b>	<b>46228</b>	
<b>Усього пасивів</b>	<b>201184</b>	<b>162657</b>	

Звіт про фінансові результати на 01.10. 2004 року

Найменування статті	На 01.10.2004р. (тис. грн.)	На 01.10.2003р. (тис. грн.)
Процентний дохід	25104	9963
Процентні витрати	(11552)	(4390)
Чистий процентний дохід	13552	5573
Комісійний дохід	213	422
Комісійні витрати	(200)	(364)
Чистий комісійний дохід	(87)	58
Торговельний дохід	130	1102
Дохід у вигляді дивідендів	0	0
Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
Дохід від інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
Інший операційний дохід	3	3
<b>Операційний дохід</b>	<b>12938</b>	<b>6736</b>
Загальні адміністративні витрати	(1921)	(1288)
Витрати на персонал	(1995)	(1495)
Втрати від інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
<b>Інші витрати</b>	<b>(1182)</b>	<b>(1022)</b>
<b>Прибуток від операцій</b>	<b>7840</b>	<b>2932</b>
Чисті витрати на формування резервів	(3268)	(1409)
<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>4572</b>	<b>1524</b>
Витрати на податок на прибуток	(956)	(440)
<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>3598</b>	<b>1084</b>
Непередбачені доходи/витрати	0	0
<b>Чистий прибуток/збиток банку</b>	<b>3598</b>	<b>1084</b>
Чистий прибуток на одну просту акцію	0	0
Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0	0

Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках на 01.10. 2004 року

Найменування статті	На 01.10.2004р. (тис. грн.)	На 01.01.2004р. (тис. грн.)	Зміни після дати останньої річної звітності (+/-)
Гарантії, що надані клієнтам	6016	3528	+2487
Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	12246	4397	+7849
Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	0
Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
Сумнівні вимоги за операціями з фін. інстр., крім інстр. валютного обміну	0	0	0
Надана застава	37123	19131	+17992
Усього	55385	27057	+28328

Ліцензія НБУ №201 від 27.11.2002р.

Голова Правління: А.Б. Масленнікова  
Головний бухгалтер: Б.Б.Сєдін

Наступним повідомляємо, що 16 квітня 2005 року за рішенням VI (позачергового) з'їзду Партії захисту знедоленого народу України було змінено назву Партії з «Партії захисту знедоленого народу України» на «Всеукраїнську партію Народної Довіри»

**Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та ліквідатор АТЗТ «Макбуд», повідомляють про проведення конкурсу з продажу активів.**  
**На конкурс виставляється АТЗТ «Макбуд»**

які розташовані за адресою: м. Макіївка, вул. Металургічна: 1. Будівля контори асфальтового цеху (площа 94,9 м2) та кімнат лабораторії №1 та №2 (загал. площа 38,8 м2), початкова ціна продажу - 2424,00 грн., у т. р. ПДВ, гарантійний внесок - 121,20грн. 2. Будівля складу (площа 69,2 м2) з огорожою, початкова ціна продажу - 2657,00 грн., у т. р. ПДВ, гарантійний внесок - 132,85грн. 3. Будівля складу, площа 348,5 м2, початкова ціна продажу - 11903,00 грн., у т. р. ПДВ, гарантійний внесок - 595,15 грн. 4. Будівля гаражу, площа 264,1 м2, початкова ціна продажу - 12462,00 грн., у т. р. ПДВ, гарантійний внесок - 623,10 грн. 5. Будівлі (центрального складу, складу «Модуль», склад м'якої кровлі), споруди та огорожа з воротами, які розташовані за адресою: м. Макіївка, вул. Кірова, 125, початкова ціна продажу 46064,06 грн., у т. р. ПДВ, гарантійний внесок - 2303,20 грн. 3 фіксованими умовами конкурсу та технічною характеристикою об'єкту можна ознайомитись у організатора конкурсу. Гарантійний внесок у розмірі 5% від початкової ціни реалізованого майна та реєстраційний збір для реєстрації ОКПО банківському конкурсу - 17,00 грн. перераховуються на р/р 260077397 в ДОД АПББ «Аваль» м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі у конкурсі необхідно надати письмову заяву та конкурсну пропозицію організатору конкурсів Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області, розташованому за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Строк надання заяв 10 календарних днів із дня публікації у газеті по 06 травня 2005р. включно. Конкурс відбудеться після 10 календарних днів із дня публікації інформації 10 травня 2005р., у Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області об 1100 год. за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Переможець конкурсу на підставі затвердженого протоколу конкурсу укладає договір купівлі - продажу з ліквідатор АТЗТ «Макбуд». Довідки за телефонами: 304-37-21, 304-77-83 та на сайті: bankruptcy. internet. dn. ua

**ДО УВАГИ АКЦІОНЕРІВ ВАТ «Львівнафтопродукт»**

16 червня 2005 року о 12-30 год. в приміщенні Палацу культури курорту Моршин, що знаходиться за адресою: Львівська обл., м. Моршин, вул. І. Франка, 52, відбудеться Загальні збори акціонерів ВАТ «Львівнафтопродукт»

**Порядок денний:**

1. Затвердження річних результатів фінансово-господарської діяльності ВАТ «Львівнафтопродукт» за 2004 рік.
2. Інформація про діяльність Ради Товариства та Ради директорів, схвалення їх рішень.
3. Про затвердження висновків Ревізійної комісії за 2004 рік.
4. Про виплату дивідендів.
5. Про придбання Товариством власних акцій.
6. Про зміни в персональному складі органів управління.
7. Різне.

Реєстрація учасників зборів буде здійснюватись за місцем проведення зборів з 10-00 до 12-15 год. Для реєстрації учасникам зборів необхідно мати:

- Документ, що посвідчує особу;
- Довіреність на право участі у зборах (для представників акціонерів).

Пропозиції акціонерів щодо порядку денного зборів приймаються не пізніше як за 30 днів до їх скликання.

**Телефон для довідок: (032) 2977023**  
**Рада директорів ВАТ «Львівнафтопродукт»**

**КИЇВСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ ЕКОНОМІЧНИЙ УНІВЕРСИТЕТ оголошує конкурс на заміщення вакантних посад керівників таких структурних підрозділів університету:**

- директора Економічного коледжу Київського національного економічного університету (м. Київ);
- директора Коледжу інформаційних систем і технологій Київського національного економічного університету (м. Київ);
- директора Сімферопольського коледжу Київського національного економічного університету;
- директора Криворізького коледжу економіки та управління Київського національного економічного університету;

**а також на зміщення вакантних посад по таких кафедрах:**

**обліку в кредитних і бюджетних установах та економічного аналізу** — завідувач кафедри (1 од.); **фінансів підприємств** — доцент (1 од.); ст. викладач (2 од.); **політичної економії факультетів управління та маркетингу** — доцент (2 од.); **інформаційних систем в економіці** — асистент (1 од.).

Термін подання документів — один місяць (30 днів) від дня опублікування оголошення. До заяви на ім'я ректора університету додаються: **особовий листок з облі**



Перші постріли — з 1 жовтня!

**Шановний Вікторе Андрійовичу, просимо Вас вжити всіх можливих заходів, щоб перші постріли пролунали не раніше першого жовтня**  
З таким закликом у відкритому листі звертається до Президента України В. Ющенко віце-президент Української екологічної академії наук, директор регіонального ландшафтного парку "Меотида", що на Донеччині, Геннадій Молодан. За наказом Державного комітету лісового господарства України від 28 березня 2005 ро-

ку № 259 "Про проведення полювання в мисливський сезон 2005—2006 року", — наголошується у відкритому листі, вже 1 травня розпочнуть відстріл самця козулі протягом усіх днів тижня аж до 1 січня наступного року.  
Невже Святий день Господнього Воскресіння слід відзначати у такий спосіб?! — запитує автор відкритого листа, ухваленого, до речі, екологічним форумом на Донеччині, у Президента України Віктора Ющенко. І справді, чим завинила козуля, щоб ставати жертвою мисливців на Великдень і загалом навесні, у період шлюбів?

Браконьєрство з "селекційною метою"

*Директор Київського еколого-культурного центру Володимир Борейко розповідає, що "царські полювання" у розвинутих країнах Європи вважають рудиментом середньовіччя. А у нас ними захоплювалися мало не всі радянські вожді. Але під завісу існування СРСР спеціальні мисливські господарства для партійної верхівки потроху ліквідували. Та... ненадовго! Влада вже незалежної України почала їх відновлювати.*

Щоб збагнути всю брутальність цих "розваг" та їх несумісність з ідеями справжнього полювання, варто зачитувати розповідь помічника народного депутата О. Голуба Володимира Сесіна про Трахтемирівське закрите мисливське господарство, організоване тогочасним керівником Державного управління справами Ігорем Бакаєм на півдні Київщини:

— За день до приїзду "панів" диких кабанів заманювали кукурудзою в пастки поблизу мисливських веж і зачиняли. Увечері "мисливці" піднімалися на вежі, подавався спеціальний сигнал, вмикалися надпотужні прожектори й тварин випускали. Кабанів розстрілювали з автоматів Калашникова: за одне "полювання" — 40—50, а іноді 80 особин. Підранків та поросят, спустившись на землю, добивали прикладами. В цьому брали участь не тільки високопосадовці, а й їхні "бойові" подруги. Вбитих тварин скидали в найближчу яругу.

— Найпоширенішим способом прикриття елітного браконьєрства є "селекційний відстріл", — розповідає Володимир Борейко. — Скажімо, кілька років тому помічник Путіна Ястржембський відстрілив під Вінницею червонокнижного зубра. Ми зчинили галас, і Мінприроди терміново... видало на це браконьєрство ліцензію — мовляв, зубра вбили "з селекційною метою".

Має пан Борейко інформацію і про відстріл з літаків завезених в Чорнобильську зону коней Пржевальського. Він також називає дати й номери таємних документів, що перетворювали українські заповідники на місця для спеціфічних розваг "верхівки":

— Кримський заповідник та Азово-Сиваський національний парк були підпорядковані ДУСі закритим Указом Президента № 278 від 25 січня 2000 року та закритим розпорядженням Кабміну № 165 від 6 квітня 2000 року. Але деякі заповідні території тоді вдалося відстояти, каже Володимир Борейко. Дехто вполював Великодобрянський національний зоологічний заказник на закапатській річці Латориця. Задумавши увірвати там 120 гектарів, спробував через Мінприроди якнайшвидше здійснити задумане. Але в цьому міністерстві є порядні люди: вони зробили все можливе, щоб затягнути підготовку документів — і затягнули! Змінилася влада, і обгородка зірвалася.

Нині природоохоронці домагаються повернення VIP-угідь заповідникам. Оптимізму їм додає жорстке несприйняття VIP-полювань Президентом Ющенком. Однак на запитання, чи вірить він, що "царські полювання" таки справді "прикриють", Володимир Борейко відповів:

— Є великі сумніви, що ці угіддя — попри заяви Президента — реорганізують у заповідники чи національні парки. Адже середня ланка чиновників бажає й надалі так "безпределно" полювати



■ МІНІ-ІСТОРІЇ

Стрічечка на згадку

На жаль, я не була свідком цієї історії — мені її розповів двоюрідний брат Саша, який мешкав у нас.  
Одного ранку Саша вийшов надвір і побачив біля дому дику косулю, покусану вовками і дуже перелякану. Вона, шукаючи порятунку, прибігла до нашого двору. Саша, тоді десятилітній хлопчик, побіг до місцевого ветеринара й умовив його врятувати тваринку. Ветлікар доклав чимало зусиль, але зміг зупинити кров і зашити рани косулі, яка легко підпустила його до себе і дозволила допомогти. Після цього косуля стала жити в нашому дворі. Саша взяв її під свою опіку: годував, загоював рани. Й сталося диво: через деякий час гостя була зовсім здорова. Вона потоваришувала зі своїм рятівником, привітно зустрічала його, брала їжу з рук.  
Коли настав час, Саша вирішив відпустити її до лісу. А на згадку перев'язав їй шию червоною стрічечкою. "Можливо колись зустрінемося!" — з усмішкою мовив хлопчина...

Ірина ЗАСЛАВЕЦЬ.

Гоп, мої гречаники, гоп, мої милі...

*Цю веселу українську народну пісню чули всі. А чи куштували "витребеньки", про які співається? Напевно, ні. Бо й борошна гречаного, щоб зготувати запашні гречаники, годі шукати у супермаркетах, і рецепт бабусин десь загубився...*

А ось у славному Чигирині зберегли секрети приготування гречаників, котрі подавали до столу і в заможних світлицях сотників, і в оселях простих козаків. Причому кількох різновидів цієї смачної і дуже корисної страви. Адже з гречаного борошна спеціального помелу можна наліпити гречаних вареників з сиром, м'ясним чи печінковим фаршем, напекти млинців зі шкварками чи наварити гречаних галушок.

У чигиринському ресторані "Тясмин" майстринями староукраїнських страв вважають кухарів Валентину Прудку та Валентину Чорноштан. Їх гречаниками, запеченими в печі у полив'яних горщиках й залитих сметаною, смакували всі гості першої гетьманської столиці. І дуже



Оля Гугля орудує рогаками, "садовить" гречаники у піч

хвалили, бо добрішої і тривкішої страви годі шукати.  
Навчилася готувати гречаники й Оля Гугля, колишній молодший науковий співробітник Національного історико-культурного заповідника "Чигирин". Зліпити з гречаного борошна вареник — просто, — поділилася вона. Адже у гречці відсутня клейковина. Тому потрібно зна-

ти, скільки і чого додати у заміс, щоб вийшов вдатний, гарний, "чорнобривий" гречаник. У шинку "Старий Суботів", який Оля облаштувала у старовинній селянській хаті поблизу родового гнізда Богдана Хмельницького, подають саме такі. Духмяні та пухкі.

Лідія ТИТАРЕНКО.  
Черкаська область.  
Фото автора.

Реальна містика "Знака Зодіаку"

■ КНИЖКОВА ПОЛИЦЯ

Видавничий будинок "Княгиня Ольга" випустив монографію політика, юриста, лікаря й екскандидата в Президенти на останніх виборах Юрія Збітнева. Книга називається "Знак Зодіаку". Це перша літературна проба автора, але, мабуть, не остання. За словами дебютанта, містичний зміст свого зодіакального знака — Скорпіона — він відкрив ще в юності. Йому приписували революційні перетворення,

державні турботи і політичну кар'єру. Здійснилося.  
Взятися за перо й папір Ю. Збітнева спонукало пережите. Його мемуари про події нової історії нашої держави ґрунтуються на реальних подіях, очевидно і учасником яких він був. Це своєрідна спроба суб'єктивного осмислення не тільки власного шляху,

а й цілого покоління, якому випало жити на зламі політичних епох та ідеологій.

Ольга ВІТЕР.  
На знімку: під час презентації книги Юрія Збітнева "Знак зодіаку".



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Вусата-смугаста варта

*У Чернігівському музеї ім. В. Тарновського є позабюджетний охоронець — кішка Гапа. Вона уже третій рік боронить від непроханих гостей — мишей — колекції старожитностей.*

...Я здивувався, коли вперше побачив Гапу після однієї музейної презентації. Вона по-діловому обходила усі кутки, винохувала. Зрештою звернула увагу на мене, новачка. Зацікавлено пі-

дійшла, застрибнула на стіл, понюхала мій блокнот, книгу, яку розглядав, і... вляглася між ними.

Від співробітників музею дізнався, що в Гапи є "куратор" — заступник директора з наукової роботи Людмила Линюк. Вона опікується кішечкою — ділиться своїм обідом, залишає вечерю. Підгодовують ласунку рибкою та ковбаскою й інші працівники.

— Гапа має "музейний" родовід, — розповідає Людмила Петрівна. — Її мама прижилася у військово-історичному відділі музею. Коли привела кошенят, ми забрали одне в наш офіс. Гапуня стала улюбленицею. Головне — що вона не забуває про свої обов'язки. І хоча вживаємо заходів від того, щоб у музейні колекції не пробралися шкідники, та найкраще це виходить у Гапи.

Сергій ПАВЛЕНКО.

Чернігів.  
На знімку: Гапа після трудової ночі.

Фото автора.



27 КВІТНЯ

■ 1521 р. Загинув португальський мореплавець Фернан Магеллан. Організатор першої навколосвітньої подорожі.  
■ 1691 р. Козачі загони Семени Палія розгромили татарські орди під Очаковом.  
■ 1865 р. Народився Володимир Богораз, етнограф, громадський діяч, народо-вонець.  
■ 1906 р. У Петербурзі почав виходити політичний журнал "Украинский вестник".  
■ 1915 р. Не стало російського композитора й піаніста Олександра Скрибіна.  
■ 1919 р. У Харкові відкрився 1-й Всеукраїнський з'їзд профспілок.  
■ 1960 р. Помер композитор Пилип Козицький.  
■ 1995 р. Засновано першу державну нагороду України — орден Богдана Хмельницького.

Редактор номера  
Віталій ЖЕЖЕРА.

**Редколегія:**  
Леонід БРОВЧЕНКО,  
Анатолій ГОРЛОВ,  
Сергій ДЕМСЬКИЙ,  
Віталій ЖЕЖЕРА,  
Іван ІЛЛЯШ,  
Світлана ПИСАРЕНКО,  
Віталій СУДДЯ.

Головний редактор  
Анатолій ГОРЛОВ.

► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.

► Рукописів не повертаємо.

► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

► Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка)

українською й російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08775.

для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна: для фізичних осіб — 3,30 грн. та 2,00 грн.

для підприємств і організацій — 6,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 159037.

СПДФО Гайденок В. І.

(Друкарня «Нормальні цени») 61068, м. Харків,

вул. Тарасівська, 2а.

Зам. 125

ВАТ «Видавництво «Вільна Україна»

79026, м. Львів,

вул. В. Великого, 2.

Зам. 216

ВАТ «Видавництво «Київська правда»

04136, м. Київ,

вул. М. Гречка, 13.

Зам. 1563

Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

☎ ТЕЛЕФОНИ:

для довідок — 454-84-92;

телефакс — 234-72-54;

відділ реклами — 449-72-53,

454-81-34,

454-81-44;

телефакс — 449-85-62.

✉ E-mail: mail@golos.com.ua

— загальний reklama@golos.com.ua —

відділ реклами let@golos.com.ua —

відділ листів foto@golos.com.ua —

відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

Internet: http://uamedia.visti.net/golos